

LE PÈRE DE L'ALLEMAGNE RÉUNIFIÉE AVAIT 87 ANS

# Mort de l'ancien chancelier Helmut Kohl

> En 4 notre page spéciale

# Le Républicain

FRANCE JOURNAL

Fondateur Victor DEMANGE  
98e année N°1972

www.republicain-lorrain.fr

# Lorrain

Samedi 17 Juin 2017

LA PLUS FORTE DIFFUSION DE LORRAINE

1,00 €

**PARC RÉSIDENTIEL DE LOISIRS DE LA TENSCH**  
www.tensch.com

**DÉTENTE - LOISIRS - PÊCHE**  
Pour une journée, un week-end ou vos vacances...  
Camping  
Chalets tout équipés

**OUVERTURE**  
des piscines chauffées à partir de mai  
TOUS LES DIMANCHES ET JOURS FÉRIÉS

Entre St-Avold et Dieuze, sortie Francaltroff - Tél. 03 87 01 79 04

LES GENDARMES ONT « AVANCÉ SIGNIFICATIVEMENT »

# Affaire Grégory: les époux Jacob écroués



Jacqueline Jacob à son arrivée hier au palais de justice de Dijon. Elle et son époux Marcel, âgés de 72 ans, sont la tante et l'oncle de Jean-Marie Villemin.

Photo ERJ/Alexandre MARCHI

INCENDIE

## Jœuf: l'acte héroïque de trois policiers



Christophe, Aurélie et Jean-Lionel ont sauvé un homme prisonnier des flammes. Photo RL

> En page 7

SANTÉ

## Bientôt 11 vaccins obligatoires au lieu de trois?

> En page 5

SOCIÉTÉ

## 24 chiens de labo accueillis dans les SPA de Moselle

> En page 8

FAMILLE

## Allonger le congé paternité au nom de l'égalité

> En page 5

L'écheveau de l'affaire Grégory se démêle peu à peu. 33 ans après la mort de l'enfant, son grand-oncle et sa grand-tante, Marcel et Jacqueline Jacob, ont été mis en examen hier pour enlèvement et séquestration suivis de mort, puis écroués.

> En 2 et 3 nos pages spéciales

Supplément encarté ce jour : WEEKEND (éd. TTES), et Opéra-Théâtre (éd. TTES).



R 20730 - 0617 1.00 €  
3 782073 001005 0 6 1 7 0

**SOMMELLERIE DE FRANCE**

Valisette gourmande « Mon Papounet » 29,80 €

Bonne Fête Papa! 19,90 €

Coffret découverte Brasseur

**Fête des Pères**

18 juin 2017

www.sommelleriedefrance.com

**PORTES OUVERTES CE WEEK-END les 17 et 18 juin**

**FIAT PANDA** À PARTIR DE 3€/JOUR<sup>1</sup>

**FIAT TIPO** À PARTIR DE 5€/JOUR<sup>2</sup>

5 PORTES - CLIMATISATION - SYSTÈME AUDIO - VITRES AVANT ÉLECTRIQUES

**PWA GROUPE**

Vos deux adresses PWA en Moselle  
Avenue de Thionville • Metz-Woippy • Tél. 03 87 32 34 36  
2, allée Château du Gassion • Thionville • Tél. 03 82 51 96 32

Retrouvez-nous également sur [www.pwa.fr](http://www.pwa.fr) ou [f groupepwa](https://www.facebook.com/groupepwa)

**FIAT** FABRICANT D'OPTIMISME

**LIQUIDATION TOTALE** AVANT TRAVAUX SUR TOUT LE STOCK SELON ÉTIQUETAGE EN MAGASIN

**2e DÉMARQUE**

**-40% à -70%** et plus

**TOUT DOIT DISPARAITRE !**

OUVERT le lundi de 14h à 19h  
du mardi au samedi de 9h30 à 12h - 14h à 19h

**icouture**

5, rue du Forgeron - Linkling II  
57100 • Thionville - (+33) 3 82 34 12 22  
(AUTOROUTE SORTIE 41)

## AFFAIRE GRÉGORY

éditorial

### Algorithmes

Cette fois, le doute n'est plus de mise. La machine infernale est relancée. Trente-trois ans après la fin tragique de Grégory Villemin, les mêmes errements se profilent. La mise en examen et l'incarcération, hier, du couple Jacob posent davantage de questions qu'elles n'apportent de réponses. Le procureur général Jean-Jacques Bosc a beau s'expliquer, on cherche les indices graves et concordants à l'encontre des deux septuagénaires d'Aumontzey. L'animosité du couple à l'égard de Jean-Marie Villemin? L'alibi « non étayé » le jour du meurtre de l'enfant? Les deux lettres anonymes attribuées à la grand-tante de Grégory? Les 12 000 pages de l'instruction de ce huis clos nauséabond de semblables ingrédients. Lesquels ont contribué à multiplier les fausses pistes. À l'image de la dimension clanique du berceau familial de Grégory, la compétition entre magistrats, enquê-

teurs et journalistes n'a fait qu'obscurcir un mystère que l'on croyait scellé. C'était sans compter sur le logiciel Anacrim et les progrès tant vantés en matière d'expertise en écriture. De quoi remettre une pièce dans la machine. Passés à ce nouveau tamis des algorithmes, les 40 volumes du dossier criminel font surgir le scénario d'un complot familial digne des *Dix Petits Nègres*. Le procureur laisse même entrevoir de nouvelles interpellations au fil des prochaines investigations. Il faudra que l'incroyable hypothèse de la machination ne soit pas une énième construction intellectuelle. Convaincre une cour d'assises nécessite plus que des présomptions. Des éléments matériels. Ou, mieux, des aveux. À ceci près que le « droit au silence » demeure l'angle de fuite de cette affaire. Une valeur refuge.

Xavier BROUET



# Les Jacob mis en examen pour enlèvement et écroués

Marcel et Jacqueline Jacob ont été mis en examen pour « enlèvement et séquestration suivis de mort » et ont été provisoirement placés en détention. Coup de tonnerre dans la vallée de la Vologne.

Il va bientôt falloir la retourner, la boîte aux adjectifs qualificatifs, et en taper le cul avec la paume de la main pour faire sortir les derniers. Incroyable, cette affaire Grégory? Saisissante? Vertigineuse?

Présentés à la juge d'instruction Claire Barbier, Marcel Jacob, 72 ans, grand-oncle de l'enfant tué le 16 octobre 1984, et son épouse Jacqueline, ont été mis en examen hier après-midi pour « arrestation, enlèvement, détention et séquestration suivis de mort », qualification qui peut valoir la perpétuité. Second coup de tonnerre dans le ciel dijonnais : le couple de septuagénaires a été écroué, dans l'attente d'une décision définitive de la chambre de l'instruction qui doit intervenir, selon les textes, dans un délai de quatre jours. Ce sera mardi à 9h.

« Cette incarcération doit permettre d'empêcher toute concertation frauduleuse et toute forme de pression entre les protagonistes », a expliqué Jean-Jacques Bosc, procureur général (PG) de Dijon, qui a ajouté que de nouvelles auditions interviendront « dans les jours à venir ». Le PG a insisté sur l'« existence d'un lien indissociable » entre « trois lettres anonymes de 1983 et le courrier de revendication de l'assassinat de 1984 » et « la mort de l'enfant ». « Et je rappelle que le courrier du 17 mai 1983 incrimine Jacqueline Jacob. Elle est impliquée de façon moins formelle dans la rédaction d'une autre lettre. »

Pour le magistrat, ce lien se retrouve entre ces écrits anonymes et les appels passés par le ou les corbeau(x). « C'est établi par la similitude des termes (NDLR : le mot « chef »). Par ailleurs, la



Sitôt les mises en examen annoncées par le procureur général, les avocats des Jacob (de droite à gauche : M<sup>rs</sup> Giuranna, devant les micros, logna-Prat et Lagardette) sont montés au créneau. Photo ER/Alexandre MARCHI

localisation des auteurs de ces nombreux appels n'a jamais été contredite par un quelconque alibi de leur part et ce, de façon récurrente dans la procédure. De plus, Marcel Jacob, dans cette même procédure, dissimule contre l'évidence ses antagonismes parfois violents avec les parents de Grégory (lire par ailleurs). »

### « La justice n'a pas appris de ses erreurs ! »

« Après trente-trois ans de procédure, il n'y a rien de nouveau », a assuré M<sup>rs</sup> Gary Lagardette, avocat de Jacqueline Jacob, soupçonnée d'être l'un des corbeaux. « Sept experts graphologues différents

ont désigné tour à tour Bernard Laroche, Roger Jacquel et Christine Villemin. Le courrier le plus important? Celui de revendication du 16 octobre 1984. L'expert ne l'attribue pas à ma cliente. Une mise en examen ne signifie pas une culpabilité. »  
Avocats de Marcel Jacob, M<sup>rs</sup> Stéphane

Giuranna et Laure logna-Prat évoquent une mise en examen au bluff. « Le bluff de la dernière chance », glisse le premier. Avant de monter dans les tours : « Cette mise en examen ne repose sur rien. En tout cas, pas sur des indices graves et concordants. Il n'y a aucun élément scientifique, matériel. On reproche à mon client d'avoir séquestré Grégory? OK, mais alors où? Comment? De quelle heure à quelle heure? Je n'ai pas eu de réponse. La justice n'a pas appris de ses erreurs. Elle va livrer en pâture deux personnes, comme elle l'avait fait pour Laroche. C'est criminel! »

Les éléments retenus à l'encontre de Marcel Jacob semblent, pour l'heure, en effet bien ténus. Les gendarmes ont relevé qu'il avait toujours caché son ressentiment à l'égard des parents de Grégory, qu'il était aussi voisin de Bernard Laroche à Aumontzey, et qu'il avait, de son domicile sur les hauteurs, vue sur la maison des grands-parents de Grégory.

Les gendarmes ont aussi découvert mercredi, dans le garage de Marcel Jacob, sous des piles de boîtes, une lettre testamentaire dans laquelle il assure qu'il n'a rien à voir avec l'affaire Grégory. Pour eux, c'est éminemment suspect.

Enfin, Albert Villemin, grand-père de Grégory, assailli pendant des années de coups de fil anonymes, aurait perçu, lors de l'un de ces appels malveillants, le bruit de quelqu'un qui monte un escalier. Un escalier de treize marches. Tout comme celui de la maison des Jacob. La Vologne est un sacré thriller...

Eric NICOLAS, Christophe GOBIN et Sergio DE GOUVEIA

### « S'ils n'ont pas plus d'éléments... »



Yves Burton, un des premiers enquêteurs sur l'affaire de la mort de Grégory. Photo VM/Jérôme HUMBRECHT

Yves Burton, vous étiez l'un des gendarmes qui a enquêté sur l'affaire en 1984, que pensez-vous de cette double mise en examen?

Yves BURTON, ancien gendarme : J'espère qu'ils ont des billes. J'ai regardé les conférences de presse. S'ils n'ont pas plus d'éléments, ça peut chauffer. Les expertises d'écriture ont déjà échoué deux fois, j'espère que cela ne se reproduira pas... Après, il y a tous les autres éléments dans la procédure d'instruction. Mais soyons prudents.

Vous pensez qu'il peut y avoir de véritables éléments nouveaux?

Je faisais partie des gendarmes en charge de l'enquête au début de l'affaire. Nous avons étudié toutes les pistes pendant

quatre mois. On a travaillé tous azimuts. Puis il y a eu la police et d'autres enquêteurs.

Par la suite, je pensais que la vérité aurait peut-être pu surgir par le témoignage d'une personne sur son lit de mort.

Mais si les avancées de la science permettent d'aboutir à la vérité, j'en serai le premier satisfait.

Connaitre la vérité vous soulagerait-il?

Je serais plus serein quant à mon travail, quel que soit l'auteur. Et je dois avouer que j'en ai un peu ras le bol d'en parler car les souvenirs s'estompent, j'ai peur de rabâcher. De plus, c'est une affaire qui colle au département. Il faut que tout le monde retrouve sa sérénité.

Recueillis par S. de G.

## Marcel : « Pour assassiner un enfant, il faut être un monstre »

Aujourd'hui suspect n°1 dans l'affaire, Marcel Jacob, 71 ans, grand-oncle du petit Grégory, n'avait jusqu'à présent jamais focalisé l'attention des enquêteurs.

À l'instar de tous les membres du « clan » Villemin, il avait été interrogé une première fois en tant que témoin peu après le crime.

Le 20 octobre 1984, il avait raconté aux gendarmes de la brigade de recherche d'Épinal une troublante altercation qu'il a opposé à Jean-Marie Villemin, le père de Grégory, deux ans avant la mort de l'enfant.

### Des altercations avec Jean-Marie

À la suite d'un banal incident sur la route, Marcel Jacob, employé dans un tissage à Aumontzey, a « chahuté et même insulté Jean-Marie sur sa nouvelle promotion » professionnelle. Le père de Grégory venait en effet de passer surveillant dans son usine.

« Il se peut que j'aie employé les termes de : "Rampant, tu ne dois plus avoir de poils sur le ventre". Il s'agit de termes qu'on a également utilisés à mon encontre lorsque je suis passé à la spécialité de régleur », confesse Marcel Jacob. Avant de s'empresse d'ajouter : « Je n'ai gardé aucune rancune à la



Marcel Jacob, le frère de la mère de Jean-Marie Villemin, il y a trente ans, au moment où l'affaire a éclaté. Photo archives RL

suite de cet incident. »

Cette anecdote a toutefois de quoi alimenter les soupçons. Car la jalousie professionnelle à l'encontre du père de Grégory est considérée comme le mobile de l'assassinat du petit garçon.

De plus, lors de l'altercation en voiture, Marcel Jacob a également lancé à Jean-Marie : « Je ne serre pas la main à un chef. » Le procureur général de Dijon a insisté lourdement, hier, sur

l'importance du mot « chef ».

C'est en effet le surnom ironique donné au père de Grégory par le corbeau, qui a empoisonné la vie du clan Villemin avec ses lettres et coups de fil anonymes, et qui a revendiqué l'assassinat.

### Le travail pour alibi

Dans sa déposition de 1984, Marcel Jacob fournit toutefois un alibi pour la journée du crime. Il aurait été à son poste, à l'usine, de 13h à 21h. Des feuilles de présence l'attesteraient. Mais plus de trente ans après, cet obstacle semble être balayé par les nouveaux éléments recueillis par les enquêteurs. Le procureur général de Dijon a toutefois refusé de donner plus de précisions.

A noter que, lors d'une longue audition réalisée en 1989 par le juge Simon, de Dijon, pour éclairer les liens entre les différents membres du clan Villemin, Marcel Jacob avait eu ses mots : « J'ai tourné mille fois dans ma tête le problème de l'assassinat du petit Grégory et chaque fois, je me suis demandé : "Mais pourquoi, mais pourquoi? Pour assassiner un enfant, il faut être un monstre". »

Des déclarations qui laissent songeur à la lumière des derniers développements.

## Jacqueline : le silence du corbeau présumé



Jacqueline Jacob est arrivée sous escorte à 8h, hier, à la cour d'appel de Dijon. Elle est ressortie en fin d'après-midi. Pour aller en prison. Photo ER/Alexandre MARCHI

Dans le scénario élaboré par les enquêteurs pour relancer l'affaire Grégory, Jacqueline Jacob hérite du rôle peu enviable du corbeau. Une expertise en écriture a, en effet, conclu que la grand-tante du petit garçon, tué le 16 octobre 1984, aurait écrit l'une des trois lettres anonymes annonçant le drame. C'est ce qu'a révélé, jeudi, le procureur général de Dijon. Hier, il a précisé qu'un deuxième courrier pouvait lui être imputé, mais de façon moins certaine.

### Une seule audition

« Le corbeau est formé par deux personnes : un homme et une femme », a ajouté le procureur général. Même si les expertises en écriture ne l'ont pas incriminé, le mari de Jacqueline Jacob, Marcel, serait le deuxième protagoniste de ce duo criminel. Il aurait passé certains des coups de

téléphone anonymes qui ont pourri la vie de la famille du petit Grégory. La réaction de Jacqueline Jacob face à ces accusations? « Cette dame de 73 ans, particulièrement fatiguée par 48 heures de garde à vue, 48 heures de pression, a déclaré lors de son interrogatoire ne pas avoir écrit les courriers, ni enlevé et séquestré Grégory », a indiqué son avocat, M<sup>rs</sup> Gary Lagardette. Face au juge d'instruction, sa cliente a carrément fait valoir son droit au silence. Étonnamment, Jacqueline Jacob n'avait été interrogée qu'une seule et unique fois auparavant. C'était le 24 septembre 1991. « En ce qui concerne la disparition et la mort de Grégory, je n'en sais pas plus que ce que j'ai pu lire dans la presse », avait-elle déclaré aux gendarmes. Tout en fournissant un alibi : elle aurait été, comme son mari, au travail dans une usine textile d'Aumontzey, lors du crime.

# ROMANTIC TRIP

A PARTIR DE

## ROME 139€

VOL AIR TTC SERVICES INCLUS

\*Volez en bonne compagnie.

#Luxairfeelgood  
Réservation sur [www.luxair.lu](http://www.luxair.lu) ou dans votre agence de voyages  
[www.travelblog.eu](http://www.travelblog.eu)

Fly in good company



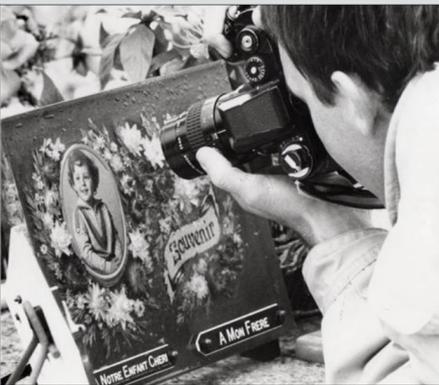
## AFFAIRE GRÉGORY



Une tombe orpheline

Photo ER/Philippe BRIQUELEUR

La tombe du petit Grégory, au cimetière de Lépages-sur-Vologne ne comporte plus d'inscription. Après avoir enterré leur enfant dans les Vosges, les parents, qui avaient démenagé dans la région parisienne, avaient souhaité exhumer le corps de leur enfant pour le faire incinérer. C'était en février 2004. Le corps avait été exhumé dans la plus stricte intimité en présence du père de l'enfant, Jean-Marie Villemin.



La sépulture de la victime a été trop exposée et médiatisée. Photo archives RL

# La fille des époux Jacob n'a « plus aucun sentiment pour eux »

Valérie Delaite, la fille de Jacqueline et Marcel Jacob, nous a consacré un entretien exclusif, et sans concessions, à la suite de la double mise en examen de ses parents.

**Comment vous sentez-vous?**  
Valérie DELAITE: J'ai connu des jours meilleurs. Je suis très choquée. Depuis jeudi, je me réveille en pensant que je suis peut-être la fille de criminels. Si ça vous arrivait, comment réagiriez-vous? Si c'est vraiment eux, je me dis que j'ai été élevée par des gens qui ont commis cet horrible crime...

**Vous êtes proche de vos parents?**  
Pas du tout. Depuis 1991, j'ai coupé les ponts avec eux. C'est ma mère qui a rompu les liens, alors qu'on habite à quelques kilomètres l'une de l'autre. Je les croisais de temps à autre au supermarché. Mon père me disait bonjour, mais je ne lui répondais pas. En revanche, on n'échangeait pas un mot avec ma mère. C'est visiblement son truc de garder le silence, puis-elle n'a pas parlé en garde à vue... Depuis 26 ans, ma famille, c'est mon mari, mes deux enfants, mon petit-fils et ma belle-fille. Je n'ai plus aucun sentiment pour mes parents. Pour moi, ils sont morts et enterrés!

**Comment avez-vous appris ce nouveau rebondissement?**  
Je l'ai su sur mon portable. Bien entendu, j'ai voulu savoir de quoi ça parlait. Et lorsque j'ai vu que les personnes interpellées étaient un couple de septuagénaires d'Aumontzey, j'ai eu de sérieux doutes. Ils se sont confirmés lorsque j'ai vu la photo de la maison...  
**Avez-vous été surprise de cette double mise en examen?**  
Surprise? Je ne sais pas... Mais je n'ai qu'une envie: s'ils sont coupables, il

faut qu'ils soient inculpés et écroués. Si c'est eux, comment peuvent-ils se regarder dans la glace tous les matins? Comment peuvent-ils vivre avec une chose pareille à l'esprit?

**A l'époque des faits, avez-vous vu ou entendu des choses dans votre cercle familial?**

J'avais 16 ans en 1984. J'ai été moi-même entendue dans l'affaire Grégory, car c'était mon petit-cousin. Je n'ai rien vu, ni entendu quoi que ce soit de particulier. Mais si c'était le cas, je ne me gênerais pas pour le dire.

**On imagine que vous allez suivre de près la suite des événements...**

Bien sûr. Ceci dit, je pensais éviter les journalistes. Mais après tout, pourquoi je ne parlerais pas?

D'autant que je n'ai rien à voir avec l'affaire. C'est pourquoi j'étais furieuse lorsque j'ai lu qu'on me reprochait un coup de fil anonyme passé à Monique Villemin en novembre 1984. C'est faux!

**Dans cette affaire surréaliste, qu'espérez-vous désormais?**

J'attends la vérité, comme tout le monde. Les gens disent qu'ils en ont ras le bol mais c'est faux. Ils veulent tous savoir ce qui s'est vraiment passé. J'aimerais apprendre la vérité pour savoir si mes parents sont réellement des monstres. Mais j'aimerais surtout que la lumière soit faite pour que le petit Grégory puisse enfin reposer en paix...

Propos recueillis par Sergio DE GOUVEIA



Valérie Delaite: « Depuis jeudi, je me réveille en pensant que je suis peut-être la fille de criminels. » Photo ER/Jérôme HUMBRECHT



Christine et Jean-Marie Villemin accompagnant une dernière fois leur fils Grégory, lors de ses obsèques en 1984. Photo archives ER

### maurice jechoux, maire d'aumontzey entre 1995 et 2013

## « Ça ne me surprend pas que ça recommence »

**Comment avez-vous eu connaissance du rebondissement de l'affaire Grégory?**

Maurice JECHOUX: Absent une grande partie de la journée de mercredi, c'est seulement en début de soirée que j'ai appris la nouvelle, par un membre de ma famille. Et puis j'ai allumé la télévision. Le matin, j'avais vu des voitures de gendarmes se diriger vers les hauteurs d'Aumontzey, en direction du pavillon de Marcel et Jacqueline Jacob. Pensant qu'il y avait quelque chose qui se passait. Sans plus.

**Avez-vous toujours vécu à Aumontzey?**

Avec ma femme, nous sommes natifs du village. Pour des raisons professionnelles, nous sommes partis en Meurthe-et-Moselle durant 38 ans, revenant toutefois chaque semaine dans notre famille. A la retraite, nous nous sommes installés définitivement à Aumontzey et j'ai été élu maire en 1995, onze ans après l'affaire Grégory. J'ai succédé à Yvan Homel.

**Les familles Villemin, Jacob, Laroche ne vous sont donc pas étrangères?**

C'est un village où tout le monde se connaît. Bernard Laroche, c'était un bon gars, un travailleur qui a rendu service à beaucoup de personnes. Nos



« Comme tout le monde dans la vallée, j'ai mon opinion... que je garde pour moi. » Photo ER/Philippe BRIQUELEUR

pères étaient amis.

**Lorsque vous étiez à la tête de la commune, avez-vous été approché de près ou de loin par l'affaire Grégory?**

L'enquête n'a jamais cessé depuis 1984. Durant mon mandat de maire, des enquêteurs venaient régulièrement à la mairie pour consulter des documents administratifs. Ils faisaient des recherches et se renseignaient dans le village sur untel ou untel, sur le voisinage, les amitiés... Ça ne me surprend pas du tout que ça recommence. À force de chercher, à force d'études graphologiques,

de prélèvements ADN, on va bien finir par connaître la vérité.

**Vous avez un avis sur ce qui s'est passé?**

Comme tout le monde dans la vallée, j'ai mon opinion que je garde pour moi. Un jour, j'ai eu l'occasion de rencontrer une radiesthésiste qui m'a dit ceci: « Dans l'affaire Grégory, il n'y a eu qu'un assassinat, celui de Bernard Laroche. La mort de Grégory est un accident transformé en crime. » Avait-elle raison ou tort? Je n'en sais rien.

Propos recueillis par Laurence MUNIER

# Granges-Aumontzey: le village des suspects sous le choc

Les habitants de Granges-Aumontzey ont appris hier avec stupeur la mise en examen de Marcel et Jacqueline Jacob pour « enlèvement et séquestration suivis de mort ». Tous connaissent ce couple « calme et sans histoires ».

Le nom de Marcel et Jacqueline Jacob s'est un peu plus ancré dans la longue affaire Grégory, hier, à l'heure de leur mise en examen pour « enlèvement et séquestration suivis de mort ». A Granges-Aumontzey, où vit le couple, dans une maison loin des regards, tout le monde semble vouloir croire à un mauvais rêve et souhaite que celui-ci prenne fin. Évidemment, dans les rues, on parle peu. Ou alors, on refuse de donner son nom. Symbole d'un ras-le-bol face à une histoire qui se répète, près de trente-trois ans après l'assassinat du petit Grégory Villemin. « C'est invivable », s'empare le maire délégué Philippe Petitgenet quand un ballet de caméras s'arrête devant sa porte. Puis l'élu ajoute « espérer qu'il y a une erreur. Ces gens, je les connais bien. Ils participent à toutes les manifestations dans la commune, alors je suis loin de penser qu'ils puissent être mêlés à quoi que ce soit, même si je ne connais pas les détails de l'enquête. » Il refuse toutefois d'exprimer une quelconque certitude.

Dans la rue, les passants pressent le pas. Pas question là non plus d'attirer le regard des nom-



Toute la journée, des curieux sont venus observer ou prendre en photo la maison de Marcel et Jacqueline Jacob, le grand-oncle et la grand-tante de Grégory Villemin. Photo ER/Philippe BRIQUELEUR

breux journalistes.

Sur le pas de sa porte, une dame discute avec une amie qui n'a pas suivi les derniers rebondissements puisqu'elle était au travail. « Les Jacob? Bien sûr

qu'on les connaît, ce sont des gens très polis, donc ça nous surprend », se contente-t-elle de répondre.

À deux pas de la mairie, une famille est en pleins préparatifs

pour son barbecue du soir. Mercredi matin, ils étaient chez eux mais n'ont rien entendu quand les gendarmes sont venus chercher les Jacob. Dans le village depuis dix ans, la mère de

famille a suivi l'affaire, à l'époque, « comme tout le monde ». Elle aussi voyait souvent Marcel et Jacqueline et refuse de croire à leur culpabilité. « C'était des gens discrets et sans histoires, très sympathiques. On espère que, s'ils sont innocents, on les laissera tranquilles rapidement. »

**Des curieux devant la maison**

Une autre, devant l'église, se présente instinctivement devant les micros. « Si c'est eux, comment auraient-ils pu vivre plus de trente ans normalement? », interroge-t-elle.

Cette énigme ne demande qu'à être résolue mais pour cela, la maison toute en couleur, voisine de celle où Bernard Laroche a été abattu, devra livrer ses éventuels secrets. Devant elle, malgré son isolement, les curieux ont tenu compagnie à la presse. Certains ont pris des photos toute la journée ou n'ont fait que passer devant avant de faire demi-tour dans le chemin forestier du bout de la rue. Un scénario qui se répète mais que les habitants auraient préféré ne jamais revivre...

Anthony RIVAT

### m<sup>e</sup> Gérard Welzer, avocat de Marie-Ange et Bernard Laroche

## « J'ai peur qu'il y ait de nouvelles victimes »

**M<sup>e</sup> Welzer, vous avez assisté aux deux conférences de presse de la cour d'appel de Dijon. Quelles conclusions en tirez-vous?**

M<sup>e</sup> WELZER: Il y a trois jours, on nous a annoncé un pas de géant dans l'enquête. On allait voir ce qu'on allait voir. Mais au final, on a jeté en pâture trois personnes. Une a été relâchée (Ginette Villemin, la tante par alliance du petit Grégory) et deux ont été mises en examen ce vendredi et jetés en prison (Jacqueline et Marcel Jacob, la grand-tante et le grand-oncle de l'enfant).

Mais le procureur général a avancé des éléments qui ne présentent aucune certitude et n'apparaissent pas importants. Je pense à ces deux personnes qui ne devraient pas être en prison. J'ai peur aujourd'hui qu'il y ait de nouvelles victimes. J'ai l'impression de revivre, 33 ans après, les mêmes événements.

**Que pensez-vous de la déclaration du procureur général dijonnais qui n'exclut**

pas l'implication de Bernard Laroche?

Je rappelle que nous avons fait condamner l'Etat pour faute lourde par les plus hautes juridictions françaises en dénonçant la mise en cause injustifiée de Bernard Laroche dans cette affaire. Cette nouvelle mise en cause est irrégulière et constitue, de la part d'un représentant de l'Etat, le fondement d'une poursuite pour faute lourde. Nous allons prendre des initiatives. On ne va pas laisser faire les mêmes erreurs qu'il y a 30 ans.

**Vous avez eu aujourd'hui des contacts avec Marie-Ange Laroche. Comment va-t-elle?**

Marie-Ange Laroche est effondrée. Elle a eu l'espoir que la vérité aboutisse. Elle n'accepte pas cette scandaleuse mise en cause d'un mort. De plus, il ne faut pas oublier qu'elle a des enfants, dont l'un est né juste après l'assassinat de son mari...

Propos recueillis par S. de G.



M<sup>e</sup> Gérard Welzer: « On ne va pas laisser faire les mêmes erreurs qu'il y a 30 ans. » Photo ER/Jérôme HUMBRECHT

## DISPARITION

L'ancien chancelier allemand est décédé hier à l'âge de 87 ans

# Helmut Kohl, bâtisseur de l'unité

Il était le père de la réunification allemande, un pilier de la construction européenne et le détenteur du record de longévité à la chancellerie après-guerre (1982-1998). Helmut Kohl est mort hier à 87 ans, chez lui.



Helmut Kohl en 2010, à Francfort. Photo AFP

Il était l'une des plus grandes figures de l'Europe de l'après-guerre. « Helmut Kohl était l'essence même de l'Europe », a commenté le président de la Commission européenne, Jean-Claude Juncker en apprenant le décès de l'ancien chancelier, survenu hier dans sa maison de Ludwigshafen (sud-ouest). Il avait 87 ans. « Nous sommes en deuil », a réagi son parti l'Union chrétienne-démocrate (CDU) sur son compte Twitter. Helmut Kohl, en très mauvaise santé et cloué dans un fauteuil roulant depuis 2009, avait notamment souffert d'un accident vasculaire cérébral et s'était cassé la hanche.

**Témoin de la guerre**  
Adolescent, il avait connu les affres de la guerre (lire ci-contre). En mai 1945, âgé tout juste de quinze ans, il se trouve à l'extrême sud-est de l'Allemagne, à Berchtesgaden, où il a été envoyé avec les jeunes hitlériennes. Comment rentrer chez lui ? Le jeune homme entame un voyage à pied qui lui fait traverser toute la Bavière et le Bade-Wurtemberg. Au bout de plusieurs semaines, il arrive à Ludwigshafen.

**Député**  
Un an plus tard, le jeune lycéen adhère au parti conservateur, la CDU, dont il sera plus tard le président. Ses premières armes dans la politique, il les fait cependant en Rhénanie-Palatinat, sa région d'origine. En 1969, à seulement 39 ans, il y est élu ministre-président.

**Chancelier**  
En 1976, la grande politique l'appelle. Élu député, il migre vers la capitale de la République fédérale d'Allemagne de l'époque, Bonn, au bord du Rhin, pour diriger l'opposition au Bundestag face au chancelier hanté par Helmut Schmidt.

Le dernier est à la tête d'une coalition avec le FDP. Mais des dissensions sur la politique économique entre libéraux et sociaux-démocrates déclen-

chent une « motion de censure constructive » contre Schmidt. Helmut Kohl en sort vainqueur et accède en octobre 1982 à la chancellerie.

Il promet le changement, parle d'un « renouveau spirituel et moral », défend la vision d'une « Europe sans barrières » qui préfigure la convention de Schengen et plaide pour une monnaie commune.

Dans la crise des euromissiles qui opposait les SS-20 de l'Union soviétique au monde occidental, Kohl poursuit la politique de son prédécesseur Schmidt et prône la fermeté face à l'URSS. Il se trouve ainsi sur la même longueur d'ondes que le président français François Mitterrand, favorable à l'installation de Pershings II américains sur le sol allemand.

En 1984, Helmut Kohl multiplie les voyages à portée historique : il se rend en Israël où il évoque maladroitement devant la Knesset la « grâce de la naissance tardive » pour signifier la rupture de jeunes générations avec l'idéologie nazie.

Le 22 septembre, il rend hommage, à Verdun, avec François Mitterrand, aux soldats des deux pays tombés pendant la Première Guerre mondiale (lire ci-contre). Un geste à mettre en parallèle avec l'office religieux avec de Gaulle et Adenauer dans la cathédrale de Reims en 1962 ou, plus récemment,

l'accolade des présidents Hollande et Gauck, cette année à Oradour-sur-Glane.

**Père de l'unité allemande**

En 1989, la population est-allemande augmente la pression sur le gouvernement à Berlin-Est, par des manifestations hebdomadaires pacifiques. Le 9 novembre, le Mur de Berlin tombe. L'heure de Kohl a sonné : en arrachant l'accord de l'URSS de Gorbatchev, il saisit sa chance historique pour cette réunification et fonce. Ainsi, le 28 novembre, il prend tout le monde de court — amis politiques comme pays voisins — et présente devant le Bundestag « un programme en dix points » pour parfaire rapidement l'unité. Aux Länder de l'Est, il promet des « paysages florissants » dans peu de temps.

Contre la résistance de Margaret Thatcher et malgré la réticence de François Mitterrand, Helmut Kohl réussit ainsi « l'intégration de la République démocratique allemande (RDA) dans la République fédérale d'Allemagne ».

L'unité de l'Allemagne est réalisée, la guerre froide touche à sa fin. Helmut Kohl entre dans l'Histoire comme le père de l'unité allemande.



Le dirigeant de l'union soviétique Mikhaïl Gorbatchev (à gauche), et Helmut Kohl en 1989. Photo AFP

Peter PFEIL

## RÉACTIONS

**Angela Merkel : il a « changé ma vie »**

La chancelière Merkel a affirmé qu'Helmut Kohl, mort hier, avait « changé (sa) vie de manière décisive » de par le rôle qu'il a joué dans la réunification de l'Allemagne. Il a été « une chance pour nous, Allemands », a également jugé à Rome Angela Merkel, qui a grandi en RDA, l'Allemagne de l'Est communiste, et entamé sa carrière politique au moment de la réunification allemande de 1990. « Comme des millions d'autres, j'ai pu passer d'une vie sous la dictature de la RDA à une vie de liberté. Tout ce qui a suivi dans les 27 années suivantes d'hier à aujourd'hui n'aurait jamais été envisageable sans Helmut Kohl. Je (lui) suis personnellement très reconnaissante. » Jadis surnommée « la gamine » par Helmut Kohl, Angela Merkel a obtenu ses premiers portefeuilles ministériels grâce au « chancelier de la réunification » qui lui attribua le ministère des Femmes et de la Jeunesse en 1991, puis de l'Environnement à partir de 1994. Face à un scandale de caisses noires pour le financement de la CDU, elle avait fini par lâcher son mentor et pris la direction de ce parti en 1999. Ce que Helmut Kohl ne lui a jamais pardonné.

**« Un très grand européen », selon Emmanuel Macron**

« Avec Helmut Kohl, nous perdons un très grand Européen », a réagi sur Twitter le président français, qui a également fait part de son « émotion » dans un communiqué, soulignant que « Helmut Kohl fut l'un des grands hommes de l'Europe et du monde libre ». « Helmut Kohl avait, avec François Mitterrand, forgé l'unité de l'Europe et approfondi la relation franco-allemande », a-t-il rappelé. « Les grandes réalisations de notre Europe doivent beaucoup à Helmut Kohl : Schengen, la monnaie unique, les débuts de la défense européenne », a souligné le président français qui adresse à « Angela Merkel et à l'Allemagne, son témoignage de sympathie et d'amitié ».

**« L'un des plus grands leaders de l'Europe d'après-guerre », selon George Bush**

L'ancien président américain George H.W. Bush a rendu hier un hommage appuyé à l'ex-chancelier allemand Helmut Kohl, saluant « un vrai ami de la liberté » et « l'un des plus grands leaders de l'Europe d'après-guerre ». « Helmut était un roc, à la fois stable et fort », a souligné dans un communiqué le 41<sup>e</sup> président des États-Unis, qui était au pouvoir (1989-1993) au moment de la réunification allemande.

# Le couple franco-allemand l'amitié de deux hommes



A Verdun, en Lorraine, François Mitterrand et Helmut Kohl, main dans la main le 22 septembre 1984. Photo AFP

Depuis la fin de la Seconde Guerre mondiale, le duo Mitterrand-Kohl fut le plus emblématique des couples franco-allemands. Arrivés au pouvoir au début des années 80, rien ne semblait pourtant rapprocher François Mitterrand, l'intellectuel socialiste, et Helmut Kohl, le conservateur catholique.

Les deux hommes ont néanmoins incarné, durant près de quinze ans, l'union entre la France et l'Allemagne, instituée en 1963 par le Traité de l'Élysée signé entre le général de Gaulle et le chancelier Konrad Adenauer. Au cours de

leurs multiples rencontres, unis par leur désir de construction européenne, Mitterrand et Kohl ont fini par nouer une relation étroite d'amitié.

**La bourde de Mitterrand**

Pourtant, le Président français avait commis une grosse erreur de jugement, en décembre 1989, en effectuant une visite officielle en RDA. Il ne croyait pas que l'URSS permettrait la réunification allemande. « République démocratique allemande et France, nous avons encore

beaucoup à faire ensemble », avait-il déclaré. Son amitié avec Kohl, et leur désir commun de lier France et Allemagne, survivront à cet affront.

La coopération entre les deux pays, considérée aujourd'hui encore comme le pilier de l'Europe, sera symbolisée à tout jamais à Verdun le 22 septembre 1984, 70 ans après le début de la Grande guerre : les deux dirigeants, main dans la main, scellent l'amitié franco-allemande pour une photo qui demeurera historique. « Le geste que nous avons fait serait resté pâle et sans vie si ce n'était

pas un geste qui avait été également accompli dans le cœur de beaucoup d'hommes », avait ensuite commenté François Mitterrand, assurant que sa main tendue était un mouvement spontané.

Paradoxalement, Helmut Kohl n'avait jamais réussi à nouer la même complicité avec Jacques Chirac, élu président en mai 1995, qu'avec François Mitterrand. Et lors des obsèques de l'ancien président socialiste à Paris, en janvier 1996, le chancelier allemand n'avait pas pu retenir ses larmes.

## BIOGRAPHIE

- 3 avril 1930** : Naissance à Ludwigshafen.
- 1946** : Adhère à la CDU
- 1950** : Abitur (baccalauréat), début d'études de droit et d'histoire
- 1958** : Thèse de doctorat en politique
- 1969-1976** : Ministre-président de Rhénanie-Palatinat
- 1973-1998** : Président de la CDU
- 1976** : Chef de l'opposition au Bundestag
- 1976-2002** : Membre du Bundestag
- 1982-1998** : 6<sup>e</sup> chancelier allemand (pendant 16 ans)
- 1988** : Voyage privé de trois jours en RDA
- 1988** : Prix Charlemagne (avec François Mitterrand)
- 9 novembre 1989** : Chute du Mur de Berlin
- 28 novembre 1989** : Kohl présente son « programme en 10 points pour surmonter la division de l'Allemagne et de l'Europe »
- 3 octobre 1990** : Réunification allemande
- 1998** : Deuxième personnalité après Jean Monnet à être nommé « Citoyen d'honneur de l'Europe » par le Conseil européen
- 2000** : Déchu de la présidence d'honneur de la CDU suite à la révélation de l'« affaire des dons » (scandale des caisses noires)
- 2017** : Décès à 87 ans

## Sa carrière en images



En 1990, Helmut Kohl prend un bain de foule auprès de ses électeurs et compatriote d'Allemagne de l'Est. Photo AFP



Lors de sa première rencontre avec Jacques Chirac, qui vient alors tout juste d'être élu. Photo AFP



Le 23 avril 2015, lors d'une rencontre avec Angela Merkel, qui occupe désormais son poste à la Chancellerie. Photo AFP

**16**  
C'est le nombre d'années de ses années à la chancellerie, où il a été élu pour la première fois en 1982. Il cédera son fauteuil en 1998. C'est le plus long mandat d'un chancelier depuis Bismarck.

## La RFA et la RDA réunies

Le 9 novembre 1989, le mur de Berlin tombe, des milliers d'Allemands de l'Est gagnent l'Ouest. Le 28 novembre, Helmut Kohl, sans avoir consulté aucun membre de la classe politique ouest-allemande, ni les Alliés, propose un plan de réunification du pays.

Le programme se résume à dix points, intégrant une aide économique pour l'ex-RDA, dessinant une Allemagne de « Länder » unis en fédération, intégrant la nation dans un projet européen. Quelques jours plus tard, le conseil européen (douze pays) valide à Strasbourg le droit à l'autodétermination du peuple allemand et l'intégration de partie Est du pays à l'Europe.

Le 10 février 1990, Mikhaïl Gorbatchev annonce l'accord de l'URSS pour que la RFA et la

RDA décident librement des modalités de réunification. En juillet, le dirigeant de l'Union soviétique accueille le chancelier Helmut Kohl à Moscou. La dernière barrière à une Allemagne unie est levée : il accepte que l'Allemagne réunifiée choisisse elle-même son alliance militaire.

Le traité d'unification entre la RFA et la RDA est signé le 31 août 1990 à Berlin, mettant fin à près de trente ans de déchirure du peuple allemand.

« Comme des millions d'autres, j'ai pu passer d'une vie sous la dictature de la RDA à une vie de liberté », a déclaré l'actuelle chancelière Angela Merkel hier, réagissant à l'annonce du décès d'Helmut Kohl. « Tout ce qui a suivi dans les 27 années suivantes d'hier à aujourd'hui n'aurait jamais été envisageable sans Helmut Kohl. Il a changé ma vie de manière décisive. »



En 2011, Kohl recevait un morceau du mur de Berlin. Photo AFP

## Fin de carrière ternie

Sa fin de carrière a été moins glorieuse, marquée par un scandale de caisses noires pour le financement de son parti. Il finira par reconnaître avoir recueilli des dons occultes, et Angela Merkel, sa protégée, en profita pour l'évincer. Plus récemment, en avril 2016, Helmut Kohl a dénoncé la politique d'accueil de Mme Merkel, qui a permis l'arrivée de 1,1 million de migrants en 2015. Il a aussi reçu le Premier ministre hongrois Viktor Orbán, farouche détracteur de la chancellerie. Les soubresauts de sa vie pri-

vée ont achevé d'assombrir ses dernières années : le traitement de sa première épouse malade, Hannelore, qui s'est suicidée en 2001, les brouilles avec ses enfants, polémique sur le rôle de sa nouvelle femme (Elle seule était présente à ses côtés lors de ses derniers jours cette semaine). Si les dirigeants du monde entier saluaient hier son rôle historique et sa stature d'homme d'État, le peuple allemand avait depuis longtemps coupé le lien affectif avec l'ancien chancelier.

## GENERAL ELECTRIC 125 millions

### Une usine du futur à Belfort



Jeffrey Immelt, PDG de General Electric. Photo d'archive AFP

Jeffrey Immelt, PDG de General Electric (GE), a rencontré hier matin à l'Élysée le président de la République, Emmanuel Macron. Avant de passer la main à la tête de l'entreprise, le 1<sup>er</sup> août prochain, Jeffrey Immelt est venu en France annoncer une série d'investissements dans le domaine des énergies du futur.

#### 125 millions d'euros et 80 emplois

Il a tout d'abord indiqué que GE allait créer un nouveau site de production dans la région de Belfort. L'usine, d'une surface de 10 000 m<sup>2</sup>, devrait y être opérationnelle avant la fin de l'année prochaine. Elle recrutera 80 personnes. Le montant de l'investissement n'est pas officiel, des discussions sont encore en cours avec l'ADEME et la Région Bourgogne Franche-Comté, mais il devrait avoisiner les 125 millions d'euros. Il s'agira d'installer 90 imprimantes 3 D pour construire des pièces de turbine.

Dans un second temps, les installations pourraient servir à d'autres productions, pour GE ou des entreprises extérieures. Dans le domaine de la mécanique, cet investissement ouvre les portes de l'industrie du futur. Il ne s'agit pas d'usiner des pièces qui sortent d'une fonderie, mais de se servir de plans numérisés pour créer des

éléments à partir de poudre. General Electric utilise déjà cette technologie dans deux sites implantés aux États-Unis et en Suisse.

« La France est à l'avant-garde du développement des énergies du futur », souligne Jeffrey Immelt, qui estime que le pays est servi par « des talents, des infrastructures et une volonté politique forte ». Il a récemment exprimé sa désapprobation lorsque Donald Trump a annoncé la sortie des États-Unis des accords de Paris sur le climat.

#### Création de 1 000 emplois d'ici à 2018

Le patron de General Electric s'est à nouveau engagé, hier, sur la création de 1 000 emplois nets en France d'ici à fin 2018. Il a indiqué que le centre GE de Saint-Priest (Rhône), spécialisé dans les autoroutes de l'énergie, serait agrandi. Un centre de Recherche et Développement sera ouvert à Massy (Essonne). Les embauches sur ces deux sites concerneront 150 postes.

À Cherbourg (Manche), GE construit un site de production de pales pour les champs éoliens en mer, qui sera à la pointe de la technologie mondiale. L'usine doit être ouverte pour fin 2018 avec 500 nouveaux emplois à la clé.

Philippe PIOT

## MÉTÉO le mercure au plus haut

### Ce week-end sera très chaud

Aujourd'hui, vous pouvez sortir les tee-shirts, les jupes et les tonges : le thermomètre va grimper très haut ! Selon Météo France, les températures seront comprises entre 31°C et 33°C dans la moitié sud du pays. Dans la moitié nord, le seuil des 30°C pourrait être atteint sur le sud de la Bretagne. Ailleurs, les températures maximales seront comprises entre 27 et 31°C.



Déjà hier, des chanceux prenaient le soleil. Photo AFP

Et ça continue demain : + 4 degrés en moyenne l'après-midi avec de 32 à 34°C des Pays de la Loire au sud de la Bretagne et 30 à 32°C du Centre à l'Île-de-France et jusqu'en Alsace. Sur le Sud, les températures flirteront localement avec la barre des 35°. Seule région - une fois n'est pas coutume - à ne pas être à la fête, le Sud-Est. Ici, les températures seront en baisse de 2 à 4°C... mais resteront toujours au-dessus des normales.

#### Y a-t-il un risque de canicule ?

Le début de la semaine prochaine devrait être encore plus étouffant. Lundi, mardi et mercredi, le mercure devrait encore

grimper, jusqu'à 38°C localement.

Au point d'en arriver à une situation de canicule ? Non, car les températures devraient ensuite s'infléchir. Au sud de la Loire, il fera plus chaud, mais des orages devraient éclater dès mardi après-midi, freinant la chaleur. Jusqu'à présent, seule la basse vallée du Rhône connaît depuis cette semaine une situation quasi caniculaire.

Mais il n'est pas anodin qu'il fasse si chaud en juin. On se souvient notamment que juin 2003 avait aussi été étouffant. Deux mois plus tard, la canicule et ses conséquences dramatiques sévissaient.

## GM&S réunion de crise à bercy

### 140 des 277 emplois pourraient être sauvés

Plus d'une centaine de salariés de l'équipementier automobile creusois GM & S Industry, menacé de liquidation, se sont rassemblés hier après-midi à proximité d'une réunion de la cellule de crise sous l'égide du ministre de l'Économie. A sept jours d'une audience devant le tribunal de commerce de Poitiers, l'entreprise de 277 salariés n'a fait, pour l'heure, l'objet d'aucune offre ferme de reprise. Selon les syndicats, l'État propose « comme seule solution une reprise à 140 salariés par le

Groupe GMD », leader français de l'emboutissage.

Le ministre de l'Économie Bruno Le Maire, a indiqué que « le groupe GMD avait confirmé son intérêt pour une reprise ». Il a souligné que « les équipes de GMD travaillent sur site depuis mercredi dans l'objectif de formuler une offre ferme », d'ici mardi prochain.

Deuxième employeur privé de la Creuse, l'entreprise GM & S Industry est en redressement judiciaire depuis décembre - son troisième redressement en huit ans.

## SANTÉ

aujourd'hui, seuls diphtérie, tétanos, et polio sont imposés

# Vers l'obligation de onze vaccins infantiles

La ministre de la Santé réfléchit à un élargissement de l'obligation vaccinale, suite à l'injonction du Conseil d'Etat. Elle envisage également d'imposer aux professionnels de santé de se vacciner contre la grippe.

La liste de vaccins obligatoires pourrait bientôt s'allonger. Aujourd'hui, seuls trois vaccins le sont pour les nourrissons : diphtérie, tétanos, et polio (DTP). Huit autres, dont la coqueluche, l'hépatite B, la rougeole, sont seulement recommandés. Agnès Buzyn, nouvelle ministre de la Santé, envisage d'élargir l'obligation aux vaccins aujourd'hui recommandés.

#### Pourquoi ?

En février dernier, le Conseil d'État a sommé le gouvernement de rendre disponible sur le marché les seuls vaccins obligatoires (DTP), car on ne les trouve aujourd'hui qu'associés à d'autres. La plupart du temps, les parents ont recours à un vaccin hexavalent, protégeant également contre la coqueluche, l'hépatite B et l'Haemophilus influenzae de type b, un germe responsable des méningites.

Le Conseil d'État avait été saisi par 2 300 requêtes de citoyens anti-vaccins (\*) contestant cette situation. Il laissait une porte de sortie à l'État, pour qui, mettre sur le marché un nouveau vaccin d'ici le 8 août était une gageure. Il en serait disposé si la loi évoluait en élargissant le champ des vaccinations obligatoires. C'est la voie privilégiée par la nouvelle ministre.

#### Quels vaccins ?

« Aujourd'hui, en France, la rougeole réapparaît. Il n'est pas tolérable que des enfants en meurent : dix sont décédés depuis 2008. Comme ce vaccin est seulement recommandé et non obligatoire, le taux de couverture est de 75 % alors qu'il devrait être de 95 %. On a le même problème avec la méningite. Il n'est pas supportable qu'un ado de 15 ans puisse en mourir parce qu'il n'est pas vacciné. Nous réfléchissons donc à rendre obligatoires les onze vaccins pour une durée limitée, qui pourrait être de cinq à dix

SANTÉ		LA MINISTRE VEUT RENDRE 11 VACCINS OBLIGATOIRES
<b>Déjà obligatoires</b>		
Diphtérie	Dès la naissance	(rappels recommandés à 25, 45, 65 ans puis tous les 10 ans).
Tétanos		
Poliomyélite		
<b>Vaccins que la ministre souhaite voir devenir obligatoires</b>		
Bactérie Haemophilus influenzae	à 2 mois	
Coqueluche	à 2 mois	
Hépatite B	à 2 mois	
Pneumocoque	à 2 mois	
Méningocoque	à 1 an (rattrapage jusqu'à 24 ans inclus).	
Rougeole	à 1 an (2 <sup>e</sup> dose entre 16 et 18 mois).	
Oreillons		
Rubéole		

Agnès Buzyn, la ministre de la Santé, envisage de rendre obligatoires onze vaccins de 5 à 10 ans. Photo d'illustration AFP

ans », explique Agnès Buzyn dans les colonnes du Parisien. La liste des obligations serait la suivante : Polio, tétanos, diphtérie, coqueluche, rougeole, oreillons, rubéole, hépatite B, bactérie Haemophilus influenzae, pneumocoque, méningocoque C.

Une mesure dénoncée par la députée européenne EELV Michèle Rivasi, qui se range dans les personnalités très critiques à l'égard de la vaccination : « La défiance des citoyens envers les vaccins est considérable suite à la multiplication des scandales sanitaires à répétition, la restauration de la confiance ne passe pas par l'infantilisation et le mépris des parents inquiets pour la santé et le système immunitaire de leurs enfants », estime l'élue qui s'interroge sur « le cadeau fait aux laboratoires pharmaceuti-

ques ». Cela n'équivaut pas forcément à autant de piqûres en plus pour nos bébés. Les vaccins hexavalent actuellement disponibles sur le marché protègent déjà contre six maladies (CTP, coqueluche, Hépatite B, et l'Haemophilus influenzae de type b). Il faudra ajouter les injections contre le pneumocoque, méningocoque C et le ROR (rougeole-oreillons-rubéole). Au total, entre 2 et 16 mois, un bébé recevra 10 injections.

#### Et pour la grippe ?

Après l'épidémie de grippe, particulièrement meurtrière l'hiver dernier, la nouvelle ministre se pose la question de rendre obligatoire la vaccination contre la grippe pour les professionnels de santé.

Élodie BECU



## Une défiance française envers la vaccination

Les Français se méfient des vaccins. Environ 40 % d'entre eux déclarent douter de leur sécurité pour la santé de leur enfant, une proportion variant selon les vaccins, indique un rapport publié en novembre dernier à l'issue de la concertation citoyenne sur le sujet par le ministère de la Santé. « Plus souvent que d'opposition franche à la vaccination, on peut parler de réticences ou d'hésitations », note le rapport.

Une opposition institutionnelle est également en place. Le mouvement anti-vaccin est porté par des personnalités comme le professeur Henri

Joyeux, auteur d'une pétition signée par plus d'1,1 million d'internautes, et mis en cause par l'Ordre des médecins ; et des associations comme l'Union nationale des associations citoyennes de santé (UNACS). E3M ou encore l'Institut pour la santé naturelle qui milite pour « le droit de se soigner autrement ». De l'aluminium dans les vaccins, un lien avec l'autisme, une mainmise des laboratoires, des effets secondaires potentiellement dangereux sont autant d'arguments mis en avant par ceux qui refusent de se plier à la politique sanitaire en vigueur.

## LÉGISLATIVES collaborateurs parlementaires

### Assemblée nationale : vaste plan social

L'image du métier a été sacrément écornée avec les affaires Fillon et Le Roux. Et dans quelques jours, un nombre record d'assistants parlementaires vont être licenciés.

Alors que le « Penelopegate » durant la campagne présidentielle a mis leur profession en lumière, trois quarts des 2 000 collaborateurs des députés s'apprentent à être licenciés après le second tour des élections législatives. S'ils savent que leur CDI dépend de la réélection du député qui les emploie, une vague de départ de cette ampleur, c'est du jamais vu.

« Contrairement à ce qu'on pourrait croire, c'est un plan social massif », déplore Nicolas Thibault, président de l'association française des collaborateurs parlementaires. Certains assistants, dont le député a été éliminé au premier tour, ont déjà commencé à vider leur bureau. L'Assemblée elle-même n'avait pas prévu un renouvellement si ample : elle avait prévu un budget de 27 millions d'euros pour prendre en charge mille licenciements, au lieu des 1 400 estimés.

#### Les CV distribués à l'Assemblée lundi

« En 2012, j'avais été saisi par l'image de collègues déambulant dans les couloirs de l'Assemblée, leur CV à la main, à la recherche d'un député. C'est dramatique », raconte Nicolas Thibault. « Nous avons ouvert une plateforme sur internet sur laquelle les collaborateurs peuvent envoyer leur CV. Et dès lundi, j'irai les porter en main propre aux nouveaux groupes politiques », promet-il. Lui-même, assistant parlementaire depuis 15 ans pour deux députés qualifiés au second tour, devra les



Environ 1 400 assistants parlementaires seront licenciés. Photo AFP

voir réélus ce dimanche afin de garder son emploi. « Je ne veux pas faire pleurer dans les chaumières, car on sait que c'est la règle du jeu. Mais mes collègues sont dans un état psychologique déplorable. [Hier], j'ai reçu une dizaine de coups de fils. »

#### Les prud'hommes saisis

À l'Assemblée Nationale, l'usage est de procéder à un licenciement pour motif personnel. Mais une cinquantaine de députés ont décidé de saisir les Prud'hommes afin de requier leur départ en licenciement économique, qui donne davantage de droits.

Sauf que l'employeur étant député, il ne peut pas être considéré comme une entreprise dans le droit français. « Je regrette que ce soit les députés éliminés qui paient les pots cassés », admet Nicolas Thibault, arguant que pour éviter cela, il faudrait un réel encadrement de la profession d'assistant parlementaire. Il a écrit au président Macron et sollicité un entretien avec le garde des Sceaux François Bayrou, dans l'espoir qu'un encadrement de la profession soit inclus dans la loi de moralisation. Ses deux demandes sont restées lettre morte.

Valentine AUTRUFFE

## SOCIÉTÉ des critiques s'élèvent

### Congé paternité : les pères veulent l'égalité

Instauré en 2002, le congé « de paternité et d'accueil du jeune enfant », onze jours consécutifs pour une naissance simple et 18 jours pour une naissance multiple, vient compléter le congé de naissance obligatoire de trois jours. Optionnel et indemnisé par l'Assurance maladie en fonction du salaire, il est pris par environ sept pères sur dix.

Trop court, parfois mal perçu dans les entreprises, moins incitatif que dans d'autres pays européens : il est aujourd'hui critiqué autant par les hommes, qui le trouvent inégalitaire, que par des femmes, qui aimeraient ne pas être seules à gérer une naissance dans le foyer.

#### Une pétition pour son allongement

Sur internet, une pétition lancée récemment pour demander son allongement à quatre semaines connaît un certain succès avec près de 52 000 signatures, à l'approche de la fête des pères dimanche.

Dans une note publiée en janvier, l'Observatoire français des conjonctures économiques

(OFCE) recommandait de rendre le congé paternité obligatoire et de le doubler, voire l'allonger à six semaines. Selon l'Observatoire, qui a calculé qu'il coûtait 274 millions d'euros annuels contre trois milliards d'euros pour le congé maternité, le doteur de « plus de dépense publique » permettrait de « réduire les inégalités professionnelles entre les femmes et les hommes ».

La mesure n'est pas au programme du nouveau gouvernement. L'obligation n'est pas toujours efficace « car elle peut donner le sentiment d'une intrusion dans la vie personnelle », explique Marlène Schiappa, secrétaire d'État en charge de l'égalité femmes-hommes. Selon elle, il faudrait « déjà mieux communiquer sur l'existant » car les « normes masculines du pouvoir dans la culture du travail empêchent encore certains hommes de prendre des jours enfant malade ou un congé parental ».

En février, un allongement du congé paternité à 14 jours avait été voté en première lecture à l'Assemblée nationale mais les élections ont interrompu le processus législatif.



Une pétition a recolté plus de 52000 signatures. Julio PELAEZ

## EN BREF



Le vin s'expose. Photo AFP

### VINEXPO Bordeaux, capitale du vin

Nouvel espace dédié au vin bio, retour du Beaujolais, conférence sur l'e-commerce : dès demain, pendant quatre jours, Vinexpo, plus grand salon de vins et spiritueux au monde, accueillera à Bordeaux 45 000 professionnels du monde entier, l'Espagne étant l'invitée d'honneur. Vinexpo se terminera mercredi soir par la Fête de la Fleur, dîner mondain le plus couru du monde viticole.

### NUISIBLES

#### Le Conseil d'Etat annule le classement

Le Conseil d'État a annulé le classement dans la catégorie « nuisibles » de plusieurs espèces de mammifères et d'oiseaux, comme la pie bavarde, la fouine ou la corneille noire, dans une douzaine de départements, dans une décision communiquée hier. Le Conseil avait été saisi notamment par plusieurs associations environnementales qui demandaient l'annulation d'un arrêté de 2015 établissant une liste d'animaux considérés comme nuisibles.

### FIBRE

#### SFR, débouté, devra 300 000 euros

La cour d'appel de Paris a débouté hier l'opérateur SFR, qui réclamait à Orange 3,3 milliards d'euros, et l'a condamné à verser 300 000 euros de frais de procédure à l'opérateur historique, confirmant une information de La Tribune. Le conflit avait été initié en 2010 par Numericable, qui a entre-temps racheté SFR, et concernait l'accès aux infrastructures d'Orange pour le déploiement du câble puis de la fibre.

### TÉLÉVISION

#### Attentat de Nice : France 2 sanctionnée

France Télévisions a été sanctionnée par le CSA pour avoir diffusés des témoignages de victimes « en état de choc » quelques minutes après l'attentat de Nice, a annoncé le Conseil hier. La chaîne avait notamment diffusé l'interview d'un homme près du corps de son épouse. Les chaînes et les radios devraient mettre en place une « cellule de crise » en cas d'attentat, et un « processus de contrôle et de validation interne renforcé » des informations, recommande enfin le CSA.

### COMMERCE

#### Le Fouquet's rouvre en juillet

L'Hôtel Barrière Le Fouquet's Paris et sa célèbre brasserie sur les Champs-Élysées vont rouvrir leurs portes en juillet au terme de leur rénovation. L'hôtel de luxe rouvrira ses portes le 1<sup>er</sup> juillet. « après six mois de rénovations », a indiqué le groupe Barrière. Des travaux d'extension se poursuivront cependant jusqu'à fin 2018. La brasserie, associée depuis 2015 au chef étoilé Pierre Gagnaire, rouvrira le 10 juillet.

### PALÉONTOLOGIE

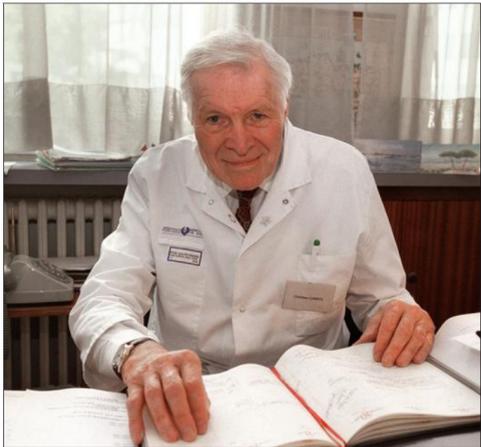
#### Et si l'ancêtre de l'homme était bulgare ?

Imaginez une plaine aux allures de savane, à la végétation rase parcourue de girafes. C'était la Bulgarie il y a sept millions d'années, et c'est là, et non en Afrique, que des scientifiques recherchent aujourd'hui des traces d'un des plus vieux ancêtres de l'homme. L'objet de la quête est précis : trouver de nouvelles traces du Graecopithecus, qui selon eux pourrait être le plus ancien pré-humain connu. À suivre, donc...

**DISPARITION** *il avait 91 ans*

## Le chirurgien du cœur Christian Cabrol est mort

Une grande figure de la chirurgie s'est éteinte. Christian Cabrol est mort hier matin à Paris à l'âge de 91 ans.



Le professeur Christian Cabrol. Photo d'archive AFP

Le chirurgien au large sourire est mort à l'hôpital de la Pitié-Salpêtrière à Paris, là même où il avait réalisé sa fameuse greffe le 27 avril 1968, quatre mois après la première réussite au monde par le professeur sud-africain Christian Barnard au Cap.

« Il était extrêmement humain et proche de ses patients », a déclaré le professeur Iraj Gandjbakhch, l'un de ses anciens assistants, en annonçant son décès.

Le professeur est décédé des suites d'une longue maladie, selon son entourage.

« Je ressens beaucoup de tristesse. Je savais qu'il était malade et je m'attendais à son départ », a réagi l'actrice Mireille Darc, ancienne patiente du professeur Cabrol.

Le Pr Gandjbakhch se souvient aussi de « ses colères, qui comportaient une bonne part de comédie quand ça l'arrangeait ! » On fêtera l'an prochain les 50 ans de la greffe cardiaque historique du professeur Cabrol.

**Un peu fou**

Le patient, âgé de 66 ans, ne survit que pendant 53 heures, mais pour le chirurgien français, le chemin est tout tracé : en 1982, il réalise la première transplantation cardio-pulmonaire en France et il récidive en 1986 avec la première implantation d'un cœur artificiel temporaire Jarvik 7, conçu pour servir de remplacement en attendant une greffe.

Lorsqu'il tente sa première greffe du cœur, le Pr Cabrol se heurte à un milieu médical très réticent. « Certains pensaient qu'il fallait être un peu fou », relevait-il dans une interview, d'autant que les premières greffes n'amélioraient pas sensiblement la survie des malades. Mais l'arrivée dix ans plus tard

des ciclosporines, un puissant médicament anti-rejet, change radicalement la donne et permet des survies beaucoup plus longues.

Rien pourtant ne prédisposait ce fils de paysan, né le 16 septembre 1925 à Chézy-sur-Marne (Aisne) à devenir un pionnier de la chirurgie cardiaque. Il apprécie le calme des bois et des champs mais son grand-père, médecin de campagne, le convainc de devenir chirurgien.

**Un apprentissage aux USA**

Il réussit le difficile concours d'internat des Hôpitaux de Paris et se trouve affecté dans le service de chirurgie du Pr Gaston Cordier, un patron visionnaire qui l'incite à s'intéresser à la chirurgie du poumon et par extension à celle du cœur.

En 1956, il part à Minneapolis aux États-Unis dans le service de chirurgie cardiaque de Walton Lillehei, le père de la chirurgie cardiaque où il côtoie le Pr Barnard.

En 1989, le Pr Cabrol devient le grand défenseur de la greffe à la tête de l'Association France Transplant qui organise notamment les prélèvements d'organes, une mission aujourd'hui confiée à l'Agence de la biomédecine.

Parallèlement à ses activités médicales, Christian Cabrol a mené une carrière politique à droite. Il a été élu conseiller de Paris pour la première fois en 1989 dans un arrondissement de l'est de la capitale. Il a été réélu en 1995 dans le même arrondissement puis dans un autre en 2001.

Député européen de 1994 à 1999, il a occupé les fonctions d'adjoint au maire de Paris Jean Tibéri entre 1995 et 2001.

**EN BREF**

## Un fou au couteau arrêté à Londres

Un homme d'une trentaine d'années armé d'un couteau a été arrêté hier devant le Parlement à Londres, sans faire de blessés. Selon la police, l'incident n'aurait toutefois pas de lien avec le terrorisme. Cette arrestation intervient alors que le pays vient d'être endeuillé par plusieurs attentats.

**Sécurité renforcée**

La sécurité autour du Parlement a été sérieusement renforcée depuis le 22 mars, lorsqu'un homme avait foncé en voiture sur la foule sur le pont de Westminster, avant de tuer à coups de couteau un policier stationné devant le Parlement. Au total cinq personnes avaient trouvé la mort dans l'attaque et l'assaillant avait été abattu. Depuis Londres a été frappé par un nouvel attentat. Le 3 juin, trois jeunes hommes ont percuté des piétons à bord d'une camionnette sur le pont de London Bridge, avant d'agresser des passants avec des couteaux autour du marché de Borough Market, où ils ont été abattus par la police. Huit personnes avaient été tuées.

**CÉLÉBRITÉS**

**Antoine Griezmann s'est marié**

L'attaquant international français de l'Atlético Madrid, Antoine Griezmann, s'est marié jeudi à Tolède, au sud de Madrid. Le footballeur a épousé sa compagne Erika Choperena. Tous deux ont 26 ans.

Ils se sont mariés dans la magnifique Palais de Galiana, chef-d'œuvre, d'architecture mudéjar, datant du XI<sup>e</sup> siècle, à Tolède. Parmi les invités figuraient Juanfran Torres, Koke, et Kévin Gameiro.

**TRANSPORTS**

**Un taxi « volant » testé sur la Seine**

Anne Hidalgo, la maire de Paris, rêve déjà d'en faire un service régulier de transport. Hier matin, un prototype de Sea Bubbles, le « taxi volant » électrique inventé par le navigateur Alain Thébaud, a « volé » sur la Seine. Une première mondiale. « C'est silencieux, c'est confortable, c'est ludique », s'est enthousiasmée Anne Hidalgo. Sea Bubbles « vole » à quelque 50 cm au-dessus de l'eau, notamment grâce à des arcs en fibre de verre.

**ROYAUME-UNI**

*incendie de Londres*

**EN BREF**

# Grenfell Tower: 30 morts et des dizaines de disparus

L'incendie, qui a ravagé un immeuble d'habitats sociaux de Londres dans la nuit de mardi à mercredi, a été complètement éteint hier. Le bilan humain, toujours provisoire, devrait encore s'alourdir.

« Nous sommes en 2017, c'est tellement triste de voir qu'on ne s'occupe pas mieux des gens. »

Trois jours après le dramatique incendie qui a ravagé l'immeuble de logements sociaux de 24 étages dans le centre de la capitale anglaise, l'incendie de Grenfell Tower, l'ouest de Londres, évacués par précaution. La colère se mêlait à la tristesse chez ce travailleur du Westway Sports Centre, situé près de la Grenfell Tower calcinée : « L'année dernière, quand ils ont pris la décision de bombarder la Syrie, c'était facile pour le Royaume-Uni d'envoyer des avions et des bombes, mais quand il s'agit de sauver les gens ici, en plein Londres, il n'y avait qu'un hélicoptère qui filait et rien pour envoyer de l'eau sur le brasier. »

**120 logements et 600 habitants**

Hier, le bilan, toujours provisoire, de l'incendie spectaculaire s'était alourdi à 30 morts et 24 blessés toujours hospitalisés, dont 12 dans un état critique. Par ailleurs, quelque 70 personnes étaient toujours portées disparues (dont plusieurs enfants), selon les médias britanniques. Mais l'immeuble de 120 appartements, propriété de la municipalité locale et géré par l'organisme public KCTMO, abritait près de 600 habitants. Et des dizaines de riverains angoissés étaient toujours à la recherche de leurs proches.

Partout dans le quartier, des photos des personnes manquantes à l'appel ont été fixées



Hier, les niveaux les plus élevés de la tour calcinée restaient inaccessibles aux pompiers en raison de l'instabilité des sols. Photo AFP

au mur. Retrouver des survivants tiendrait du miracle », a prévenu la cheffe des pompiers Dany Cotton. Et certaines victimes pourraient n'être jamais identifiées en raison de la chaleur dégagée par le brasier. Hier, le feu était complètement éteint mais le bâtiment continuait de dégager de la fumée et ses niveaux les plus élevés restaient inaccessibles aux pompiers en raison de l'instabilité des sols. Un risque d'effondre-

ment de la tour, construite en 1974, a en revanche été exclu par les équipes spécialisées.

**Le revêtement de façade mis en cause**

La colère était palpable dans la population locale alors que les mises en garde des habitants contre le danger d'un incendie accidentel ont été ignorées pendant plusieurs années. Mis en cause aussi, le revêtement installé l'an dernier

sur la façade, qui aurait favorisé la propagation de l'incendie. Des inspections de bâtiments similaires vont avoir lieu, a annoncé le ministre des Communautés Sajid Javid admettant qu'« il y a eu un gros problème ici, un problème dramatique ».

Le gouvernement anglais a ordonné l'ouverture d'une enquête publique pour faire la lumière sur les raisons de la catastrophe dont l'origine restait hier inconnue. La presse britannique a évoqué l'explosion d'un réfrigérateur dans un appartement du 4<sup>e</sup> étage. Un vaste élan de solidarité a permis de collecter plus de 2,5 millions de livres (2,86 millions d'euros) en faveur des rescapés hébergés depuis l'incident dans des structures temporaires établies dans les locaux des associations locales. Maigre consolation, ils ont reçu hier la visite de la reine Elizabeth II et du prince William.



Theresa May. Photo AFP

**BREXIT**  
**May cherche encore sa majorité**

Les négociations du Brexit démarrent après-demain à Bruxelles avec un gouvernement britannique qui n'a pas encore passé l'épreuve du vote de confiance au Parlement. Affaibli par son revers aux législatives du 8 juin, Theresa May continuait hier de négocier avec le parti nord-irlandais DUP pour s'assurer de son soutien lors de ce vote.

**TURIN**  
**Mouvement de foule: une victime de plus**

Une femme de 38 ans qui se trouvait dans le coma depuis le mouvement de panique ayant fait plus de 1 500 blessés le 3 juin à Turin, est décédée avant-hier soir. Les drapeaux étaient en berne hier dans la ville du nord de l'Italie, où une journée de deuil sera proclamée le jour des funérailles. Le corps devra être autopsié dans le cadre de l'enquête en cours qui concerne désormais un « homicide involontaire ».

**CHINE**  
**Un explosif artisanal en cause**

L'explosion devant une école maternelle qui a tué huit personnes avant-hier dans l'est de la Chine a été provoquée par une bombe artisanale fabriquée par un jeune homme de 22 ans qui est mort dans la déflagration et chez qui on a retrouvé du matériel explosif. L'explosion a fait également 65 blessés.

*une annonce du ministère russe de la défense*

**TERRORISME**

# Abou Bakr Al-Baghdadi, chef de Daech éliminé par les forces russes ?

L'armée russe affirme avoir vraisemblablement tué le chef de Daech, Abou Bakr al-Baghdadi lors de bombardements fin mai par son aviation. Il est l'homme le plus recherché de la planète. Invisible, le chef de Daech a déjà été donné pour mort à plusieurs reprises par les Américains qui ont offert 25 millions de dollars pour sa capture.

Hier, c'est l'armée russe qui a déclaré avoir vraisemblablement tué Abou Bakr al-Baghdadi en Syrie, fin mai. L'homme aurait été abattu lors de bombardements par l'aviation de Moscou visant une réunion de hauts dirigeants de l'organisation djihadiste près de Raqqa. Les Américains avaient été prévenus de l'opération, a précisé le ministère russe de la Défense.

L'annonce de Moscou sur-

vient alors que les djihadistes de Daech sont en passe d'être chassés de Mossoul, leur principal fief en Irak, et que l'état se resserre autour de Raqqa, leur « capitale » en Syrie.

**La coalition ne confirme pas**

Porte-parole de la coalition internationale menée par les États-Unis, le colonel Ryan Dillon a toutefois indiqué ne pas être en mesure de confirmer pour le moment la mort d'al-Baghdadi. Le chef de Daech - de son vrai nom Ibrahim Awad al-Badri - n'a plus donné signe de vie depuis un enregistrement audio diffusé en novembre 2016 dans lequel il exhortait ses hommes à lutter jusqu'au martyre. Il a fait sa seule apparition publique connue en juillet 2014 à Mossoul en Irak. En turban et habit noirs,

il avait proclamé le « califat » sur les vastes territoires conquis par Daech.

C'est lors de l'invasion américaine de l'Irak en 2003 qu'il crée un groupuscule djihadiste sans grand rayonnement avant d'être arrêté et emprisonné dans la gigantesque prison de Bucca. Libéré faute de preuves, il rejoint un groupe de guérilla sunnite sous tutelle d'Al-Qaïda et en prend la tête quelques années plus tard. Profitant du chaos de la guerre civile, ses combattants s'installent en Syrie en 2013 avant une offensive fulgurante en Irak.

Le groupe, rebaptisé Daech, supplante Al-Qaïda, et ses succès militaires initiaux et sa propagande soigneusement réalisés attirent des milliers de partisans du monde entier.



Abou Bakr al-Baghdadi dans une vidéo du 5 juillet 2014. Photo AFP

**EUROPE**

*suite à un arrêt de la cour de justice*

# Le nom « lait » de soja bientôt interdit

La Cour de Justice de l'Union européenne a rendu mercredi un arrêt qui interdit l'utilisation des termes faisant référence à des produits laitiers dans les appellations de certains produits végétaux.

Certaines appellations comme « lait de soja », « beurre au tofu » ou encore « fromage végétal » devront donc bientôt disparaître, la Cour de Justice estimant que « la dénomination lait et les dénominations réservées uniquement aux produits laitiers ne peuvent être légalement utilisées pour désigner un produit purement végétal et ce, même si ces dénominations sont complétées par des mentions explicatives ou descriptives indiquant l'origine végétale du produit en cause », rapporte *Le Figaro*.

**Une affaire allemande**

À l'origine, cette affaire opposait la société allemande « TofuTown.com », qui fabrique et distribue des aliments végétariens et végétaliens, à une association allemande de lutte contre la concurrence déloyale, le « Verband Sozialer Wettbewerb », à propos des termes « beurre de tofu », « fromage végétal » et d'autres dénominations

similaires.

En Europe et ailleurs, de nombreuses entreprises ont profité de l'attrait des consommateurs pour les produits végétaliens afin de commercialiser du « lait » de soja, du « fromage » végétal ou encore de la « crème » de soja. Ces produits devront désormais être rebaptisés, sans quoi ils seront dans l'illégalité. En France, la plupart des entreprises sont déjà en accord avec l'arrêt de la Cour comme Alpro et la marque Bjorg.

**Et le lait d'amande ?**

Par ailleurs, les industriels du secteur affirment que le lait d'amande « est sur la liste des exceptions françaises ». Ces exceptions concernent les produits traditionnels ou historiques propres à chaque pays de l'Union européenne. Elles ont été répertoriées dans le règlement du Conseil européen n° 1234/2007, annexe XII). D'autres produits comme la « crème de riz », la « crème de marrons », ou des liqueurs comme la « crème de cassis » sont aussi exemptés.

**DIPLOMATIE douze mandats d'arrêt émis**

# Nouvelle querelle américano-turque

Les autorités américaines ont annoncé avant-hier avoir émis douze mandats d'arrêt à l'encontre d'agents de sécurité du président turc accusés de violences le 16 mai à Washington sur des manifestants kurdes pacifiques.

Selon les témoignages et vidéos, des agents de sécurité turcs avaient agressé des protestataires devant la résidence de l'ambassadeur de Turquie, où Erdogan s'était rendu après son entretien à la Maison Blanche avec Donald Trump.

La rixe avait résulté d'une attaque brutale visant des manifestants pacifiques et avait fait une dizaine de blessés, dont un policier.

Une affaire qui vient s'ajouter à une longue série de discords entre la Turquie et les États-Unis. Les deux pays, alliés au

sein de l'Otan, sont en désaccord notamment sur le soutien américain aux milices kurdes de Syrie, considérées comme « terroristes » par Ankara.

Les mandats d'arrêt envoient un message clair selon lequel les États-Unis ne tolèrent pas que des individus utilisent l'intimidation et la violence pour étouffer la liberté d'expression et l'expression politique légitime », s'est félicité le secrétaire d'État américain Rex Tillerson.

Mais le président turc a condamné avec virulence les procédures visant ses gardes, promettant de se battre « politiquement et juridiquement » contre celles-ci.

Le ministère turc des Affaires étrangères a par ailleurs « invité » avant-hier l'ambassadeur américain à Ankara pour lui faire part de sa désapprobation.

**MOSSOUL**

**100 000 civils comme « boucliers »**

L'ONU a estimé vendredi que plus de 100 000 civils irakiens étaient pris au piège par les djihadistes de Daech dans la Vieille ville de Mossoul, que les forces irakiennes tentent de reprendre. Depuis le début de l'offensive, 862 000 personnes ont été déplacées de Mossoul. 195 000 d'entre eux sont toutefois revenus dans la ville, essentiellement dans l'est (partie de la ville déjà reprise). Au total, 667 000 civils sont toujours déplacés et vivent dans des familles d'accueil ou dans les 13 camps érigés par le Haut-Commissariat de l'ONU pour les réfugiés en Irak.

**AFGHANISTAN**

**Daesh conquiert Tora Bora**

Daesh a pris le contrôle de Tora Bora, dernière forteresse d'Oussama Ben Laden pour échapper aux Américains après le 11-Septembre, dans l'est de l'Afghanistan, revendiquant en outre un attentat-suicide avant-hier soir contre une mosquée chiite de Kaboul. Le réseau de grottes, particulièrement difficile à pénétrer, avait alors fait l'objet d'une âpre bataille et de bombardements intenses, en décembre 2001, jusqu'à ce que Ben Laden gagne les zones tribales et se réfugie au Pakistan.

**VENEZUELA**

**Vague de lynchages**

Alors que le Venezuela est secoué par une vague de manifestations, les lynchages se multiplient, reflet de la colère et de la frustration selon les experts. Entre janvier et mai, 60 personnes ont été lynchées à mort et 36 en ont réchappé de justesse, selon l'Observatoire vénézuélien de la conflictualité (OVCS), qui avait recensé 20 décès par lynchages en 2015, puis 126 en 2016. À cela s'ajoute la tension politique, alors que les manifestations exigent le départ du président Nicolas Maduro qui succéderait presque chaque jour, avec plus de 70 morts depuis début avril.

**FAITS DIVERS**

*dans la nuit de jeudi à vendredi à Jœuf*

## Trois policiers sauvent un homme des flammes

*Dans la nuit de jeudi à vendredi à Jœuf, trois agents de la brigade de nuit du commissariat de Briey ont sauvé des flammes un trentenaire pris au piège dans son studio. Récit d'un sauvetage nocturne teinté d'héroïsme.*

« Ils ont fait preuve d'héroïsme », salue André Corzani. Héroïsme: le maire de Jœuf n'exagère pas en employant ce terme. Face à l'élu, Christophe, Aurélie et Jean-Lionel. Trois agents de la brigade de nuit du commissariat de Briey. Trois policiers recouverts de suie. Christophe, un visage familier dans la ville. En décembre 2012, il s'était distingué en sauvant de la noyade un homme tombé dans l'Orne. « L'étoffe d'un héros », évoquait déjà à l'époque le premier magistrat de la cité. Là encore, il n'exagérait pas, l'avenir lui donnant raison...

Peu avant minuit, jeudi, Christophe, encore lui, et ses deux collègues ont sauvé des flammes un trentenaire « n'écoulant que leur courage », souffle leur patron, le commandant Laurent Bich. Le trentenaire était prisonnier de son studio situé au 65, rue de Franchepré à Jœuf: « La fumée était trop épaisse. Alors, on a improvisé une chaîne et tâtonné pour retrouver la victime qui appelait à l'aide », témoigne le policier qui, avec son équipement, est arrivé le premier sur place. « Heureusement, j'ai de bons poumons », glisse-t-il, la voix claire, en caressant un petit chien retrouvé sur les lieux de l'incendie.

**Intoxiqué au monoxyde de carbone**

Immédiatement pris en charge par les sapeurs-pompiers du Val de l'Orne et de Briey, le locataire du studio, intoxiqué au monoxyde de carbone, a été transporté à l'hôpital Maillot de Briey. Il y a été rejoint par le résident du 1<sup>er</sup> étage de l'immeuble. Un quinquagénaire qui a réussi, lui, à sortir par ses propres moyens de son logement envahi par la fumée: « Mais il a



Christophe, Aurélie et Jean-Lionel: ces trois policiers n'ont pas hésité à pénétrer dans un logement en feu à Jœuf. Photo RL

fait un malaise sur le trottoir», observe un secouriste en balayant du regard la partie rez-de-chaussée du bâtiment, noircie par les flammes. D'après les premières constatations, l'incendie se serait déclaré d'une manière accidentelle dans la cui-

sine du trentenaire: « Nous avons identifié le point de départ du feu, qui se situe à hauteur de la gazinière », certifie un enquêteur du commissariat briotin. Lui aussi pose un regard admiratif sur l'intervention des collègues: « Ils n'ont pas hésité une

seconde... Cela peut paraître normal, cela fait partie du métier. Mais il faut tout de même une bonne dose de courage. » Courage, héroïsme, deux mots répétés en boucle jusqu'au terme de la mise en sécurité de l'immeuble par les sapeurs-pom-

piers: « Ce qu'ils ont fait ce soir, ce n'est pas anodin », conclut André Corzani. Un maire qui prévoit, comme en 2012, de solliciter une distinction pour les trois héros. Oui, héros.

Jean-Michel CAVALLI

ABKR & GDP PRÉSENTENT

# LES INSUS ?

## DERNIER APPEL

**FÊTE DES PÈRES**  
**DERNIÈRES PLACES DISPONIBLES**

**23 JUIN 2017**  
**AMPHITHÉÂTRE PLEIN AIR**  
**ZÉNITH NANCY**

POINTS DE LOCATION HABITUELS.  
RENSEIGNEMENTS 03 83 45 81 60  
WWW.LABEL-LN.FR • WWW.GDP.FR

WWW.LESINSUS-PORTABLES.NET

Label LN / Insus Portables / GDP / Les Insus / IgdP

**LOISIRS**

## Balades à Réchicourt

Trois promenades labellisées « Moselle Pleine Nature » viennent d'être inaugurées à Réchicourt-le-Château, près de Sarrebourg. Soit un atout supplémentaire dans le giron de la Moselle-Sud. Entre 4,6 et 6 km, sans difficulté, ces randos familiales permettent de découvrir le patrimoine industriel (écluses, site de Bataville) et naturel. Elles partent de l'étang de la commune, remarquable par la diversité de sa flore et de sa faune, et déjà connu pour son arborétum.

**Circuits à télécharger**  
sur [www.moselle-tourisme.com](http://www.moselle-tourisme.com)

**GAMME HYBRIDE LEXUS**

# TOUJOURS CHARGÉE TOUJOURS PRÊTE

La batterie du système *Lexus Hybrid Drive* se recharge en roulant et n'a donc jamais besoin d'être branchée. Vous êtes toujours prêt à prendre le volant pour faire l'expérience du luxe version hybride.

**Plus d'un million de conducteurs\*** ont déjà choisi notre technologie, faisant de Lexus le leader mondial sur le marché des véhicules hybrides premium.

Consommations (l/100 km) et émissions de CO<sub>2</sub> (g/km) mixtes: CT 200h: de 36 à 41 et de 82 à 94 (A) / (5 300) de 4,2 à 4,6 et de 97 à 107 (B) / (8 300) de 4,7 à 5,0 et de 108 à 116 (B) / (C: en cours d'homologation) / (N: 300) de 5,0 à 5,3 et de 120 à 123 (B) / (X: 450) de 5,3 à 5,5 et de 122 à 127 (C) / (S: 300) de 4,4 à 5,0 et de 104 à 115 (B) Domains homologués CE. \* Ventes Lexus dans le monde à fin avril 2016. **Modèle présenté:** CT 200h F SPORT avec options (peinture métallisée et pack éclairage) à **36 390 €**. Bonus Écologique<sup>®</sup> de **750 €** déduit. (1) Pour l'acquisition ou la location (durée ≥ 24 mois) d'un véhicule hybride amenant jusqu'à 110 g/km de CO<sub>2</sub>, selon conditions et modalités des articles D25-11 et suivants du Code de l'Énergie. (2) TVA: taxe sur les véhicules de tourisme des sociétés: cf. art. 1010 et suivants du code général des impôts. (3) Liste consultable sur [www.lesinsus.com](http://www.lesinsus.com). (4) Exemple pour version CT 200h Business hors options, Bonus Écologique<sup>®</sup> de 750 € déduit. Tarif indicatif conseillé au 01/08/2016.

**DÉCOUVREZ LES AVANTAGES DE LA GAMME HYBRIDE LEXUS**

<p>€</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Jusqu'à 750 € de Bonus Écologique<sup>®</sup> (à CO<sub>2</sub> &lt; 111 g/km)</li> <li>Exonération de TVA pendant 6 trimestres<sup>(3)</sup> (à CO<sub>2</sub> &lt; 111 g/km)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Carte grise gratuite selon les régions<sup>(1)</sup></li> <li>Très faible coût d'utilisation</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Versions Business avec transmission automatique, navigation et connexion Bluetooth<sup>®</sup> de série</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Garantie 5 ans ou 100 000 km pour les composants du système hybride<sup>(2)</sup></li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Assistance Lexus 24/24h, et 7/7 pendant 3 ans</li> </ul>	<p><b>GAMME LEXUS BUSINESS</b></p> <p>à partir de <b>29 290 €</b><sup>(5)</sup></p> <p>Bonus Écologique de 750 € déduit<sup>(1)</sup></p>

**LEXUS BUSINESS PLUS**

**LEXUS METZ**  
15 rue des Alliés (en bordure A31)  
57050 METZ

Tél. 03 87 32 00 95 - [www.lexus-metz.fr](http://www.lexus-metz.fr)  
Votre conseiller commercial Stéphane WEBER [stephaneweb@groupehess.com](mailto:stephaneweb@groupehess.com)

**SOMMELLERIE DE FRANCE**

# Fête des Pères

**Coffret découverte Brasseur uni + sachet** 19.90 €  
3 rois blonde + blanche + ambre + helvii myrtille + la barbaude nim ale + mateo by barnabe santiago

**CAISSE BOIS VITRÉE 2 BOUTEILLES** 23.90 €  
1 btl. Château Le BONNAT Rouge AOP Graves  
1 btl. Château Le BONNAT Blanc AOP Graves

**Rhum ARRANGE** 35.00 €  
Fraise Basilic + Pochon

**COFFRET RÉSERVE MOUTON CADET BARON PHILIPPE DE ROTHSCHILD** 29.90 €  
AOP Bordeaux

**WHISKY GLENFIDDICH MASTER + 2 VERRES** 46.00 €

**Valisette gourmande « Mon Papounet »** 29.80 €  
1 Bille Château L'Ermitage rouge  
1 Bille Château L'Ermitage rosé  
1 terrine 180g Chevreuil  
1 ballotin chocolat 125g  
1 barre de nougat lorraine 50g  
1 jeté de douceurs

[www.sommelleriedefrance.com](http://www.sommelleriedefrance.com)

Le numérique pour toutes les entreprises 

Un rendez-vous  
**À NE PAS MANQUER**  
pour tous les  
commerçants de Moselle  
Lundi 19 juin 2017  
9h → 10h30

90 minutes pour comprendre les enjeux  
**Table ronde et témoignages de commerçants**



Où que vous soyez, connectez-vous dès 9h à :  
**www.facebook.com/ccidelamoselle**

## SOCIÉTÉ

spa de forbach, arry et thionville

# 24 beagles de labo à la retraite

Les refuges SPA de Forbach, Metz-Arry et Thionville viennent d'accueillir 24 chiennes beagle sorties de laboratoires d'expérimentation. En bonne santé...

À un refuge de la SPA de Forbach, huit nouvelles pensionnaires viennent d'investir les lieux. Agées de 1 à 4 ans, ces chiennes beagle n'ont pas le même parcours que leurs congénères du refuge: elles sont issues de laboratoires de recherche français. Mais comme elles ne répondaient pas aux critères morphologiques pour les tests de vaccins, elles ont été réformées. «C'est ce que l'on appelle le modèle négatif. L'animal n'a subi aucun test», explique Lucille Florent, vice-présidente de l'association Graal (groupement de réflexion et d'action pour l'animal). En partenariat depuis un an avec les refuges, Graal a proposé à des refuges SPA de Moselle d'accueillir ces 24 beagles afin de leur offrir une retraite. Forbach a pris en charge huit chiennes, Metz-Arry quatre et Thionville douze.



Les chiennes devront être socialisées avant toute adoption. Photo Carla THIELEN

«C'est une première pour nous, avoue Bénédicte Simon, responsable du refuge forbachois. L'association nous a contactés il y a un mois.» Le refuge a rapidement opté pour l'accueil de huit chiennes. «C'est notre devoir de récupérer les animaux qu'ils soient et de leur trou-

ver une famille», assure Bénédicte Simon. Le fait que ces beagles, une race d'origine anglaise, sortent de laboratoire peut, tout de même, susciter quelques craintes légitimes. «Ils sont en parfaite santé comme l'exige la législation. Le service vétérinaire du

secteur où sont envoyés les animaux, les examine et délivre un certificat, obligatoire pour toute réhabilitation», insiste la vice-présidente de l'association Graal. En revanche, il est vrai que ces chiennes n'ont pas d'éducation puisqu'elles ont vécu en chenil. «Elles sont très craintives et ont

besoin d'être socialisées», admet Bénédicte Simon. L'adoption n'est donc pas pour tout de suite. «Il faut d'abord leur apprendre les règles de base et leur donner confiance avant de les voir intégrer une famille», ajoute la responsable du refuge forbachois.

## 500 animaux réhabilités

Graal propose depuis 2005 la réhabilitation d'animaux de laboratoire arrivant en fin de tests et dont l'état de santé permet une seconde vie chez des particuliers. L'association organise la retraite des animaux auprès de familles ou de centres d'accueil spécialisés. Les chiens en principe n'ont pas d'éducation puisqu'ils ont vécu en chenil. «Certains laboratoires commencent tout de même à les socialiser en vue de cette réinsertion future.»

Commander un lot d'animaux à des élevages pour des études particulières peut paraître choquant si on occulte les avancées médicales

qu'elles peuvent engendrer. «Quelques labos réduisent le nombre d'animaux pour la recherche et utilisent le même spécimen pour cinq essais. Cela ne peut pas aller au-delà. Il faut ajouter que les laboratoires n'ont aucune obligation de réhabilitation: l'euthanasie leur coûterait moins cher. Alors que là, ils les gardent le temps des examens et des certifications, puis du transport vers les refuges», souligne Lucille Florent, vice-présidente de Graal. Pour cette association, cette démarche permet, chaque année, à près de 500 animaux de laboratoire, de recherche publique et privée, d'accéder à une retraite bien méritée.

Evidemment, les personnes qui souhaitent adopter ces chiennes de chasse ou de compagnie, seront averties. «Nous allons bien expliquer aux adoptants d'où elles viennent et les rassurer sur leur santé», promet Bénédicte Simon. La responsable est d'ailleurs prête à accueillir d'autres chiens ou chats issus de laboratoires. Quant aux salariés de la structure forbachoise, ils sont en admiration devant ces adorables petits chiens et vont très souvent leur rendre visite dans leur box.

Carla THIELEN

**PORTES OUVERTES  
DIMANCHE 18 JUIN**

Nouvelle Audi Q2.  
**#untaggable**

À partir de 299 €/mois<sup>(1)</sup>  
sans apport.



3 ans de garantie<sup>(2)</sup> et entretien avec pièces d'usure<sup>(3)</sup> inclus.

Offre de location longue durée sur 36 mois et 30 000 km avec Garantie (2), Entretien plus (3) et Assistance inclus.

Offre valable du 27 avril au 31 juillet 2017. (1) Exemple pour une Audi Q2 1.0 TFSI 116 ch BVM 6 avec options incluses dans les loyers : 1 an de garantie supplémentaire. Modèle présenté : Audi Q2 Sport 1.0 TFSI 116 ch BVM 6 avec option : peinture métallisée.

1er loyer de 299 € et 35 loyers de **299 €** en location longue durée sur 36 mois et pour 30 000 km maximum, hors assurances facultatives.

(2) Garantie 2 ans + 1 an de garantie supplémentaire incluse. Offre réservée aux particuliers chez tous les Distributeurs présentant ce financement, sous réserve d'acceptation du dossier par Volkswagen Bank GmbH - SARL de droit allemand - Capital 318 279 200 € - Succursale France : Bâtiment Ellipse - 15 av. de la Demi-Lune 95700 Roissy en France - RCS Pontoise 451 618 904 - ORIAS : 08 040 267 (www.orias.fr). (3) Entretien plus obligatoire souscrit auprès de Volkswagen Bank GmbH, détail et limites prévues dans les conditions générales, disponibles sur demande auprès de votre Distributeur. Tarifs au 27/04/2017. Publicité diffusée par le concessionnaire en qualité d'intermédiaire de crédit, à titre non exclusif, de Volkswagen Bank. Volkswagen Group France S.A. au capital de 7 750 000 € - 11 avenue de Boursonne Villers-Cotterêts - RCS Soissons B 602 025 538. Audi recommande Castrol EDGE Professional. Untaggable = inclassable.

Gamme Audi Q2 : consommation en cycle mixte (l/100 km) : 4,1 - 5,8. Rejets de Co<sup>2</sup> (g/km) : 109 - 130.

**DIETTERT**

A31 SAS THIONVILLE

03 82 59 09 09

**CULTURE** ce week-end

## L'archéologie dévoile ses coulisses

Ce week-end, les Journées nationales de l'archéologie battent leur plein. En Grand Est, plus de cinquante manifestations sont proposées.



Toutes sortes d'ateliers sont organisés pour les enfants afin de leur faire découvrir les dessous de l'archéologie. Photo DR

Huitième édition pour les Journées nationales de l'archéologie (JNA) programmées ce week-end. Ces journées mobilisent l'ensemble de la communauté archéologique en France, et plus particulièrement l'Inrap (Institut national de recherches archéologiques préventives), qui pilote l'opération. Une façon de découvrir les différentes facettes de l'archéologie, ses avancées technologiques, de dialoguer avec les archéologues. Ce sont des hommes et femmes passionnés, capables d'expliquer l'importance de leur métier, la nécessité de fouiller notre sol, non pas pour faire des découvertes à la Indiana Jones, mais pour comprendre notre passé, et pouvoir préserver ce qui mérite de l'être. Aujourd'hui et demain, tout un chacun pourra plonger dans les coulisses de l'archéologie par le biais de visites de chantiers, conférences, ateliers pour enfants, jeux, démonstrations, expositions, etc.

Musées et sites archéologiques, laboratoires, centres d'archives, organismes de recherche, universités, associations, collectivités territoriales, offices de tourisme et bibliothèques organisent des activités originales et familiales qui contribuent au rayonnement de l'archéologie. Dans le Grand Est, plus de cinquante manifestations sont recensées. On retiendra le grand site archéologique de Bliesbruck, naturellement mobilisé pour ce week-end hors norme avec des ateliers, expositions, visites guidées et spectacle. Ou encore le circuit découverte du site du Sauvageon à Saint-Quirin, circuit découverte du Marais de Pagny-sur-Meuse ou encore celui des minières de la Pierre d'appel à Etival dans les Vosges.

Le programme complet et détaillé des JNA est disponible sur le site : <http://journées-archeologie.fr>

du 17 juin au 4 août à thionville

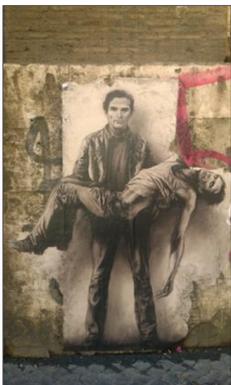
## L'art urbain avec Ernest Pignon-Ernest

Puzzle et le CCJB de Thionville proposent une série d'animations autour du street art. Inauguration en présence d'Ernest Pignon-Ernest.



L'artiste messin Mantra s'emparera d'un mur du centre-ville de Thionville pour réaliser une œuvre d'art à ciel ouvert. Photo DR

«C'est une chance incroyable de pouvoir le compter parmi nous», s'enthousiasme Geneviève Jeandon, la directrice du centre Jacques-Brel de Thionville. Pour l'inauguration de la manifestation «Réflexion urbaine», pensée et organisée de concert avec le centre culturel multimedia Puzzle, Ernest Pignon-Ernest, l'un des pionniers de l'art urbain international, participera aujourd'hui à une table ronde sur le thème : «La place de l'art urbain dans la ville». Auparavant, il aura assisté, au cinéma La Scala, à la projection du documentaire *Se torna*.



Pier Paolo Pasolini peint en piétà laïque à Rome par Ernest Pignon-Ernest. Photo Flickr/Denis BOCQUET

Le collectif italien Sikozele. Un film qui montre Ernest Pignon-Ernest entreprendre un voyage en Italie sur les lieux de la vie, de l'œuvre et de la mort du poète. À Rome, Ostie, Matera et Naples, l'artiste interpelle les habitants et les passants en collant sur les murs une piétà laïque dans laquelle Pasolini, au regard sévère, porte son

propre corps sans vie. Le film suit le parcours existentiel de cette image, de sa genèse à son insertion dans la réalité des villes italiennes. Parallèlement, *Réflexion Urbaine* proposera jusqu'au 4 août des interventions et installations numériques, sonores, photographiques et graphiques afin de venir bousculer notre perception d'un paysage urbain devenu trop familier. Cet événement unique présentera le travail d'artistes reconnus, comme le Messin Mantra. Ce dernier, jeune peintre autodidacte, s'emparera d'un mur du centre-ville pour réaliser une œuvre d'art à ciel ouvert.

Une création qui permettra ainsi au street art de s'intégrer durablement dans l'espace urbain et d'interagir directement avec les habitants.

La table ronde sur «la place de l'art urbain dans la ville» a lieu à 15h45 au Puzzle.

**FAITS DIVERS - JUSTICE**

## Lesménils : trois personnes aux assises

Francisca Rodrigues, 45 ans, avait trouvé la mort dans un ruisseau en février 2012. Trois des quatre mis en examen viennent d'être renvoyés aux assises. L'une des nièces de la victime avait fait repartir l'enquête.

À terme de deux ans et demi d'instruction, trois des quatre mis en examen dans l'affaire de Lesménils (près de Pont-à-Mousson) viennent d'être renvoyés devant la cour d'assises de Meurthe-et-Moselle.

Patrice Louis-Peressotti, 33 ans, et Stéphane Kaletka, 43 ans, le sont pour «meurtre sur personne vulnérable», la qualification initiale retenue par le juge et qui fait encourir la perpétuité, et Sylvia Boudjellal, 54 ans, pour «délaissement d'une personne hors d'état de se protéger avec cette circonstance que les faits ont entraîné sa mort». Les trois sont actuellement détenus. La dernière personne mise en examen, une femme de 47 ans, bénéficie, elle, d'un non-lieu.

Le 21 février 2012, vers 15h30, le corps de Francisca Rodrigues, mère de famille de 45 ans, avait été découvert par une promeneuse dans un ruisseau de la Zac de la Louvière, à Lesménils. L'expertise toxicologique avait permis de déterminer que la victime avait un taux d'alcool dans le sang de 2,82 g/l mais avait aussi ingéré médicaments et stupéfiants.

### L'une des nièces enquêtrée

L'examen du corps et l'autopsie avaient révélé qu'il n'existait aucune lésion permettant d'envisager l'intervention d'un tiers et avaient conclu à une mort par noyade.

L'affaire avait été classée



C'est dans ce ruisseau, sur la droite, dans la Zac de la Louvière, à Lesménils, que le corps de Francisca Rodrigues avait été découvert. Photo archives ERV/Veronique SOREL

cette même année 2012 pour «décès accidentel» mais l'une des nièces de la victime avait mené sa propre enquête et, fait rarissime, avait obligé la justice, deux ans plus tard, à rouvrir le dossier. Et ce, dans un premier temps, pour «délaissement d'une personne vulnérable avec cette

circonstance que les faits ont entraîné sa mort». Cette qualification avait été modifiée en mai 2015 et quatre personnes avaient alors été mises en examen pour «meurtre sur personne vulnérable».

Le quatuor était présent le 17 février 2012 dans l'appartement de Louis-Peressotti à

Pont-à-Mousson, lors d'une soirée au cours de laquelle la victime, après avoir pris de la drogue coupée avec des médicaments, avait fait un premier malaise puis un second. Patrice Louis-Peressotti, Stéphane Kaletka et Sylvia Boudjellal auraient alors décidé d'emmener Francisca Rodri-

gues à l'hôpital avant de changer d'avis en cours de route. Les deux garçons l'auraient sortie de la voiture et abandonnée - «inconsciente mais vivante» - dans le fossé rempli d'eau. Le procès devrait se tenir en 2018.

Eric NICOLAS auboué

## Soirée mouvementée au café pour cause de feu de poubelles

Hier soir, un local à poubelles situé derrière un café s'est embrassé à Auboué. Aucune victime n'est à déplorer mais d'important moyens ont été engagés pour sauver le commerce et les appartements aménagés dans les étages.

Des dizaines de badauds massés à proximité des quatre véhicules de sapeurs-pompiers engagés. Une circulation déviée par les policiers. Hier, en début de soirée, un incendie a attiré l'attention rue du Colonel-Fabien à Auboué.

À première vue, tout laissait penser aux observateurs que le Central café, bar PMU implanté dans la traversée de la commune, était la proie des flammes. En fait, la vingtaine de soldats du feu, alertés peu avant 20h30, s'affairaient à l'arrière du bâtiment de type rez-de-chaussée plus deux étages. Là, pour des raisons restant à déterminer, un incendie s'est déclaré dans le local à poubelles attenant au commerce.

Dès leur arrivée sur les lieux,

les secours ont procédé à l'évacuation du bistrot et des appartements aménagés dans les étages. Seuls deux des quatre logements étaient habités. Aucune victime n'est à déplorer.

Parallèlement, les personnels des centres de Brier, Jarny et du Val de l'Orne ont établi deux lances incendie. Si l'intervention a permis d'éviter la propagation de flammes, les sapeurs-pompiers sont restés mobilisés plusieurs heures. Ceci afin de ventiler les locaux commerciaux et d'habitation. Mais aussi et surtout pour inspecter minutieusement le bâtiment sinistré, doté de quatre cheminées. Et pour cause : certains conduits communiquaient avec le local à poubelles.

Y. P.



Face à l'ampleur des moyens engagés, la circulation rue du Colonel-Fabien a dû être déviée. Photo RL

### déchets nucléaires

## Bure : une semaine d'actions

Parallèlement à la guérilla judiciaire qu'ils mènent de prétoire en prétoire contre l'Andra, les opposants au projet Cigéo de stockage de déchets radioactifs à Bure, dans la Meuse, vont lancer, tout au long de la semaine

prochaine, plusieurs actions de terrain contre ce qu'ils appellent «la poubelle nucléaire». Objectif : souffler la première bougie de l'occupation du bois Lejuc qu'ils ont investi l'été dernier, détruisant le fameux mur qui

ceinturait cette chênaie-hêtraie de 220 ha. Depuis, les «hiboux» sédentaires de cette forêt névralgique située sur la commune de Mandres-en-Barrois ont aménagé les lieux à leur façon : vigies et barricades aux

entrées, réalisation de cabanes dans les houppiers des grands arbres ou au sol, toute une vie buissonnière que les rigueurs de l'hiver n'ont pas découragée s'est implantée sur le site. Pour marquer cet anniversaire, ils ont prévu d'engager plusieurs chantiers de constructions, d'abris supplémentaires sur ce «camp» autogéré, mais aussi des ateliers, des formations au village, de grimpe, des balades de sensibilisation à la flore et la faune qui fréquentent le bois.

### «Expulsables mais pas expulsés»

«Cette semaine s'adresse à tous ceux qui refusent Cigéo», explique un militant à la Maison de la résistance du village, «nous les invitons à nous rejoindre pour rendre l'habitat de la forêt plus durable, plus confortable». Un appel à une «émulation collective» afin de renfor-

cer l'occupation dans le temps, puisque le 26 avril dernier, le tribunal de grande instance de Bar-le-Duc a placé une épée de Damoclès au dessus de la tête des «hiboux» en les rendant «expulsables» de cette forêt à tout moment.

La menace ne semble absolument pas perturber la détermination des antinucléaires qui entendent «tenir» leur bois symbole coûte que coûte et dénoncer par la même occasion «les contrôles de gendarmerie omniprésents, la surveillance permanente et la militarisation de tout le secteur. Nous sommes certes expulsables, mais pas expulsés...»

Une réunion d'accueil de ceux qui souhaitent participer à cette semaine d'action est prévue le lundi 19 juin à partir de 20h à la vigie sud.

P. C.

Pour fêter l'anniversaire de l'occupation du bois Lejuc, un programme d'actions diverses est prévu durant toute la semaine prochaine. Photo DR



**EN BREF**

### Amende salée



Contrôlés en gare de Metz, condamnés à Paris. Photo Anthony PICORE

Un couple de Parisiens qui avait été surpris par les douaniers à Metz, dans un train arrivant de Luxembourg, avec 124000 € dans un sac à dos, vient d'être condamné par le tribunal correctionnel de Paris à une amende douanière de 31162 €.

Ces deux personnes, âgées de 68 et 64 ans, avaient été contrôlées le 17 novembre 2014, alors qu'elles étaient en possession d'un sac à dos rempli de billets de 100 et 50 €. Le mari expliquait qu'il avait vécu de nombreuses années au Japon avec son épouse japonaise, et qu'il avait versé sur un compte de la Société générale au Luxembourg les gains provenant de ses activités de consultant. Il ajoutait que ces sommes avaient été soumises à l'impôt sur le revenu japonais et contestait toute fraude. Rentrant en France, le couple rapatriait ses fonds et déclarait ne pas savoir qu'il était soumis à des obligations de déclaration.

Le tribunal a rappelé que toute personne participant à un transfert d'argent non déclaré, supérieur à 10000 €, était punissable. Il a observé que le compte au Luxembourg, ouvert en 2004, n'avait jamais été déclaré alors que tout compte à l'étranger doit être déclaré chaque année sur la déclaration de revenus.

### Opération coup de poing d'anciens mineurs CFDT

Une cinquantaine de mineurs CFDT venus de l'est de la France ont investi hier matin la Caisse primaire d'assurance maladie (CPAM) d'Arras pour se plaindre notamment des lenteurs de l'administration.

Vers 10h30, ces anciens mineurs des potasses d'Alsace, de fer de Meurthe-et-Moselle et de charbon de Lorraine, portant tous leur ancien casque, ont déployé des banderoles «Régime minier en danger» ou «Amiante poussières cancérogènes les mineurs demandent réparation».

«Le régime général, lorsqu'il a pris en charge le mandat de gestion du régime minier, n'a pas mesuré la charge de travail que cela représentait. On a des retards phénoménaux! Pour une demande de rente, le traitement avoisine 270 jours», a expliqué François Dosso, représentant CFDT, qui a passé 33 ans de sa vie dans la mine.

«Dans le régime minier, un affilié sur deux a une rente, car beaucoup sont touchés par la silicose», a-t-il rappelé.

«Depuis juillet 2015, l'assurantiel a été transmis à la CPAM de l'Artois. Avant, il y avait une proximité dans chaque bassin», a regretté Salvatore Di Rosa, membre du bureau du syndicat national CFDT.

Un porte-parole de la CPAM d'Artois a expliqué que le directeur était d'accord pour recevoir «des que possible» une délégation de la CFDT.

L'extraction du charbon s'est arrêtée en 1990 dans le bassin minier du nord de la France après avoir débuté en 1720. La dernière mine de charbon en France a, elle, cessé d'être exploitée en 2004 à La Houve, non loin de Forbach.

**Devenez propriétaire**  
au Cœur Impérial de Metz  
Résidence l'Hermine

Pour tout renseignement sur la commercialisation contactez Didier Henrion  
03 87 30 86 19

## VALEUR AJOUTÉE

### « C'est de l'électricité en bouteille »

Qu'est-ce que AvenHyr? Michel JUNKER, président fondateur de la société AvenHyr. C'est une société de prestation de services pour accompagner les porteurs de projets industriels ou publics liés à l'hydrogène : étude technique, économique, réglementaire, veille, etc. J'interviens en amont.

Avez-vous accompagné FaHyence (ci-contre)? Oui, c'est un projet phare. Le premier qui met en œuvre en collectivité une station de distribution et de production d'électrolyse. Mais il y a d'autres projets à Vitry-le-François (Marne), en Alsace (Weinbourg, Sainte-Marie-aux-Mines, Thann), à Golbey (Vosges) avec le projet Michelin.

Quels sont les enjeux de l'hydrogène? Travailler à la transition énergétique. L'enjeu n'est plus la technologie, même si le reste quelques verrous à lever, mais l'usage. Il faut donc développer les usages. L'hydrogène, c'est le nouveau pétrole de demain? C'est de l'électricité en bouteille! Du carburant, mais pas seulement. La pile à combustible permet aussi le stockage d'énergie, la fabrication de méthane de synthèse, l'électricité en site isolé. On se



Michel Junker est le président fondateur de la société AvenHyr. Photo DR

On imagine qu'en France, le réseau de distribution et l'énergie nucléaire n'ont guère favorisé son émergence? Damaie HEATHCLIFF, chercheur Université de Lorraine: Ça change. EDF, Engie sont dans les projets. Pour arriver à un développement énergétique bas carbone, il faudra stocker l'énergie. Et là, il n'y aura pas 36 moyens: l'hydrogène. On voit arriver bus et poids lourds. Le mouvement est enclenché.

## L'alternative hydrogène

L'hydrogène pousse et cherche sa place. La Lorraine joue des coudes et pourra témoigner aux Journées de Nantes avec ses deux programmes expérimentaux et uniques en France.



Unique en France, la station FaHyence de Sarreguemines (57) produit à la demande de l'hydrogène pour la mobilité. Expérimentale, la station permet de tester notamment sa technologie et son acceptabilité. Photo RL/Thierry NICOLAS

Entre à Nantes pour les Journées de l'hydrogène? C'est l'effet réseau, rencontrer tous les porteurs de projets, échanger sur les retours d'expérience et découvrir les idées qui émergent», argumente Aline Melgarejo, chargée de mission dans le Pays audouinois pour le projet MHyRABEL. Un des vingt-neuf projets nationaux labellisés "Territoire hydrogène". Le programme est ambitieux, mobilise acteurs publics et privés - comme Engie - et vise à fabriquer de l'hydrogène pas seulement pour la mobilité, mais aussi pour la méthanisation, la cogénération et la réinjection dans les réseaux électriques. Une seule machine, alors qu'il en faut deux actuellement et surtout, un rendement énergétique très amélioré. CEA Tech travaille avec Engie sur cette partie. « La phase d'amorce est

prévue d'ici la fin de l'année », annonce Aline Melgarejo. « Mais il n'y aura pas encore de production sur place. Les sites de production, proches de champs éoliens, sont déjà identifiés mais il faut compter un délai de dix-huit mois environ pour envisager cette phase. Et tout dépendra des financements. » FaHyence, la première d'une série de 29 Du côté de Sarreguemines, la production d'hydrogène est effective depuis avril dernier avec une première station hydrogène de France nommée FaHyence, qui produit à la demande, sur site, à partir d'énergies renouvelables. EDF, McPhy et Eifer se sont associés au projet avec la communauté de communes de Sarreguemines Confluences. Entreprises et collectivités territoriales ont doté plusieurs

### Visual Technologies dans le cercle des 8



Visual Technologies a été sélectionnée pour le Smart factory tour. Photo DR

La PME messine, Visual Technologies, spécialisée dans la vente et la fabrication de machines contrôle qualité en surface brillante, fait partie des huit entreprises françaises sélectionnées par BPI France pour le Smart factory tour. « Il s'agit d'un programme d'accélération pour attaquer le marché américain », explique Jean-Yves Hergott, son président. Visual, repéré comme « offreur de solutions » pour l'usine du futur, travaille déjà pour le marché automobile américain. « La semaine dernière, on a eu droit à une séance de coaching pour savoir comment attaquer le marché outre-Atlantique. Cet automne, BPI nous emmène à Chicago et Détroit. Une opportunité extraordinaire. » Une opportunité qui coïncide avec la signature d'un tout premier contrat dans le domaine médical avec une PME de Washington DC. « Ça fait 18 mois qu'on y travaille et on vient de concrétiser. Une machine pour numériser le contrôle qualité de lentilles correctrices de myopie. »

### Gris Découpage embauche et s'agrandit

Près de 30M€ de chiffre d'affaires en 2016. (+12%, dont +27% à l'exportation), un résultat net en hausse de 19%, à Leménils, Gris Découpage se porte bien. Très bien même. La filiale allemande Gris Umformtechnik poursuit sur la même lancée, puisqu'elle a réalisé 8,3 M€ de chiffre d'affaires l'an passé. (+6%). Le groupe emploie désormais 200 personnes et va se lancer en septembre dans un vaste programme d'agrandissement : +3700 m² de bâtiments industriels ajoutés aux 7000 m² existants, « pour une meilleure optimisation des flux de production », explique Jean-Yves Dosdat, responsable industriel. Mais aussi, à l'étude, pour un démarrage des travaux à la fin de l'année prochaine, de nouveaux bureaux sur une surface de 2500 m². Une vingtaine d'embauches sont programmées cette année.

### le chiffre

# 10

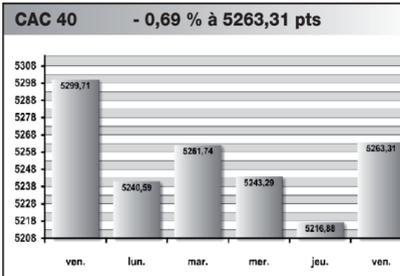
10 laboratoires, 50 chercheurs de l'Université de Lorraine sont impliqués dans la recherche sur l'hydrogène. « Sa production, son reformage en gaz naturel », explique Damaie Heathcliff, responsable du programme hydrogène-énergie. « Mais il y a aussi les travaux sur la performance de la pile, sa source à partir d'énergie solaire, son stockage. Ou encore son coût et sa logistique. »

## BOURSE DE PARIS

SEMAINE DU 12 AU 16 JUIN 2017

### Le repli se poursuit

Entre les deux tours des élections législatives françaises, le marché parisien n'a encore pas brillé. Le CAC 40, qui avait perdu 0,82 % lors de la semaine précédente, a encore accusé un repli hebdomadaire de 0,69 %. Un mouvement entretenu par le plongeon des valeurs technologiques alors que des bureaux d'études ont émis des doutes sur la valorisation de plusieurs poids lourds américains du secteur. Par ailleurs, selon le Washington Post, une enquête aurait été ouverte sur Donald Trump pour entrave présumée à la justice. Les craintes d'une possible destitution du président des Etats-Unis ont donc refait surface. Enfin, avec l'accélération de la production pétrolière américaine, la baisse des cours du brut s'est poursuivie. En trois semaines, le prix du baril a enregistré une chute de plus de 10 %. Dans ce contexte, le ralentissement de l'inflation en Allemagne et en France, en mai, n'a fait que conforter la morosité des investisseurs, et ce malgré un net repli de l'euro sous 1,12 dollar.



### Les valeurs du CAC

Dernier	% Var. hebdo	% Var. 31/12	Dernier	% Var. hebdo	% Var. 31/12		
Accor	41,55	-0,02	+17,27	Nokia	5,715	-1,64	+25,16
Air Liquide	109,8	-	+3,93	Orange	14,735	-3,50	+2,08
Airbus Grp	74,93	-0,64	+19,24	Peugeot	19,03	+0,22	+15,98
ArcelorMittal	17,895	-0,97	+15,12	Publicis Group	67,29	+2,84	+2,65
Atos SE	126,15	-3,52	+25,84	Renault	82,95	-1,38	+1,85
Axa	24,225	+0,83	+1,00	Safran	80,21	+1,28	+7,23
BNP Paribas	62,05	-0,81	+2,48	Santander	48,14	-3,66	+8,78
Bouygues	38,85	+1,34	+14,11	Sartorius	85,06	-1,25	+10,61
Cap Gemini	92	-1,00	+14,78	Schneider Electric	67,55	-1,99	+2,19
Carrefour	22,545	-2,55	+1,51	Société Générale	46,49	-3,15	-0,55
Credit Agricole	13,85	-2,81	+17,57	Sodeco	120,6	+0,12	+10,44
Danone	67,43	+0,78	+12,01	Solvay SA	121,15	-0,91	+10,44
Engie	14,015	+0,61	+15,46	Techintech	24,4	-3,10	-26,62
Enbridge Int'l	120,75	+2,11	+12,48	Total	44,81	-1,94	-8,03
Kering	299,45	+1,27	+40,39	Unibail-Rodamco	232	-0,66	+2,32
LafargeHolcim Ltd	51,79	-1,48	+3,76	Valéo	61,01	-0,69	+11,72
Lagardère	61,51	+0,89	+14,01	Veolia Environ.	19,24	-0,13	+18,95
L'Oréal	191	+0,50	+10,15	Vinci	79,59	+2,03	+23,01
DMH	230,7	+1,23	+27,18	Virid	20,56	+2,54	+13,37
Michelin	120,9	+2,46	+14,38				

### Indices

Dernier	% Var. hebdo	% Var. 31/12	Dernier	% Var. hebdo	% Var. 31/12		
Euronext	5263,31	-0,69	+8,25	Lingot	36370	-0,27	+2,89
Cac Next 20	11285,92	-0,89	+12,73	Nipponpon	272	-1,12	+2,28
SBF 120	4205,55	-0,62	+9,64	Piece 20 Dollars	1235	+0,41	+21,87
Cac All Tradable	4138,44	-0,62	+9,79	Piece 10 Dollars	664	-0,15	+10,30
				Piece 50 Pesos	1369	-0,33	+2,93
				Souverain	264,5	-3,08	+0,57
				Piece Latine 20F	207	-3,72	0,00
				Piece 10 Piroline	222	-1,11	+3,84
				Piece Suisse 20F	207	0,91	-1,38
				Oncos d'argent (\$)	16,86	-2,82	

### Devises

Dernier	% Var. hebdo	% Var. 31/12	Dernier	% Var. hebdo	% Var. 31/12		
Euro/US\$	1,1167	-0,85	+0,969	US\$/Euro	0,8953	+0,85	-0,969
Euro/GBP	0,7475	-1,02	+7,259	GBP/Euro	1,3377	+1,02	-7,259
Euro/CHF	1,0685	-0,86	+0,9747	CHF/Euro	0,9367	+0,86	-0,9747
Euro/CAD	1,4766	-0,62	+0,7396	CAD/Euro	0,6773	+0,62	-0,7396
Euro/JPY	124,33	-0,73	+0,872	JPY/Euro	0,0081	+0,73	-0,872
Euro/DKK	7,4361	-0,12	+0,1462	DKK/Euro	0,1342	+0,12	-0,1462
Euro/SGD	1,5457	-0,68	+0,7215	SGD/Euro	0,6478	+0,68	-0,7215
Euro/SEK	9,737	-0,92	+0,1613	SEK/Euro	0,1027	+0,92	-0,1613
Euro/AUD	1,4683	-0,62	+0,761	AUD/Euro	0,6817	+0,62	-0,761
Euro/HK\$	8,7108	-0,10	+0,1309	HK\$/Euro	0,1146	+0,10	-0,1309

### Le chiffre du jour

# 7400

Sur les 10200 milliards de dollars qui seront investis à travers le monde dans les nouvelles énergies d'ici 2040, près de 72 % -soit quelque 7400 milliards- devraient être destinés aux énergies renouvelables, selon le "New Energy Outlook 2017" de Bloomberg New Energy Finance. Le solaire et l'éolien concentrent la majeure partie des investissements, précise BNEF.

### EN BREF

#### Vin : baisse de la consommation en France d'ici à 2020

La France, premier pays exportateur de vin en valeur, connaîtrait une diminution de la consommation en volume de 13 % entre 2011 et 2020, a souligné une étude Vinexpo/IWSR (International Wine and Spirit Research) publiée hier.

De 100 litres par an en 1975, la consommation par habitant est passée à 47 litres l'année dernière, devenant plus qualitative. Elle devrait atteindre 43,63 litres d'ici 2020. Le Portugal détrônerait ainsi la France de sa place de leader avec 49,79 litres par habitant.

Les Français sont toujours attachés au vin rouge qui occupe 52 % des parts de marché mais la tendance est à la baisse (-12,47 %), tout comme le blanc (-4,26 %) et les vins tranquilles (-7 %). Les gagnants à l'horizon 2020 sont le rosé qui représente 30,8 % des parts de marché (+0,52 %) et surtout les vins effervescents (+4 %), selon l'étude.

Dans ce domaine, le champagne représente 90 % des exportations françaises de ce type de vins mais la France se fait doubler sur le volume avec la montée du Prosecco italien à l'export, qui représente un tiers des vins français exportés, soit un chiffre d'affaires de 7,9 milliards d'euros en 2016. Deuxième poste exportateur du commerce extérieur français, le vin représente 30 % des exportations françaises.

Contrairement à la France, la consommation de vin au niveau mondial a progressé de 0,4 % en 2016, soit 267 millions d'hectolitres écoulés. Les Etats-Unis et la Chine, en tête, sont les plus gros importateurs. « La Chine est amenée à représenter 71,8 % de la croissance du marché d'importation en volume à l'horizon 2020 », précise l'étude Vinexpo/IWSR, qui porte au total sur 28 pays producteurs et 114 marchés de consommation.

Pour les spiritueux, la consommation en France baisse légèrement, avec en tête des ventes le scotch whisky qui représente 35 % de parts de marché. Au niveau international, le marché connaît une hausse d'1,4 % d'ici trois ans. Les plus grands marchés des spiritueux en volume sont la Chine et l'Inde et en 2020, le marché mondial devrait progresser d'1,4 %, principalement en Afrique et au Moyen-Orient (11,4 %).

**New York Jones**  
Dow Jones (à 18h00)  
+0,38 % à 21351,95 pts

**Dax 30**  
Francfort  
-0,49 % à 12752,73 pts

**Eurostoxx50**  
Europe  
-1,18 % à 3543,88 pts

**Once d'or**  
Londres  
-1,39 % à 1255,4 \$

**Pétrole**  
Brent à Londres  
+0,62 % à 47,21 \$ le baril

**Parité**  
Euro / Dollar  
+0,41 % à 1,1192 \$

### Euronext (hors CAC 40)

Dernier	% Var. hebdo	% Var. 31/12	Dernier	% Var. hebdo	% Var. 31/12		
AB Science	9,64	-3,98	-29,53	Boiron	90	+2,72	+6,93
ABC Arbitrage	6,36	+0,16	-11,54	Bollore	4,135	+1,47	+23,43
Achilles	18,63	+1,77	+20,17	Bonduelle	32,78	+0,86	+30,48
Adicore	13,16	-2,52	+108,89	Bourbon	8,45	-5,16	-31,02
Adeco Dev.	0,69	-1,43	+7,81	Bourse Direct	1,73	-	+7,45
ADP	139,45	+0,90	+36,98	Bureau Veritas	20,57	+0,69	+11,73
AELUX	9,25	-2,32	+30,28	Burelle	1170	-1,56	+23,16
Affiné RE	18,8	+1,94	+22,22	Capelli	37,67	+4,38	+49,37
Air France-KLM	10,93	-1,57	+111,25	Casino Guichard	51,26	+5,16	+12,44
Aika Technologies	48	-3,79	+38,61	Catering Int'l Soes	21	+2,44	+24,26
Albioma	18,94	-0,73	+14,51	CDIA-Cie des Alpes	28,99	+0,05	+53,39
ALD	14,3	-	-	Cegedim	29,4	-0,68	+12,21
Alstom	31,245	-0,05	+19,37	CeGeREAL	39,37	+2,39	+4,40
Altair	15,99	-3,62	+25,22	Cerens Therapeu.	1,95	+5,98	-77,46
Altarea	198,4	+5,39	+7,13	CGG	4,51	-4,65	-67,10
Altran	16,46	+2,01	+18,59	Christian Dior	255,9	-0,10	+26,48
Altran Techno.	16,46	+2,01	+18,59	Cic	7,7	-0,52	+2,80
Amplitude	4,79	+10,37	+25,72	CNAM	143,1	-0,45	+25,07
Amundi	63,58	+1,57	+32,08	CNP Assurances	20,125	+1,21	+14,35
Ant Immobilier	20,74	-1,71	+2,42	Coltace	7,83	+3,57	+26,29
Antis Internatio	2,83	-8,12	-8,12	Coatex	162,5	+0,35	+15,37
Aperam	39,28	-9,49	-9,55	Courant	112,01	+0,45	+11,45
April	13,23	+1,77	+11,34	CRAM Bré Pic. CC	29	+1,96	+11,21
Arche	1,05	+1,94	+22,22	CRAM Paris DF	87,25	+5,76	+30,18
Areva	4,32	-1,03	+0,44	CRAM Nord Fr.	20,26	+0,70	+10,71
Arkema	33	-0,60	+32,00	Dalerys	6,178	-0,19	-6,96
Artemis	95,23	-0,88	+2,46	Dalet	10,28	-1,53	+2,09
Artiprice.com	15,6	+1,50	+35,65	Dassault Aviation	1322,05	+0,23	+24,53
Assystem	31,7	-5,40	+19,76	Dassault Systems	82,16	+1,34	+13,50
Atari	0,23	+4,55	-	Dercheboug	6,714	+4,08	+59,82
Autism	2,0	-	-	Generale de Sante	72,5	-0,68	+26,09
Aurix	7,58	+2,71	+31,37	Genzyme	50,5	+0,42	+1,46
Aurix	7,58	+2,71	+31,37	Direct Energy	390,4	+0,35	+1,46
Avay Software	31,92	-2,21	+4,31	Dom Security	57,32	-1,98	+12,39
Bains C.Monaco	34,41	-1,69	+14,36	Edenred	23,22	-3,23	+23,28
Bentley	15,23	-1,10	+10,76	EDF	10,17	+5,09	+13,92
Bio	106,05	-1,19	+16,34	EGP	2,77	+4,14	+6,49
bioMérieux	198,85	+1,09	+40,13	Eiffage	83,72	+2,37	+26,37

### Salaires, Protection Sociale

Dernier	% Var. hebdo	% Var. 31/12	Dernier	% Var. hebdo	% Var. 31/12		
Eurotunnel	10,15	-1,12	+12,35	M6-Metropole TV	21,06	+0,86	+19,19
Oppe FNAO	66,59	-1,05	+3,67	Maisons du Monde	34,17	-2,41	+36,43
Oppe Group	23,8	+3,34	+12,64	Maisons Fce World	67	+0,87	+1,26
Oppe Partouche	32,89	-8,13	-16,94	Maisons Fce World	28,25	-2,05	+1,07
Oppe Pizzorno	25,5	+1,11	+44,15	Manutan Inter	84,01	+3,09	+20,53
Oppe Develop.	49,6	-	+79,39	Marie Brizard	15,11	-5,56	-10,40
Oppe Hermes GP	99,03	-0,11	+18,60	Mauna Kea Tech	2,75	-0,36	-8,94
Oppe Euro	65,62	+2,01	+23,97	Maurel et Prom	3,67	-3,42	-13,03
Oppe Euro	65,62	+2,01	+23,97	Mediawan			+0,81
Oppe Euro	65,62	+2,01	+23,97	Meridys	18,195	+0,89	+5,46
Oppe Euro	65,62	+2,01	+23,97	Mersen	27,22	+2,33	+33,96
Oppe Euro	65,62	+2,01	+23,97	Metabole Explorer	2,43	-1,22	-1,22
Oppe Euro	65,62	+2,01	+23,97	Naturex	5,829	-3,86	+8,75
Oppe Euro	65,62	+2,01	+23,97	Natixis	85,27	-0,71	+0,32
Oppe Euro	65,62	+2,01	+23,97	Neopost	40,37	-0,32	+35,83
Oppe Euro	65,62	+2,01	+23,97	Netgem	2,57	-5,51	+9,87
Oppe Euro	6						

## coup de poing

### Ward - Kovalev : revanche tant attendue

Huit mois après leur premier duel à l'issue controversée, l'Américain Andre Ward et le Russe Sergey Kovalev se retrouvent dans la nuit de samedi à dimanche à Las Vegas pour une revanche très attendue, avec en jeu les titres WBA, IBF et WBO des mi-lourds.

Kovalev n'a toujours pas oublié la soirée du 19 novembre 2016 : « Quand ils ont annoncé le nom du vainqueur, je ne voulais pas y croire, j'avais l'impression de vivre un cauchemar », a-t-il d'ailleurs rappelé cette semaine. En effet, après avoir envoyé Ward au tapis dès la deuxième reprise et remporté selon les pointages officiels neuf des douze reprises, Kovalev avait concédé aux points une défaite à la surprise générale. C'était son premier revers après 32 combats, lui faisant perdre ses trois ceintures mondiales. « Je pense toujours que j'ai gagné ce combat, j'ai l'occasion maintenant de faire une mise au point », a poursuivi le Russe, surnommé « Krusher » (l'écraseur). Ward aura lui à cœur de rester invaincu pour son 32<sup>e</sup> combat, dans ce qui s'annonce être une bataille acharnée.

## l'image



Photo MAXPPP

Quelques jours après avoir conquis le titre NBA contre Cleveland, Stephen Curry et ses coéquipiers des Golden State Warriors ont effectué la parade du champion dans les rues d'Oakland. Un tour d'honneur bien mérité pour les champions.

## vite dit

### « Nous ne serons pas intimidés »

« En jouant ce soir, vous montrez au monde que nous ne serons pas intimidés par des menaces, des actes de violence ou des agressions. » Donald Trump a prononcé ces mots jeudi avant la rencontre caritative annuelle de baseball opposant des parlementaires à Washington. La veille, un homme avait ouvert le feu lors de l'entraînement des Républicains, blessant quatre personnes.

## en librairie

### L'échappée belle

Amoureux des grands espaces, Olivier de Kersauson n'est pas qu'un simple marin. Sa (belle) carrière sportive, débutée aux côtés du maître Tabarly dans les années 1970, ne l'a jamais empêché de regarder le monde – et surtout la mer – avec ses yeux d'éternel enfant. De poète aussi. Surtout. Dans ce nouvel ouvrage, il est question de vent, de lune, de l'aube ou de lumière. Des Promenades en bord de mer est un récit intime dans lequel Olivier de Kersauson livre sa vision du monde et de la vie. Des petits bouts de lui en somme. À picorer dans l'ordre ou pas. Mais à savourer sans modération. « Quand je regarde la mer, je me promène dans le temps du monde », écrit le marin. Sans nostalgie. Parfois avec quelques regrets : « On ne vit plus dans les ports. D'ailleurs, il n'y a plus de bistros dans les ports, que des quais et des instruments qui vont trier les cargaisons. » Reste ce témoignage envoiement. Pour se laisser griser...  
Promenades en bord de mer et étonnements heureux d'Olivier de Kersauson, Cherche Midi, 214 pages 18,50 euros



## notre sélection télé

**AUTO. 14h45 :** 24 heures du Mans (championnat du monde d'endurance) en direct sur France 2 et Eurosport 1.  
**BASKET. 20h30 :** Strasbourg - Chalons (finale de Pro A, match 3) en direct sur SFR Sport 2 ; France - Serbie (Euro féminin) en direct sur Canal+ Sport.  
**CYCLISME. 15h :** Route du Sud (3<sup>e</sup> étape) en direct sur Eurosport 2. 16h : tour de Suisse (8<sup>e</sup> étape) en direct sur L'Équipe.  
**GOLF. 23h50 :** US Open (3<sup>e</sup> tour) en direct sur Canal+ Sport.  
**HANDBALL. 19h30 :** France - Belgique (qualifications pour l'Euro-2018) en direct sur beIN Sports 1.  
**RUGBY. 9h30 :** Maoris All Blacks - Lions britanniques en direct sur Canal+ Sport. 17h05 : Afrique du Sud - France (test-match) en direct sur Canal+.  
**TENNIS. 11h :** tournoi WTA de 's-Hertogenbosch (demi-finales) en direct sur beIN Sports 3. 15h : tournoi ATP de 's-Hertogenbosch (demi-finales) en direct sur beIN Sports 3. 16h : tournoi ATP de Stuttgart (demi-finales) en direct sur Eurosport 2.  
**VOLLEY. 17h :** France - Canada (Ligue mondiale) en direct sur beIN Sports 1.

## RUGBY

# XV de France : des engagements à tenir

Après sa déroute lors du premier test-match face à l'Afrique du Sud (37-14) le week-end dernier, l'équipe de France devra se montrer plus conquérante, ce samedi à Durban contre les Springboks. Un impératif.

Attention aux morsures : une semaine après être passé au travers en ouverture de sa tournée en Afrique du Sud, le XV de France, mis sous pression par Bernard Laporte, passe une séance de rattrapage à hauts risques samedi à Durban. Si le deuxième test d'une série de trois matches a souvent des allures de tournant, celui-ci ressemble à un dangereux virage.

### GRAND ANGLE

Deux directions s'offrent aux Bleus. Soit ils le passent avec succès, pour prendre la semaine prochaine la route de Johannesburg avec en jeu le gain de leur première série contre une nation historique de l'hémisphère Sud depuis 2009 en Nouvelle-Zélande. Soit ils butent sur l'obstacle springbok, comme samedi dernier à Pretoria (37-14), et la dernière partie de leur séjour prendrait des allures d'un long chemin de croix.

Les progrès entrevus lors des tests d'automne et pendant le Tournoi des Six Nations 2017 seraient balayés et ressurgiraient les doutes quant à la capacité de cette équipe à rivaliser avec les meilleurs.

### 9 000 kilomètres pour Laporte

Le président de la Fédération française Bernard Laporte a estimé le moment venu, après la déroute de Pretoria, de tirer la sonnette d'alarme. Très remonté

### France-Italie à Marseille

Le XV de France recevra l'Italie le 23 février 2018 à l'occasion du Tournoi des Six Nations au stade Orange Vélodrome de Marseille, pour le premier match joué hors région parisienne dans l'histoire de cette compétition.

Le XV de France devra être « prêt à faire mal en défense » à l'Afrique du Sud, samedi à Durban, après être passé au travers dans ce secteur et dans l'engagement lors du premier test (37-14), a déclaré ce vendredi son capitaine Guilhem Guirado.

Après avoir été ménagé samedi dernier, éprouvez-vous de l'impatience ? « Bien évidemment. Il y a toujours autant d'appétit surtout que l'on se doit de réagir par rapport au dernier match. Vous vous doutez bien qu'après une telle défaite et autant de points encaissés, on va juste se con-



Baptiste Serin et les Bleus doivent retrouver leur niveau dans la « conquête, la défense et le jeu d'attaque ». Photo AFP

contre le manque d'engagement observé dans la capitale. L'ancien sélectionneur des Bleus a décidé d'effectuer 9 000 kilomètres pour leur rappeler leurs devoirs d'international, avant le match. S'entretiendra-t-il avec Novès ? C'est en tout en cas le souhait affirmé du sélectionneur, qui s'est interrogé sur l'opportunité de la sortie médiatique de son patron, jeudi, se demandant si elle n'était pas prématurée. Oui, le XV de France est passé à côté de son sujet, mais c'était la première fois depuis qu'il en a pris les commandes. Et il a rivalisé avec les trois meilleures nations mondiales, à l'automne (23-25

contre les All Blacks et 19-24 face à l'Australie) puis cet hiver (19-16 en Angleterre). « On a montré des choses pendant le Tournoi et la tournée de novembre. On est capable de battre les Sud-Africains », avait déjà déclaré le demi de mêlée Baptiste Serin, en début de semaine.

Le coup de semonce présidentiel a donc été suivi de la réponse du plus titré des entraîneurs français, sous l'œil de Serge Simon, numéro 2 de la FFR en charge des équipes de France. C'est dans ce climat orageux, malgré le franc soleil et la vingtaine de degrés baignant l'océan Indien en cette toute fin d'automne austral, que

les Bleus doivent sortir la tête de l'eau.

Collectivement, après avoir coulé à Pretoria à tous les niveaux, dans l'engagement, la « conquête, la défense et le jeu d'attaque », dixit Novès. Et sur le

plan individuel, à l'image des cadres Yoann Maestri et Louis Picamoles, qui auront une deuxième chance samedi au sein d'une équipe remaniée de plus de moitié (8 changements) et qui paraît armée pour se racher.

## les équipes

**AFRIQUE DU SUD.** A. Coetzee - Rhule, Mapoe, Serfontein, Skosan - (o) Jantjies, (m) Cronje - Mohoje, Whiteley (cap), Kolisi - F. Mostert, Etzebeth - Malherbe, Marx, Mtawarira. Remplaçants : Mbonambi, Kitshoff, Oosthuizen, du Toit, du Preez, Hougaard F. Steyn, Leyds.

**FRANCE.** Spedding - Huget, Penaud, Fickou, Vakatawa - (o) Trinh-Duc, (m) Serin - Gourdon, Picamoles, Y. Camara - R. Taofifenua, Maestri - Slimani, Guirado (cap), Poirot. Remplaçants : Maynadier, Ben Arous, Atonio, Le Devedec, Le Roux, A. Dupont, Doussain, Ducuing.

Coup d'envoi à 17h05. Arbitre : M. O'Keefe (NZL).

# Guirado : « Ça bouillonne un peu à l'intérieur »

Le XV de France devra être « prêt à faire mal en défense » à l'Afrique du Sud, samedi à Durban, après être passé au travers dans ce secteur et dans l'engagement lors du premier test (37-14), a déclaré ce vendredi son capitaine Guilhem Guirado.

Après avoir été ménagé samedi dernier, éprouvez-vous de l'impatience ? « Bien évidemment. Il y a toujours autant d'appétit surtout que l'on se doit de réagir par rapport au dernier match. Vous vous doutez bien qu'après une telle défaite et autant de points encaissés, on va juste se con-

centrer sur notre état d'esprit. Si j'ai axé uniquement mon discours sur le combat ? Oui. Déjà parce que c'est une des caractéristiques du jeu du Sud-Africain. Et si vous voulez jouer au rugby, il faut être présent dans le défi physique. C'est la moindre des choses. Bien évidemment qu'il en faut un peu plus pour gagner des matches, mais au moins sur la base de ce sport, il faut être respecté. »

Sentez-vous une équipe remontrée ? « Un groupe qui a envie de réagir forcément par rapport au match de la semaine dernière, et qui pour l'instant

n'est pas payé de tout ce qu'il fait. Mais sincèrement, on va mettre ça de côté. Parce qu'autant la semaine dernière cela a été compliqué pendant un quart d'heure, du fait de l'infériorité numérique (exclusion temporaire de Brice Dulin à la 60<sup>e</sup> minute), autant là ça sera compliqué pendant les vingt premières minutes parce que les Sud-Africains se sont préparés en conséquence, et vont arriver remontés. Donc je pense qu'il y aura un gros choc. »

Avez-vous ressenti de la colère samedi dernier ? « Plusieurs sentiments. Mais quand on ne joue pas c'est

compliqué de réagir. On a connu beaucoup de déchet dans notre système défensif, qui fait qu'on a souvent été percés. Mais je veux retenir l'état d'esprit, qui nous a permis de nous accrocher en première période, où on aurait pu prendre plus d'essais. Et de revenir à 14-16 (55<sup>e</sup>) alors que le match n'était pas fait. Il n'y a pas de secrets, samedi on a sensibilisé le secteur défensif, donc j'espère qu'on sera prêt, surtout prêt à faire mal en défense. Cela bouillonne un peu à l'intérieur, mais il faut en garder pour 24 heures et être prêts à tout lâcher sur le terrain. »

## BASKET

# Les Bleues évitent le pire

Face à une surprenante sélection de Slovaquie, l'équipe de France a énormément peiné pour remporter son premier match dans cet Euro (70-68), ce vendredi. Il faudra plus de maîtrise aujourd'hui pour dominer la Serbie.

Les joueuses françaises ont commencé l'Euro par une victoire à l'arraché sur les Slovaques, 70-68, vendredi à Prague, où elles visent une médaille.

### ZOOM

Les Bleues ne sont passées devant que dans l'ultime minute et sont restées sous la menace jusqu'au bout, les Slovaques manquant le tir à trois points de la gagne à la sirène. « Quand on regarde le tableau non se demande si on a vraiment gagné tellement ça a été horrible et douloureux ! », a commenté au micro de Canal Plus la capitaine Céline Dumerc, qui dispute sa dernière compétition internationale à près de 35 ans.

La Slovaquie dispute son premier championnat d'Europe alors que la France, finaliste

sortante, vise son cinquième podium d'affilée. Et pourtant, ce sont les Bleues qui ont joué les Slovaques, 70-68, vendredi à Prague, parfaitement négocié (18-9) grâce à l'activité du pivot Helena Ciak dans la raquette (16 points), mais à partir du deuxième quart-temps.

Très maladroites, de près comme de loin, incapables d'imposer leurs qualités à la course, les joueuses de Valérie Garnier se sont enfoncées sur la défense très agressive, souvent tout terrain, des Serbes. Heureusement elles se sont ressaisies dans les derniers instants pour marquer les lancers francs décisifs.

Une revanche contre la Serbie « C'était un match-piège contre une équipe soit disant plus faible. On a été dans le dur, on a manqué de physique, d'intensité. On va mettre ça sur le compte du premier match. Il faut se libérer », a ajouté Dumerc, auteur de 6 passes mais de seulement 4 points.

Les Françaises disputeront samedi leur deuxième match contre la Serbie. Il s'agira de la revanche de la finale de l'Euro-2015, et aussi du match pour la



Céline Dumerc et les Françaises ont peiné pour se défaire de valeureuses Slovaques. Photo AFP

troisième place des Jeux perdus à Rio. Les Serbes se sont fait surprendre dans leur premier match de l'Euro par la Grèce

(69-60), ce qui veut dire qu'une victoire des Bleues les mettrait déjà en bonne position pour obtenir la première place du

groupe C et pour la qualification directe pour les quarts de finale (sans passer par un barrage).

## test-match

## l'info

### Les Bleus sans pression contre la Belgique

**HANDBALL.** Qualifiée pour l'Euro-2018 depuis mercredi et son court succès en Lituanie (26-25), l'équipe de France masculine dispute ce samedi un ultime match de qualification sans enjeu contre la Belgique. A Montbéliard (19h45), les jeunes Mem, Lenne Richardson ou Meyer devraient largement avoir l'occasion de briller.

## télex

### Racing 92

**RUGBY.** Le Racing 92 se renforce avec les signatures du deuxième-ligne de Toulouse Patricio Albacete, de l'ailier du XV de France Virimi Vakatawa, et du deuxième-ligne international irlandais Donnacha Ryan.

### Begga

**BADMINTON.** Elma Begga (Thiaucourt) intègre, ce week-end, une sélection de l'équipe de France lors du championnat d'Europe scolaire à Clermont-Ferrand. L'élève de Quentin Tuillon a été récemment sacrée championne Grand Est en simple chez les minimes.

### Spilak

**CYCLISME.** Le Slovène Simon Spilak (Katusha), ancien vainqueur de l'épreuve, a fait coup double en remportant vendredi la 7<sup>e</sup> étape du Tour de Suisse à Sölden (Autriche) et en s'emparant du maillot jaune détenu depuis la veille par l'Italien Domenico Pozzovivo.



Simon Spilak. Photo MAXPPP

### Bleues

**HANDBALL.** Battue 24-21 jeudi, l'équipe de France féminine retrouve la Norvège ce samedi (17 h) pour un deuxième et dernier match amical. Sept Messines (Glauser, Sajka, Kanor, Zaadi, Edwige et les deux recrues Landre et Houette) devraient y participer.

### Viviani

**CYCLISME.** L'Italien Elia Viviani (Sky) a remporté vendredi au sprint la deuxième étape de la Route du Sud entre Saix dans le Tarn et Saramon dans le Gers avant l'étape reine de la course samedi dans les Pyrénées. Julien Loubet (Armée de Terre) conserve la tête du général.

### France

**VOLLEY.** La France, déjà qualifiée pour la phase finale de la Ligue mondiale, a concédé face à l'Italie sa première défaite depuis le début de la compétition, 3 sets à 2 (20-25, 25-21, 24-26, 25-20, 16-14), vendredi à Anvers lors de la 1<sup>re</sup> rencontre du 3<sup>e</sup> et dernier tournoi du 1<sup>er</sup> tour.

## résultats

**STUTTGART (Allemagne).** Simple messieurs - quarts de finale : Zverev (All/n°6) bat Haas (All) 6-4, 6-4 ; López (Esp) bat Berdych (Rt/n°3) 6-7 (4/7), 6-3, 6-4 ; Lucas POUILLE (Fra/n°4) bat Kohlschreiber (All) 6-4, 2-6, 6-3 ; Benoit PAIRE (Fra) bat Janowicz (Pol) 6-1, 7-6 (7/4).  
**'S-HERTOGENBOSCH (Pays-Bas).** Simple messieurs - quarts de finale : Cilic (Cro/n°1) bat Pospisil (Can) 6-3, 7-5 ; Karlovic (Cro/n°3) bat Medvedev (Rus) 6-4, 6-4 ; Müller (Lux/n°4) bat Bedene (GBR/n°8) 6-3, 3-6, 6-4 ; Zverev (All/n°2) bat Julien BÉNNETEAU (Fra) 6-0, 6-4.  
**'S-HERTOGENBOSCH (Pays-Bas).** Simple dames - quarts de finale : Tsurenko (Ukr/n°7) bat Kristina MLADENOVIC (Fra/n°2) 6-3, 6-1.  
**NOTTINGHAM (Angleterre).** Simple dames - quarts de finale : Konta (GBR/n°1) bat Barty (Aus) 6-3, 7-5 ; Safarova (Rt/n°5) bat Pironkova (Bul) 6-3, 0-6, 6-4.

EURO FÉMININ 2017	
GROUPE C	
• HIER	
Serbie - Grèce.....	60-69
Slovaquie - FRANCE.....	68-70
• AUJOURD'HUI	
Grèce - Slovaquie.....	16h
FRANCE - Serbie.....	20h30

**TENNIS** régional 2<sup>e</sup> série

## Antoine Claudel frappe fort

Pour Claudel, la perf' du jour, et pour les Mosellans, la force du nombre. À deux jours de l'épilogue, le Crit'n'a pas encore choisi son vainqueur.

Chez les messieurs, le Villarois Antoine Claudel (2/6) a signé une belle perf'en dominant en deux sets très propres (6-3, 6-2) le Messin Lucas Grego (0). « On se connaît très bien car on s'entraîne quasiment tous les jours ensemble au centre universitaire (du Tennis Grand-Est) » souriait après coup le Villarois, « mais j'ai réussi un gros match. Un des meilleurs de ma saison ».



Tristan Gabriel. Photo Anthony PICORE

Qualifié pour les quarts, Claudel affrontera ce matin le Messin Alexandre Gravier (0) qui s'est imposé sans combattre face au Docellois Hugo Perrin (1/6), forfait. « Je l'ai affronté une fois cette saison et j'ai perdu » se souvenait Antoine Claudel, « il faudra que je sois agressif car c'est un joueur qui défend super bien... La clé pour espérer rentrer dans le dernier carré.

**Zoé Paris tient son rang**

De son côté, l'ex-Sarregueminois Tristan Gabriel (Villers, 0) s'est imposé avec autorité face au Messin Frédéric Heitz (2/6). « Les deux dernières fois que je l'avais affronté, j'avais joué moins vite et avec moins d'agressivité et ça avait été plus dur » lâchait le prof, « là, j'ai tout de suite pris les devants ». Et Heitz n'a jamais réussi à trouver la parade.

En quarts, Gabriel affrontera le Messin Thibaut Beaucourt (0) qui n'a laissé aucune chance à l'expérimenté Emmanuel Greff (1/6).

Chez les filles, si Marie Aubert (Cattenom, 1/6) et Zoé Paris (ASPTT Metz, 2/6) ont tenu leur rang sans trembler, la Romarimontaine Marie-Laure Cercelletti (3/6) a créé la sensation de ce premier jour en battant en deux manches la Déodatienne Sophie Muntean (1/6). « C'est la troisième fois que je la jouais et c'est ma deuxième victoire » appréciait le Romarimontaine. « J'étais dedans du début à la fin et c'est vrai qu'elle ne l'était pas de son côté... »

Ce matin, la Vosgienne défiera Marie Aubert. Un autre gros morceau, au cours d'une journée où on connaîtra les finalistes messieurs et les demi-finalistes dames en fin d'après-midi.

**résultats**

- **MESSIEURS**  
Huitièmes de finale : Gravier (ASPTT Metz, 0) bat Perrin (Docelles, 1/6) wo : Claudel (VNTC, 2/6) bat Grego (ASPTT Metz, 0) 6-3, 6-2 ; Beaucourt (ASPTT Metz, 0) bat Greff (VNTC, 1/6) 6-3, 6-2 ; Gabriel (VNTC, 0) bat Heitz (ASPTT Metz, 2/6) 6-1, 6-4.
- **DAMES**  
Seizièmes de finale : Aubert (Cattenom, 1/6) bat Pauly-Starkova (ASPTT Metz, 3/6) 6-1, 6-2 ; Paris (ASPTT Metz, 2/6) bat Medjaed (Remiremont, 4/6) 6-1, 6-1 ; Cercelletti (Remiremont, 3/6) bat Muntean (St-Dié, 1/6) 6-3, 7-6 (7-0).

**tournoi du tc thionville**

## Choix cornélien pour Marie Aubert

Ce vendredi, Julien De Cuyper (1/6) a rejoint le grand tableau où Alexis Boureau (-2/6) lui est promis, ce matin. Mais c'est chez les dames que l'on a progressé. Si Claudia Kieffer (2/6) a balayé d'un grand revers Valérie Pauly-Starkova (3/6), c'est le match entre Marie Aubert (1/6, Cattenom) et Margot Crémont (2/6, Reims) qui a attiré l'attention.

Malgré le vent gênant, la partie a été de qualité, la Cattenomoise faisant la différence sur sa belle couverture de terrain et ses contres meurtriers. Malheureusement, Aubert joue le Critérium de Lorraine et pourrait déclarer forfait aujourd'hui face à Inès Lagdiri, une Parisienne, ex -2, qui, hier, a dû prolonger sa partie pour, à 6-4, 5-2 en sa faveur, avoir vendangé une balle de match. Mais la troisième manche lui aura ouvert le quart de finale et peut-être la demie si Marie Aubert est absente.

A. Z.

**résultats**

**Tableau final dames :** Lagdiri (4/6, Choisy-le-Roi) bat Longhini (3/6, Hagondange) 6-4, 7-6. Crémont (2/6, Reims) bat Casciola (4/6, Marly) 6-2, 6-3. Kieffer (2/6, Hagondange) bat Pauly (3/6, Ptt Metz) 6-0, 6-2. Aubert (1/6, Cattenom) bat Crémont 3-6, 6-3, 6-1. Lagdiri bat De Alcantara 6-4, 6-7, 6-3.  
**Tableau messieurs progression à 1/6 :** Claudel (2/6, Villers) bat L. Morel (3/6, TC Thionville) 6-3, 6-3 ; Macchi (2/6, Marly) bat M. De Cuyper (1/6, ASC Metz) 6-2, 6-4 ; J. De Cuyper bat Claudel wo.  
• **PROGRAMME**  
Aujourd'hui : quarts de finale dames à 16h, messieurs à 17h30.

**championnat de france jeunes**

## Erbrech, belle entrée

Deux Lorrains étaient en lice pour le 1<sup>er</sup> tour. Seul Anthony Erbrech continue l'aventure.

L'ouverture des championnats de France (14 ans) a été une réussite hier, à Rueil-Malmaison (Hauts-de-Seine) pour Anthony Erbrech.

Opposé à Gillian Osmont, membre du pôle et classé 4/6 l'an passé, le Lorrain n'aura pas douté longtemps. Débreaké après un jeu long de dix minutes (1-1), le pensionnaire de l'Asptt Metz se montrait offensif en prenant la balle très tôt. Baladant Osmont d'un côté à l'autre du terrain, Erbrech menait aisément les débats (4-1). Un peu moins efficace, il subissait alors un coup de moins bien au cœur du set (4-3). « C'est normal ce manque de régularité à cet âge. D'autant qu'il donne beaucoup d'efforts pour afficher ce niveau de jeu », expliquait Bernard Bonnet, tablette tactile à la main. Avec un 52 % de premières balles « seulement ». Osmont s'exposait alors à un retour de bâton. Erbrech ne se faisait pas

prier pour reprendre l'ascendant et conclure la manche initiale d'un revers croisé (6-3). La suite de l'affrontement était dans la lignée du set. Le Messin s'en allait tranquillement conclure (6-1) pour s'offrir le droit d'affronter, ce matin, Verdier (3/6) au 2<sup>e</sup> tour. L'aventure est en revanche déjà finie pour Lauryne Ruscher (Phalbourg, 5/6). En déficit de puissance et de régularité, elle n'a pas résisté longtemps face à la puissance de Marthe Degeorges (Dsa) 6-3, 6-2.

**Norbert Engel démarre bien**

**TENNIS. Norbert Engel (ASC Metz, 15/5) a franchi le 2<sup>e</sup> tour, vendredi au Touquet, du championnat de France des + 75 ans. Il a battu Simoneau (Vdo, 15/5) 6-2, 6-1. Au prochain tour, il sera opposé à Bouzigues (Midi, 15/3), la tête de série n°1.**

**AUTO**

# Un duel Porsche-Toyota

Les 24 Heures du Mans, qui débutent ce samedi à 15 h, vont se dérouler sous un soleil de plomb. Cette météo brûlante pourrait avoir son mot à dire dans le duel que vont se livrer les écuries Porsche et Toyota.

Les très fortes chaleurs attendues ce week-end sur le circuit des 24 heures du Mans pourraient bien arbitrer le duel entre Porsche et Toyota lors de cette 85<sup>e</sup> édition. Au moment du départ, donné samedi à 15 h par le patron de la Formule 1, l'Américain Chase Carey, la température ressentie sur la piste devrait avoisiner les 35°C.

« Cela va être intéressant d'observer le comportement des voitures dans ces conditions très dures », explique Pierre Fillon, président de l'Automobile Club de l'Ouest. « Ce sera le facteur clé de la course de cette année, sans aucun doute », assure Pascal Vasselon, le directeur technique de l'écurie japonaise.

Alors que la catégorie reine (LMP1) a rétréci par rapport à 2016, avec le retrait d'Audi, Toyota aligne trois voitures pour décrocher sa toute première victoire, contre deux voitures à son rival allemand, qui compte 18 succès à son palmarès. Les deux premières courses du Championnat du monde d'endurance (WEC), à Silverstone et Spa, ont été remportées par la Toyota du trio Buemi-Davidson-Nakajima.

**Toyota sans clim'**

Mais, au Mans, la voiture n°8 a connu des problèmes de moteur, et c'est la n°7 qui a surgi de sa boîte en qualifications. Profitant d'une piste quasiment dégagée à la suite d'un drapreau rouge. Kamui Kobayashi a décroché la pole avec un temps époustoufflant de 3'14"791.

« C'est bien d'avoir la pole position mais maintenant le plus dur reste à faire », résume Kobayashi, toutefois dans l'expectative concernant des



La Toyota n°7 du trio Sarrazin-Conway-Kobayashi partira en pole position, ce samedi. Photo AFP

possibles coups de chaud. Le règlement des 24 Heures stipule en effet que si la température ambiante en course est supérieure à 32°C, les pilotes des voitures sans climatiseur à l'intérieur de l'habitacle ne doivent pas dépasser un temps de conduite consécutif de 80 minutes. Or si la Porsche 919 Hybrid dispose d'un système de climatisation au point, la TS050 Hybrid semble démunie dans ce domaine. « Cela va certaine-

ment créer beaucoup de problèmes de fiabilité et apporter un aspect tactique à la course », analyse le pilote Porsche Neel Jani.

Pascal Vasselon se montre rassurant, bon gré mal gré, en préférant évoquer les pneumatiques : « On n'a pas rencontré de problème de dégradation inhabituel à ce niveau ». Mais si les organisateurs font appliquer à la lettre le règlement en cas de canicule, ses pilotes devraient

davantage se relayer et ces arrêts supplémentaires leur feraient perdre du temps.

Une difficulté en plus car le statut de favori met déjà une pression maximale sur l'écurie nipponne, après le véritable traumatisme vécu l'an passé, la victoire lui ayant échappé dans les toutes dernières minutes. Pas question de perdre la face une nouvelle fois, surtout que le grand patron de Toyota, Akio Toyoda, arrière-petit-fils du fon-

dateur, fait le déplacement.

Hormis la météo, un autre piège sera au rendez-vous sous la forme des nouvelles LMP2. Les voitures de cette catégorie ont connu un tel bond chronométrique cette saison qu'elles auraient été en pole position en catégorie LMP1 durant l'édition 2006. Les pilotes de Toyota et Porsche devront donc refroidir leurs ardeurs lors des très nombreux dépassements qu'ils seront amenés à effectuer.

**HANDBALL**

## Metz : une recrue et des refus

Le champion de France a engagé, d'abord pour son centre de formation, la jeune ailière droit néerlandaise Ilya Belgareh. Mais Metz cherche toujours un renfort d'envergure.



Ilya Belgareh.

Le grand nom attendra. À la recherche depuis des semaines d'une arrière gauchère ou demi-centre « expérimentée et capable de défendre poste 3 (au centre) », Metz n'a toujours pas trouvé la perle rare. « Je cherche désespérément partout », confirme le président Thierry Weizman avant de citer les nombreux refus qu'il a essuyés : « On a été en contact avec Andrea Lekic et Andrea Penzevic mais les deux ont préféré rester au Vardar Skopje... Quant à Iveta Luzumova (Thüringer), elle a signé dans un autre club allemand (Neckarsulm). La bonne nouvelle, c'est que toutes ont écouté nos offres alors que ce n'était pas le cas il y a quelques années. Mais nos propositions sont encore insuffisantes à leurs yeux. »

Le club lorrain continue donc de prospec-

ter, que ce soit en vue d'une arrivée dès cet été ou même à l'automne. « Je reste persuadé qu'il nous faut une joueuse et j'ai réservé une enveloppe pour ça. On va attendre la bonne occasion », assure Thierry Weizman, sans évoquer de deadline. « L'important, c'est que notre future recrue ne dispute pas un match de Ligue des Champions la saison prochaine car sinon, elle ne pourra plus la jouer avec nous. Si elle n'arrive qu'à la veille de ce premier match, ça ira aussi. »

**Sur les conseils d'Yvette Broch**

En attendant, Metz a officialisé vendredi l'arrivée de l'ailière droit néerlandaise Ilya Belgareh, 19 ans. Un renfort surtout destiné à évoluer avec la réserve, en Nationale 1. « C'est une jeune joueuse qui est encore per-

fectible et sera d'abord amenée à mûrir avec le centre de formation, détaille son futur responsable, Yacine Messaoudi. Après, elle pourra aussi assurer un intérim si des joueuses de l'effectif professionnel sont blessées ou ménagées. »

La nouvelle n°17 messine, qui s'est engagée pour une saison et une autre en option, part en tout cas derrière Ailly Luciano et Laura Flippes dans la hiérarchie à son poste. Ce qui ne veut pas dire qu'elle manque de talent, en attestent ses sélections avec l'équipe espoir des Pays-Bas ou les éloges d'Yvette Broch à son sujet. L'ancienne pivot mosellane a « joué un rôle d'ambassadrice » dans ce rapprochement. Il y a une pire comme référence.

Thibaut GAGNEPAIN.

**VOILE**

## Bagarre entre Américains et Kiwis

La 35<sup>e</sup> Coupe de l'America débute ce samedi aux Bermudes. Le Defender américain Oracle et son ennemi juré Emirates Team New Zealand seront opposés, quatre ans après l'incroyable épisode de San Francisco.

Trahison, passion, revanche, gloire... Dès samedi aux Bermudes se joue un show exaltant pour « LE » match de la 35<sup>e</sup> Coupe de l'America, entre le defender américain Oracle et son ennemi juré, Emirates Team New Zealand, quatre ans après l'incroyable épisode de San Francisco. En septembre 2013, alors que les Kiwis avaient la coupe à portée de mains, ils s'étaient inclinés dans les huit dernières régates pour laisser le plus vieux trophée du monde aux Américains.

Cette fois encore, le spectacle s'annonce passionnant entre deux équipes vouées à la Coupe et qui se détestent royalement. Ajoutez à cela des bateaux devenus des avions de chasse sur l'eau, des petits bolides de 15 mètres équipés d'une voile rigide et de foils (appendices qui surélevaient le catamaran au-dessus des flots).

Ce match sera aussi et surtout le combat des chefs. Du côté néo-zélandais, Peter Burling, 26 ans. De l'autre, le maître barreur Jimmy Spithill, 37 ans, en quête d'une 3<sup>e</sup> victoire d'affilée. En 166 ans d'existence de la Coupe, seul Harold Vanderbilt a réussi un tel exploit (en 1930, 1934, 1937).



Emirates Team New Zealand a remporté la finale des challengers pour pouvoir affronter les Américains d'Oracle. Photo AFP

Le syndicat américain a voulu rompre avec les habitudes. En décembre, il a réuni des équipes challengers pour s'entendre d'ores et déjà sur la 36<sup>e</sup> Coupe, programmée en 2019 et sur le

même type de bateau. Les Néozélandais ont refusé de signer. Si ces derniers gagnent, nul ne sait ce à quoi ressemblera la prochaine édition de la Coupe. La course peut maintenant commencer.

La nouvelle n°17 messine, qui s'est engagée pour une saison et une autre en option, part en tout cas derrière Ailly Luciano et Laura Flippes dans la hiérarchie à son poste. Ce qui ne veut pas dire qu'elle manque de talent, en attestent ses sélections avec l'équipe espoir des Pays-Bas ou les éloges d'Yvette Broch à son sujet. L'ancienne pivot mosellane a « joué un rôle d'ambassadrice » dans ce rapprochement. Il y a une pire comme référence.

**la phrase**

« Nous sommes en mission »

**BASKET.** Totalemment relancée depuis son succès à Chalons jeudi (74-72), la SIG Strasbourg du prodige

**Frank Ntilikina**

peut faire un pas vers le titre de champion de France ce samedi. Les Alsaciens auront l'avantage du terrain ce soir (20h30) et lundi pour le match 4. Mais est-ce vraiment un avantage ? Des cinq rencontres déjà jouées au Rhénus pendant ces play-off, les hommes de Vincent Collet n'en ont emportés que deux...

**ATHLÉTISME**

## Mondiaux compromis pour Vicaut

Le codétenteur du record d'Europe du 100 m (9"86) Jimmy Vicaut, qui souffre d'une déchirure à l'ischio-jambier droit, a annoncé vendredi que la suite de sa saison, axée sur les Mondiaux de Londres (4-13 août), était incertaine.

« La suite de ma saison est compromise à cause d'une déchirure à l'ischio-jambier droit. Mon médecin n'est pas alarmiste, mais il est bien trop tôt pour avancer une date de retour. Pour l'instant, je vais me soigner pour retrouver une bonne condition physique », a écrit sur Facebook le sprinter français, qui s'est blessé jeudi soir lors du 100 m de la réunion d'Oslo.

Touché en plein effort, autour des 70 mètres, Vicaut avait peu de doute sur la nature de sa blessure. L'IRM passée vendredi a confirmé ses craintes. Il avait déjà connu pareil coup d'arrêt lors de la saison 2014. Trois ans plus tard, selon son nouvel entraîneur Dimitri Demonière, « rien ne laissait présager cette blessure. Tout était dans le vert ». Selon une source médicale, une déchirure, selon le degré de gravité, nécessite entre deux et quatre semaines d'arrêt.



Jimmy Vicaut. Photo AFP

**NATATION**

## Les Français au révélateur

Charlotte Bonnet, Mehdy Metella et Jérémy Stravius se mesurent à une partie du gratin mondial de la natation, samedi et dimanche à Canet-en-Roussillon, à cinq semaines des Mondiaux-2017 (23-30 juillet) à Budapest.

Dans le 200 m nage libre samedi, Bonnet (22 ans), passée pour la première fois sous la barre des 1'56" (1'55"80) aux Championnats de France fin mai, soit le quatrième meilleur chrono mondial de la saison, nagera ainsi contre l'Australienne Emma McKeon, médaillée de bronze olympique en 2016, et la Suédoise Michelle Coleman, deuxième meilleure performeuse.

Metella (24 ans), qualifié pour les Mondiaux-2017 dans deux 100 m, nage libre et papillon, s'alignera sur ces deux courses notamment à Canet. Dans la 2<sup>e</sup> épreuve, il faudra surveiller samedi son duel avec le Sud-Africain Chad Le Clos, détenteur du meilleur temps de la saison (51"29 contre 51"36).

Stravius (28 ans) s'avance lui en favori du 50 m dos samedi, malgré la présence du champion du monde en titre des 100 m et 200 m dos, l'Australien Mitch Larkin. L'Amiénois se testera également sur 100 m et 200 m nage libre, ainsi que sur 50 m papillon, courses pour lesquelles il ne s'est pas qualifié pour les Mondiaux-2017.



FOOTBALL

le marché lorrain

coupe des confédérations en russie (17 juin - 2 juillet)

foot actu

## Abdelkadous de retour à Amnéville

Le club amnévillois, promu en National 3, enregistre les arrivées d'un ancien de la maison, Billel Abdelkadous, et de l'ex-Messin Michel Lè.



**Auteur d'une saison remarquable lors de son dernier passage à Amnéville en 2015-2016, Billel Abdelkadous est de retour dans la cité thermale.**

Photo RL

Le CSO Amnéville, champion de Lorraine et fraîchement promu en National 3 (ex-CFA2), a commencé ses emplettes en attirant dans ses filets deux belles premières prises. À commencer par le milieu offensif Billel Abdelkadous, qui évoluait la saison dernière en Jordanie au Shabab Al-Ordon Club. Pour autant, le natif de Metz (27 ans) n'est pas un inconnu du côté de la cité thermale puisqu'il a déjà porté le maillot du CSOA en 2010-2011 et 2015-2016. Passé également par Bleid, Vinton (Belgique), Arbaâ (Algérie) et Vereya (Bulgarie), Abdelkadous est appelé à prendre le relais de Grégory Adler qui a filé à Dudelange (Luxembourg).

L'entraîneur amnévillois, Cédric Léonard, va également pouvoir renforcer sa défense centrale grâce à l'arrivée de Michel Lè, l'ancien pensionnaire du centre de formation du FC Metz avec qui il avait disputé cinq matches en National (2012-2013). Passé par Cherbourg (National) et Pagny (CFA2), le Franco-Vietnamien de 24 ans évoluait à l'Union Remich-Bous (Luxembourg) la saison dernière.

Deux autres pistes « très inté-

ressantes », selon les dirigeants mosellans, seraient également à l'étude. À suivre.

**Hagondange: El Baissari de retour.** Le nouvel entraîneur d'Hagondange (DHR) connaît très bien le club. Abdel El Baissari en était déjà le coach entre 2002 et 2004. Il succède aux intérimaires Patrice Cindric et Quentin Willette, eux-mêmes remplaçants de David Spir l'hiver dernier.

**Pagny: Patin vers Raon.** Benoit Patin est sur le départ. Le milieu de terrain pagnotin s'apprête à retrouver Raon-l'Étape où il a déjà évolué durant trois saisons.

**Hesperange recrute mosellan.** Le club luxembourgeois du FC Swift Hesperange, dirigé par Serge Wolf, ancien entraîneur de Creutzwald, Forbach, Algrange ou encore Sarreguemines, fait son marché en Moselle.

L'attaquant de Fameck, Amine Belameiri (25 ans), passe ainsi la frontière tout comme le défenseur de Magny, Benjamin Paris (21 ans), et le milieu d'Amnéville, Cem Guney (21 ans). Également ex-milieu du CSOA, Amine Merdjett (25 ans) arrive, lui, d'une université aux États-Unis.

# Cristiano et les autres

Le quadruple Ballon d'Or Cristiano Ronaldo attirera tous les regards lors de la Coupe des Confédérations, qui débute ce samedi en Russie et où voudront aussi se mettre en valeur des joueurs confirmés et de grands espoirs.

**CR7 et ses tourments**

Le championnat d'Espagne et la Ligue des champions décrochés avec le Real Madrid, Cristiano Ronaldo compte poursuivre sa razzia 2017 et continuer à écrire l'histoire nationale, après avoir été le premier Portugais à soulever un trophée international en sélection, l'Euro-2016.

Mais a-t-il l'esprit entièrement au foot? Mardi, la justice espagnole l'a accusé d'évasion fiscale à hauteur de 14,7 millions d'euros. « Parfois, la meilleure réponse c'est de se taire », a écrit deux jours plus tard la mégastar sur Instagram, avec une photo où il se barre la bouche d'un index. Au Portugal et en Espagne, la presse bruisse d'un supposé « mal être » du crack, relançant la rumeur sur un départ éventuel du Real... Ça fait beaucoup pour un joueur dont les jambes de 32 ans génèrent aussi des interrogations au bout d'une très longue saison.

**Les joueurs confirmés**

Avec le Chili, Alexis Sanchez et Arturo Vidal se sont installés comme des valeurs sûres en Europe. Le premier est devenu



Champion d'Europe avec le Portugal, CR7 tentera en Russie d'épingler un nouveau trophée. Photo AFP

l'avant-centre d'Arsenal, le second un joueur important du Bayern Munich. Le Mexique présente deux joueurs chevronnés, Javier Hernandez (47 buts en 92

sélections) sort d'une saison moins faste que la précédente à Leverkusen. À 29 ans, Chicharito mènera l'attaque aztèque. Le défenseur central Rafael Mar-

quez (38 ans), vainqueur de la Coupe des Confédérations 1999 et capitaine de la Tri depuis 15 ans, sera lui aussi forcément observé.

**Les grands espoirs**

Bernardo Silva s'inscrira-t-il dans la lignée de ses performances réalisées à Monaco? Le milieu offensif, recruté par Manchester City, a l'occasion de frapper un grand coup en sélection après avoir manqué l'Euro-2016 sur blessure. Il faudra aussi surveiller André Silva (21 ans), auteur de 7 buts en 8 sélections, qui vient de s'engager avec le Milan AC.

L'Allemagne présente une équipe B, de laquelle émerge le capitaine Julian Draxler, auteur d'un second semestre correct au PSG. Il est l'un des trois seuls champions du monde 2014 convoqués par Joachim Löw, avec les défenseurs Matthias Ginter et Shkodran Mustafi.

Avec 21 buts en 31 matches, Timo Werner (21 ans) a été le meilleur buteur allemand de Bundesliga avec le RB Leipzig.

Le Cameroun s'en remettra à son gardien, Fabrice Ondoa, un des éléments phares de la CAN-2017, et son attaquant Christian Bassogog, élu meilleur joueur du tournoi. Sans oublier Vincent Aboubakar, auteur du but de la victoire en finale de cette Coupe d'Afrique.

**Rekik**

**ALLEMAGNE.** Le défenseur central néerlandais de l'Olympique de Marseille, Karim Rekik, a été transféré au Hertha Berlin. Âgé de 22 ans, il n'a disputé que dix matches lors de la saison 2016-17 en Ligue 1, le plus souvent au poste de latéral gauche pour dépanner.

**Griezmann**

**MARIAGE.** L'attaquant international français de l'Atlético Madrid, Antoine Griezmann, s'est marié, jeudi à Tolède, au sud de Madrid, avec sa compagne Erika Choperena. « La célébration de cette union a pris les médias par surprise », affirme *El Mundo*.

**Monaco**

**LIGUE 1.** Le jeune latéral de Lyon, Jordy Gaspar (20 ans), s'est engagé pour trois saisons avec Monaco, a annoncé, ce vendredi, le champion de France qui a également officialisé l'arrivée du gardien international suisse Diego Benaglio (Wolfsburg) qui a signé un contrat de trois ans.

**Dompé**

**LIGUE 1.** Amiens tient sa première recrue: le milieu de terrain Jean-Luc Dompé (21 ans), prêt avec option d'achat par le Standard de Liège. International français U20, il a évolué à Valenciennes de 2013 à 2015, avant son transfert en Belgique.

**Lees-Melou**

**LIGUE 1.** C'est officiel: le milieu offensif de Dijon, Pierre Lees-Melou (24 ans), s'est engagé pour quatre ans avec l'OGC Nice.

**Lacazette**

**LIGUE 1.** Alexandre Lacazette « ne part pas », a indiqué, ce vendredi, Jean-Michel Aulas, qui ne sait toutefois pas si son attaquant vedette « a des propositions qui lui conviennent ». Par ailleurs, le président de l'OL a confirmé le départ de Rachid Ghezzal, qui arrive en fin de contrat.

## FC Metz: Assou-Ekotto prolonge

C'était dans l'air, c'est officiel depuis ce vendredi: le latéral gauche Benoît Assou-Ekotto a prolongé son contrat d'un an avec le FC Metz.

Une semaine après avoir officialisé la prolongation du latéral droit espagnol Ivan Balliu, les dirigeants du FC Metz ont annoncé, ce vendredi, celle d'un autre défenseur: Benoît Assou-Ekotto. Ce dernier, en fin de contrat, a signé un nouveau bail d'une saison avec le club à la Croix de Lorraine.

Lors de la saison 2016-2017, le

défenseur franco-camerounais a disputé 18 matches (16 titularisations) et délivré une passe décisive.

Fin mai, l'intéressé déclarait dans nos colonnes que son choix de rester (ou pas) en Lorraine dépendrait, notamment, du « recrutement » envisagé par ses dirigeants. Aurait-il reçu des garanties nécessaires? L'ex-défenseur de Totten-

ham avait également exprimé son souhait de voir Cheick Diabaté « signer à Metz ». « Ça me donnerait encore plus envie de rester », avait-il plaisanté... Pour l'heure, rien n'indique que les (difficiles) négociations avec Osmanlispor (le club turc auquel appartient Diabaté) vont aboutir... Mais qui sait?



J.-S. G.

Benoît Assou-Ekotto. Photo Anthony PICORÉ

# VOLVO V40 R-DESIGN, VOUS ALLEZ ADORER FAIRE RIMER SPORT AVEC DESIGN

Phares LED, jantes alliage 17", combiné d'instrument digital.

## 280 € / MOIS

LLD 36 mois<sup>(1)</sup>.

**ENTRETIEN ET GARANTIE OFFERTS<sup>(2)</sup>**

VOLVOCARS.FR

(1) Avec un premier loyer de 2 000 €. Exemple de Location Longue Durée (LLD) pour une V40 R-Design T2 BM6 neuve / 30 000 km, 1er loyer 2 000 € puis 35 loyers mensuels de 280 €. (2) Prestations de Cetelem Renting Entretien-Maintenance et extension de garantie un an au-delà de la garantie constructeur incluses. Offre réservée aux particuliers, valable jusqu'au 31/08/2017, sous réserve d'acceptation par Cetelem Renting, RCS Nanterre 414 707 141, 143 rue Anatole France 92300 Levallois-Perret. - N° ORIAS : 07 026 602 (www.orias.fr). Détails sur www.volvocars.fr

V40 T2 R-Design : Consommation Euromix (l/100 km) : 5,6 - CO<sub>2</sub> rejeté (g/km) : 127.

**VTT championnats du grand est**

## Leclaire sur la pente ascendante

Nicolas Leclaire (Team Moselle) est candidat au podium des championnats du Grand Est, dimanche dans les Vosges.



Nicolas Leclaire a emmagasiné de la confiance en s'imposant récemment à Volmerange-les-Mines. Photo Philippe NEU

L'étudiant en STAPS met pleinement à profit ses vacances pour parfaire sa condition. « J'ai fini mon année début mai et je roule pas mal depuis. » Ça se voit dans sa courbe ascendante de résultats. Nicolas Leclaire est en train de franchir un palier. « Je sens que ça va bien en ce moment », reconnaît-il. Il faudra donc compter avec le vététiste licencié au Roussy Bike Club et pensionnaire du Team Moselle dimanche aux championnats du Grand Est, qui se disputent au Lac Blanc.

Après une courte coupure dans la foulée de la troisième manche de la Coupe de France à Chamberet (Corrèze) voici un mois, le Mosellan s'est remis au travail, sous les ordres de Johan Clément, afin de préparer le Régional et la manche nationale de Lons-le-Saunier, le week-end suivant. « Je ne sais pas si tout le monde sera là dans les Vosges, mais j'aimerais bien monter sur le podium ou au moins finir dans le Top 5 », confie le pilote de 20 ans.

Ses performances de ces derniers mois l'encouragent à l'optimisme, à l'image de sa victoire à Volmerange-les-Mines en Coupe du Grand Est. Mais il

aurait voulu en faire plus en Coupe de France. Seulement, deux crevaisons lors de la première manche à Marseille l'ont empêché de réaliser un bon départ. 44<sup>e</sup> à Saint-Pompon (Dordogne) ensuite, Nicolas Leclaire s'est hissé dans le Top 30 à Chamberet (29<sup>e</sup>).

### « Il a de grosses qualités techniques »

« C'est un jeune qui a un très gros potentiel », estime Sébastien Welter, l'un des rouages du Team Moselle. « Il est impressionnant, il a de grosses qualités techniques. Nicolas maîtrise son vélo comme très peu de monde. Et il est très sérieux à l'entraînement, il fait attention à son alimentation. Il fait tout ce qu'il faut pour progresser. »

Le sociétaire du Roussy Bike Club ne s'en contente pas, conscient des efforts nécessaires à accomplir pour bousculer durablement la hiérarchie. « Il me manque de la puissance. Je le sens quand il faut envoyer du braquet », indique l'amateur des circuits techniques, sans trop de montées, ce qu'il trouvera dimanche au Lac Blanc.

Maxime RODHAIN.

**HANDBALL coupe de lorraine**

## Koenigsmacker veut son doublé

Une semaine après leur titre de championnes de Lorraine –synonyme d'accession en Nationale 3–, les joueuses de Koenigsmacker peuvent réaliser le doublé ce samedi en finale de la Coupe. « Ce serait le top », s'amuse leur entraîneur Olivier Decet en craignant néanmoins une « certaine décompression » après que l'objectif premier de la saison a été atteint. « Mais on va bien sûr essayer de gagner », ajoute le technicien, dont l'équipe va retrouver un adversaire déjà croisé deux fois ces derniers mois en championnat : la réserve de Montigny-lès-Metz. À l'aller début octobre, les Montignyennes avaient même corrigé le futur promu : 40-23 ! « Nous n'avions pas notre gardienne (Laure Bautheac) », rappelle Decet, qui s'appuiera aujourd'hui (18 h) sur un groupe au complet.

Un peu plus tard dans la soirée, à 20 h, la finale masculine mettra aux prises la réserve sarrebourgeoise, qui évoluera à domicile, et l'entente meusienne de Varennes/Clermont. A priori, les Mosellans, finalistes de Prénationale, partent favoris face à une formation qui évoluait cette année en Honneur régionale. Mais le parcours des Meusiens laisse rêver : ils ont terminé la saison invaincus en signant 22 succès en autant de journées. Le tout avec une jolie moyenne de plus de 31 buts marqués par match ! De quoi promettre une belle finale.

Finale de la Coupe de Lorraine, dès 18 h à Sarrebourg

**VOLLEY**

# Charpentier : « Cette fusion devrait bien se passer »

Lancée en décembre, la Ligue du Grand Est se réunit en assemblée générale ce dimanche à Saint-Dié avec, au programme, la ratification finale du traité de fusion. Son président, le Lorrain Albert Charpentier, est confiant.

Albert Charpentier, quel sera le principal sujet de l'assemblée générale de la Ligue du Grand Est de volley ce dimanche ? « Le traité de fusion. En décembre, la Ligue du Grand Est a été créée en remplacement de celle de Lorraine mais les Ligues d'Alsace et de Champagne-Ardenne ont gardé leur entité jusqu'ici. Elles devraient disparaître pendant cette AG pour se fonder dans la Ligue du Grand Est. »

• **Cette fusion ne devrait pas poser problème, si ?** « A priori non, mais tant que ce n'est pas adopté, je tends un peu le dos. Et je sais que certains clubs du Bas-Rhin appellent à voter contre, mais je pense qu'ils n'arriveront pas à recueillir un nombre de voix suffisant. »

• **Pourquoi sont-ils opposés à cette fusion ?** « Parce que la Ligue d'Alsace avait, et a encore, un fonctionnement particulier où tout ou presque était organisé par les comités départementaux... Voir les modes de fonctionnement changer crée certaines réticences mais, je le répète, cette fusion devrait bien se passer. »

• **La Ligue du Grand Est a maintenant un peu plus de six mois. Quels ont été les chantiers abordés pendant cette période ?** « Pas mal de choses ! Il y a d'abord eu un énorme travail administratif. Je prends deux exemples : on a d'abord eu beaucoup d'échan-

ges pour le traité de fusion : puis concernant celui-ci, il fallait une certification des comptes des anciennes Ligues sur les trois dernières années. Seul souci, la Ligue d'Alsace ne tenait pas une vraie comptabilité... Je me suis donc attelé, avec la trésorière, à ressaisir toute cette comptabilité depuis 2013, on y a passé quelques journées ! »

### La Prénationale bientôt remodelée

• **Et d'un point de vue sportif, que s'est-il passé depuis six mois ?** « Une commission sportive s'est penchée sur les compétitions de la saison à venir et une commission technique a planché sur la formation des jeunes joueurs. »

• **Concrètement, quelles seront les nouveautés dans les championnats la saison prochaine ?** « Ce sera une année de transition où il n'y aura pas de grosse nouveauté. La Prénationale sera composée de deux poules de 12, aussi bien côté masculin que féminin, qui seront, en gros, les anciens groupes lorrains et alsaciens. Et à la fin de saison, il y aura, comme cette année, un tournoi d'accession qui réunira les deux meilleures équipes du Grand Est. »

• **En revanche, cette Prénationale sera amenée à évoluer ces prochaines saisons...** « Oui, on va aller doucement vers une poule unique de 12 clubs afin de mieux les préparer



Albert Charpentier est à la tête de la quatrième Ligue de France, qui compte environ 8 000 licenciés. Photo Anthony PICORE

à la montée en Nationale 3. Mais avant cela, on devrait passer à deux groupes de 10 à la rentrée 2018 et peut-être une poule de 14 en 2019. »

• **En attendant, les résultats sportifs de la Ligue doivent faire de vous un président heureux...** « Oui, je suis fier. On aura du mal à égaler le

palmarès de cette saison avec les sacres de Mulhouse et Chaumont en Ligue A, les succès des M13 de Rixheim et des M15 filles de Yutz-Thionville en Coupe de France, les victoires de Kingsheim et Maizières aux championnats de France UNSS... Sans oublier la victoire de la Lorraine aux volleyades, en

finale contre l'Alsace. On n'arrive pas à ces résultats sans un bon travail dans les clubs et dans les Ligues ! »

**Thibaut GAGNEPAIN.** Assemblée générale de la Ligue du Grand Est dimanche (10h) à Saint-Dié

**TENNIS DE TABLE**

## Deville : le diable au corps

Victor Deville (n° 349) s'avance en outsider chez les seniors lors des championnats de Lorraine qui débutent ce samedi à Faulquemont. Le Messin de 17 ans veut aussi détrôner son partenaire Esteban Dorr en juniors.



Victor Deville avait atteint les quarts de finale en simple chez les seniors l'an passé. Photo Jean-Christophe FRAISSE

Calme dans la vie, vrai petit diable derrière la table. Victor Deville extérieurement un maximum raquette en main. Une boule d'énergie qui compte bien semer la zizanie parmi les têtes d'affiche des championnats de Lorraine, ce week-end à Faulquemont. D'abord chez les seniors où le Metz TT devrait se jouer le podium avec les bien isolés Maxime Bourg (Neuves-Maisons) et Yanis Douifi (Forbach). « C'est dommage de ne pas voir les Fernand, Dauphin ou encore Niederstrassen pour cette dernière édition de Lorraine, glisse le Messin de 17 ans, quart de finaliste l'an passé en simple. Je pars tête de série n° 7. On va se mener une petite bataille entre Messins (le tenant du titre Dorian Nicolle, Esteban Dorr, Léo Perrin et Thibaut Hein) mais il ne faut pas oublier Maxime (Bourg) qui peut nous embêter. » Deville espère chercher les médailles : « C'est mon objectif chez les seniors. En double aussi, avec Julien (Martinet), on est très motivé pour ramener quelque chose. »

Le numéroté 349 tricolore

devrait retrouver son copain de club Esteban Dorr en finale chez les juniors. « Évidemment que je tenterai de le battre. Je serai dans une position d'outsider si tout se passe bien avant pour moi. Je devrai rester très concentré sur mon parcours. »

### « Je suis assez dur avec moi-même »

Sa fin de saison lui apporte des garanties : « J'ai eu un peu de mal au début mais mes résultats ont grimpé. Je suis assez dur avec moi-même, je veux toujours mieux », avoue le garçon qui vient de passer son bac de français. « Il est bien revenu sur la fin de saison, appuie son entraîneur Nathanaël Molin. Il a eu quelques soucis au genou car son jeu le pousse à envoyer beaucoup d'intensité. »

Les départs des jeunes du club

(Nicolle, Seyfried, Perrin) laissent un peu de place à la pépète façonnée par le Metz TT. « Ce sont des départs marquants, ça m'attriste un peu car j'ai passé beaucoup de temps avec eux depuis que je suis tout petit mais c'est la vie. » Il reste maintenant à Victor Deville à chercher des perfs ce week-end pour faire grimper son classement. « Je suis numéro 350 français. L'exemple d'Esteban Dorr qui a joué en Pro B motive tous les jeunes au club. Ça donne envie forcément. Pour cela, il faudrait que je gagne encore une cinquantaine de places. » Le garçon ne manque pas d'envie mais pêche encore sur certains points : « Il est encore trop tendre dans le petit jeu. Il a un cap à passer. Sur son analyse de jeu adverse notamment », pense son entraîneur.

Nicolas KIHL.

### programme

• **SAMEDI.** À partir de 14 h : tableaux poussins, minimes et juniors. Finales : à partir de 19h45.  
• **DIMANCHE.** À partir de 9 h : tableaux benjamins, cadets et seniors. Finales : à partir de 16h40.  
Gymnase Verlaine à Faulquemont

**MOTOCROSS**

## Rendez-vous à Mothern

Mickaël Nicolas est à une manche du titre national en MX125. La semaine dernière, le pilote meusien a joliment tenu le choc à Plomion en remportant notamment la deuxième manche de la journée. Au classement du championnat, Nicolas compte 33 points d'avance sur Steve Veniat, son plus proche concurrent. Ça sent donc bon. Le couronnement devrait s'effectuer le 14 juillet à Saint-Pierre d'Albigny.

En attendant, on roule chaque week-end en MX Alsace-Lorraine. La semaine dernière, à Schweyen, pour la 8<sup>e</sup> étape, c'est Ludovic Macler qui a fait le show en MX1. Une vraie démonstration pour un total de 50 points. Mais le Bitchois ne fait que des piges en Excellence. Et c'est le duel entre Damien Sanzey et Pierre-Louis Costich qui requiert l'attention. Les deux pilotes ont campé sur leurs positions, la semaine dernière, en prenant exactement le même total de points avec 42 pour un deuxième et une troisième place. Onze points les séparent toujours. Dimanche, la 9<sup>e</sup> étape à Mothern proposera forcément un nouvel affrontement.

### Voillaume bien parti

En MX2, Julien Voillaume, le tenant, semble être reparti pour renouveler son bail avec le titre. Il a, en effet, survolé la compétition en remportant les deux manches. Matthieu Weber (TTMC) est son second. Il est probable que la hiérarchie n'évoluera plus guère. Voillaume précède le Thionvillois de 63 points.

A. Z.

**AUTO**

## Désaffection en Alsace

Le sport automobile en Alsace ne se porte pas trop bien depuis quelques années. La manche française du WRC était l'arbre qui cache la forêt. Samedi à Cernay, on peindra à dépasser les 50 voitures au départ du 44<sup>e</sup> rallye plaines et cimes.

Un calendrier surchargé, des budgets en berne, une région plus portée vers l'écologie que le sport auto, des épreuves spéciales parcourues depuis des lustres : d'innombrables raisons expliquent cette désaffection en Alsace. Les organisateurs ont bien du mérite pour maintenir cette épreuve au calendrier.

### Reutter au palmarès ?

Un pilote se doit d'ajouter son nom au palmarès : Paul Reutter avec sa surpuissante Porsche. Malgré leurs talents, Olivier Courtois et Philippe Wehrle ne se battent que pour les médailles d'argent et de bronze. Mais qui de Maxime Braesch, Mathieu Wehrle, tous les deux au volant de Clio, Jérémy Lanthermann, Jean-Marc Garabedian (Saxo) ou le fantasque Joris Bischoff (106) se retrouvera au pied du podium ? Réponse samedi soir. François en VHC et Adrien Schmitt sont les seuls équipages mosellans au départ.

Programme : départ de Cernay ce samedi à 8 h, arrivée 17 h

# SPÉCIAL ÉLECTIONS LÉGISLATIVES

# DEMAIN

dans notre supplément **Le mag**



## DEMAIN sur [www.republicain-lorrain.fr](http://www.republicain-lorrain.fr)

- L'actualité politique nationale et locale en direct et en photos
- Premiers résultats de vos communes dès 20h actualisés en cours de soirée

## LUNDI nos 12 pages spéciales

- Tous les résultats de vos circonscriptions, de vos communes et dans les bureaux de vote des villes principales
- Reportages et analyses

## MARDI nos pages spéciales

- Les enseignements du scrutin
- La nouvelle couleur de l'assemblée nationale



La citadelle de Besançon au chevet des lémuriens

SAMEDI 17 JUIN 2017 QUINTÉ À ENGHEN Prix des Invalides, réunion 1, 4<sup>e</sup> course

Attelé - Course D - 52.000 € - 2.875 m - PS - Corde à gauche - Pour 6 à 10 ans inclus, n'ayant pas gagné 229.000 € - Recul de 25 m à 125.000.

Black Jack From au mieux

Revenu au mieux, Black Jack From peut enlever son quinté s'il est dans un bon jour. Ildevra sur-

tout se méfier de Brune des Forges (bien engagée et retrouve David Thomain), Axel Tilly (un lion défermé des 4 pieds) et Arius du Douet (tout ou rien), Athos des Volos ne sera pas toujours malchanceux. Beerscott est chuchoté. J'aime bien Bambou de Calvi. (Notre consultant)

Les partants du quinté

Table with 10 columns: N°, Cheval, Def, Driver, Dist., Age, Dern. performances, Entraîneur, Propriétaire, Gains, C. Prob., C. Jour, N°. Contains race details for various horses.

A CHACUN SA NOTE

1 Angel d'Or

Lauréat de sa seule sortie à Enghien (2.150 mètres). Il est encore mieux sur les parcours de tenue ! C'est surtout un cheval d'amateurs mais il gagne parfois en "pros" dans des lots de moyenne qualité.

2 Avenir de Mai

Débute à Enghien. Possède beaucoup de fond. C'est un vrai cheval de train, un avantage sur cette piste. Il est en revanche un peu plus maniable corde à droite. Il va tenter de prendre tête et corde.

3 Bambou de Calvi

Deux sur trois sur ce tracé. Il effectue une bonne année après avoir connu des soucis en 2016. Il vient de bien se comporter, ferré, à Nantes. Déferré des postérieures samedi, il va vendre chèrement sa peau.

4 Vieux Lille

Trois échecs à Enghien, dont un sur ce parcours. Il éprouve des difficultés cette année, ne se plaçant que dans de petits lots. Il faut bien avouer que ce n'est pas un "avion". Il se heurte à forte partie.

5 Axel Tilly

Deux sur trois sur ce parcours. Victime d'ennuis de santé, il a peu couru. Il vient d'effectuer une rentrée correcte sur l'herbe du Touquet. Il a bien récupéré et travaille plaisamment. En retard de gains.

6 Baccarat des Prés

Deux sur quatre à Enghien, un échec sur ce tracé. Tout se déroulait bien depuis la mi-mars, mais

c'est désormais la "Berezina", qu'il soit défermé ou ferré. Son entourage en attend des progrès.

7 Valerko Sprint

83% de réussite sur ce parcours (5 sur 6). N'a plus gagné depuis juillet 2015, ici même. C'est plutôt un cheval d'amateurs, mais il cause parfois de belles surprises. Il vient de bien se défendre à Reims.

8 Black Jack From

Un sur cinq sur ce tracé. C'est un spécial mais il peut battre n'importe quel cheval lorsqu'il est bien lancé. Il vient de se balader avec Eric Raffin, qui l'aime bien, à Nantes.

9 Atchoum du Florida

Un échec sur ce parcours. Bon spécialiste des pistes plates, mais il a du mal à faire mieux que quatrième ou cinquième. Il est bien placé devant, à parfaitement travaillé et sera muni d'oïllères pour la première fois.

10 Absolue Vérité

Vainqueur de son seul essai sur ce tracé. Rien de bon à son actif cette saison. Nous ne voyons pas comment elle pourrait s'en sortir. Son entraîneur est d'ailleurs du même avis que nous.

11 Bad Company

Un sur trois sur ce parcours. Elle a peu couru cette année mais plutôt bien et elle monte en puissance. Vu sa forme, cette course arrive à point nommé. Extra avec Alexandre Abrivard.

12 Beerscott

Un sur deux à Enghien. C'est le moins riche du second poteau

mais pas le moins talentueux. Il vient de montrer sa forme à Thoulouse. Son entourage avait le choix des courses, il a opté pour celle-ci.

13 Arius du Douet

Septième de sa seule sortie sur ce tracé. Il possède un brin de qualité mais c'est en général à l'arrivée ou disqualifié avec lui. Franck Nivard le connaît bien et devra assurer le départ.

14 Astral Viretaute

Un sur deux sur ce parcours. Il a traversé une mauvaise période mais vient d'afficher des progrès dans un récent quinté à Vincennes, traçant une superbe ligne droite. Il sera plus à l'aise sur cette piste plate.

15 Athos des Volos

Un sur deux sur ce tracé. Il vaut mieux que ne l'indiquent ses dernières sorties. Malchanceux dans le quinté du 26 mai, il aurait dû disputer l'arrivée. Ce n'est que partie remise, d'autant qu'il a "JMB" derrière lui.

16 Viking Dream

Un sur deux sur ce parcours. Cela fait plusieurs fois qu'il est chuchoté, mais il est aux abonnés absents... à souffrir d'un postérieur à Caen, d'où sa faute. Tout est rentré dans l'ordre.

17 Vedette des Landes

Un échec sur ce tracé. Chargée en gains par rapport à sa qualité, elle est souvent confrontée à des tâches délicates. C'est encore le cas ici, malgré son bel engagement. On la préfère au monté.

18 Brune des Forges

Un sur deux sur ce parcours. C'est la meilleure du lot en classe pure, elle n'est donc pas la plus riche pour rien ! Quand elle peut courir à l'économie, elle finit en trombe. David Thomain en tire souvent le meilleur parti.

LA PRESSE

Table with 10 columns: Week-End-Turf.com, Paris-Turf TIP, Bitto, Europe I, La Gazette, Le Parisien, Bitto.fr, Ouest France, RTL, Spécial Dernière, Stato, Tierce Magazine.com. Contains press ratings for various horses.

Recapitulatif de la presse

Table with 10 columns: 1 ANGEL D'OR, 2 AVENIR DE MAI, 3 BAMBOU DE CALVI, 4 VIEUX LILLE, 5 AXEL TILLY, 6 BACCARAT DES PRÉS, 7 VALERKO SPRINT, 8 BLACK JACK FROM, 9 ATCHOUM DU FLORIDA, 10 ABSOLUE VÉRITÉ, 11 BAD COMPANY, 12 BEERSCOTT, 13 ARIUS DU DOUET, 14 ASTRAL VIRETAUTE, 15 ATHOS DES VOLOS, 16 VIKING DREAM, 17 VEDETTE DES LANDES, 18 BRUNE DES FORGES. Contains press scores for various horses.

LES RESULTATS

À MAISONS-LAFFITTE - Vendredi

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race results for Maisons-Laffitte.

À TOULOUSE - Vendredi

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race results for Toulouse.

À AGEN

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race results for Agen.

DÉPART PRÉVU À 15 h 15

LE PRONO

- 8 BLACK JACK FROM
18 BRUNE DES FORGES
5 AXEL TILLY
13 ARIUS DU DOUET
15 ATHOS DES VOLOS
12 BEERSCOTT
3 BAMBOU DE CALVI
14 ASTRAL VIRETAUTE
MATHEUX
8 BLACK JACK FROM
3 BAMBOU DE CALVI
1 ANGEL D'OR
12 BEERSCOTT
11 BAD COMPANY
13 ARIUS DU DOUET
15 ATHOS DES VOLOS
18 BRUNE DES FORGES

G. VIDAL

- 8 BLACK JACK FROM
15 ATHOS DES VOLOS
18 BRUNE DES FORGES
1 ANGEL D'OR
12 BEERSCOTT
13 ARIUS DU DOUET
14 ASTRAL VIRETAUTE
11 BAD COMPANY
SINGLETON
12 BEERSCOTT
L'AMATEUR
8 BLACK JACK FROM
15 ATHOS DES VOLOS
1 ANGEL D'OR
13 ARIUS DU DOUET
12 BEERSCOTT
18 BRUNE DES FORGES
5 AXEL TILLY
3 BAMBOU DE CALVI

DERNIÈRE MINUTE

I ANGEL D'OR

Le 11 juin, Angel d'Or patiente au sein du peloton et se retrouve bloqué à mi-ligne droite. Alors que la course est jouée, il trouve le jour à 100 mètres du but et croise ses rivaux.

LE QUINTÉ DE DEMAIN

Dimanche CHANTILLY

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Chantilly.

À VINCENNES - Vendredi

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Vincennes.

LES REUNIONS PMU AUJOURD'HUI À ENGHEN

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Enghien.

Prix de Levet

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de Levet.

Prix d'Hermonville

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix d'Hermonville.

Prix de la Plac Duplex

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Plac Duplex.

Prix du Soleil de Bretagne Longines

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix du Soleil de Bretagne Longines.

Prix de la Verrière Longines

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Verrière Longines.

Prix de Diane Longines

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de Diane Longines.

Prix de la Croix Daurade

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Croix Daurade.

Prix de Curzay

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de Curzay.

Prix de Pechbonnieu

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de Pechbonnieu.

Prix de l'Association des Propriétaires du Galop du Sud-Ouest

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de l'Association des Propriétaires du Galop du Sud-Ouest.

Prix de l'Association des Propriétaires du Galop du Sud-Ouest

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de l'Association des Propriétaires du Galop du Sud-Ouest.

Prix de l'Association des Propriétaires du Galop du Sud-Ouest

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de l'Association des Propriétaires du Galop du Sud-Ouest.

Prix de l'Association des Propriétaires du Galop du Sud-Ouest

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de l'Association des Propriétaires du Galop du Sud-Ouest.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

Prix de la Place Balard

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Place Balard.

RÉUNION 1 - 13 H 15

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Réunion 1.

Prix de la Porte de la Plaine

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Porte de la Plaine.

Prix de la Porte de la Plaine

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Porte de la Plaine.

Prix de la Porte de la Plaine

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Porte de la Plaine.

Prix de la Porte de la Plaine

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Porte de la Plaine.

Prix de la Porte de la Plaine

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Porte de la Plaine.

Prix de la Porte de la Plaine

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Porte de la Plaine.

Prix de la Porte de la Plaine

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Porte de la Plaine.

Prix de la Porte de la Plaine

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Porte de la Plaine.

Prix de la Porte de la Plaine

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Porte de la Plaine.

Prix de la Porte de la Plaine

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Porte de la Plaine.

Prix de la Porte de la Plaine

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Porte de la Plaine.

Prix de la Porte de la Plaine

Table with 3 columns: N°, Cheval, Jockey. Contains race details for Prix de la Porte de la Plaine.

# Télévision

## LE FILM DU JOUR

### La suite de Bruce... sans Bruce

Fort d'un budget colossal de 160 millions de dollars, « Evan tout-puissant » fait la part belle aux effets visuels.



Steve Carell – impayable rival de Bruce dans le premier volet – hérite du rôle de Jim Carrey.

Steve Carell (« 40 Ans toujours puceau », « Crazy, Stupid, Love ») succède à Jim Carrey l'apprenti dieu et se voit confié par le Tout-Puissant une grande mission : construire une arche pour sauver tous les animaux d'un déluge imminent... Rappelé-vous : en 2003, la petite comédie « Bruce tout-puissant », portée par le duo Jim Carrey-Jennifer Aniston, cartonne au box-office. Le film rapporte plus de 500 millions de dollars de recettes mondiales, devenant l'un des plus gros succès de l'année. Alléchée par l'opportunité de créer une saga, la production demande alors au scénariste Steve Oedeker de plancher sur une suite, avec toujours aux commandes Tom Shadyac. Problème, Jim Carrey et Jennifer Aniston refusent de remplir. C'est donc Steve Carell – impayable rival de Bruce dans le premier volet – qui hérite du rôle de ce Noé des temps modernes. « Nul ne

peut l'oublier dans le rôle d'Evan Baxter. Steve avait fait un travail tellement extraordinaire que nous avions tous envie d'amplifier son personnage et d'en faire le pivot d'un nouveau film », confie le réalisateur. Fort d'un budget colossal de 160 millions de dollars – un record pour une comédie à l'époque – « Evan tout-puissant » fait la part belle aux effets visuels avec une arche gigantesque recrée numériquement et la gestion de toute une ménagerie d'animaux (plus de 180 spécimens). Le tout est ponctué de gags loufoques (ah, le coup de la piloté sauvage!) et de situations burlesques vaillamment portées par un Steve Carell en grande forme. Divertissement assuré.

Nicolas Jouenne  
« Evan tout-puissant »  
à 20 h 55 sur Syfy  
EU. 2007. Réalisation : Tom Shadyac. 1 h 35. Avec : Steve Carell, Morgan Freeman, Lauren Graham, John Goodman.

## MAGAZINE

### 20 ans de « Téva déco » à Versailles



Cendrine Dominguez (au centre) et sa tribu ont investi Versailles afin de montrer le château autrement.

Le magazine de Cendrine Dominguez, « Téva déco », fête son anniversaire le dimanche 18 juin à 11 h 30. L'animatrice-productrice et sa tribu ont investi Versailles afin de montrer le château autrement, tel un terrain de jeu pour décorateurs et designers. « Louis XIV a inventé des tendances toujours d'actualité : le marbre, la porcelaine, le tissu fleuri, le damassé... C'est la signature d'un art de vivre à la française », dit-elle. Cendrine Dominguez cite volontiers Chanel : « La mode se démode, le style reste. Nous avons un style,

nous voulons donner accès aux gens non pas au beau, mais à une esthétique. L'audience est une énergie dans laquelle nous puisons. Nous nous demandons constamment quelle promesse faire au spectateur ». Cette passion est liée à sa vie privée. « C'est ancré en moi, confie-t-elle. Avec Patrice, mon mari [l'ex-tennisman, décédé en 2015, ndr], nous avons embarqué nos enfants (sa fille, Léa, est mariée à Thomas, son chroniqueur) dans cet art de vivre. C'est une éducation, une culture, et surtout une curiosité. »

# Nikos fait son show en direct sur TF1

La chaîne fête la musique avec sa soirée spéciale « La Chanson de l'année » en direct des arènes de Nîmes.

La Chanson de l'année s'installe pour la troisième année consécutive en direct des arènes de Nîmes. Nikos, qui anime la soirée sur TF1, nous en dit plus. **Qu'est-ce qui caractérise cette nouvelle édition ?** C'est surtout la complémentarité des artistes présents. Là, pour le coup, il y a du monde. Ça va de Julien Doré à Claudio Capéo, de Tal à Florent Pagny. Il y a pas mal de générations, donc c'est intéressant. En quelques saisons, un rendez-vous qui était un peu plus poussiéreux est devenu quelque chose d'événementiel.

**Slimane, Amir, Claudio Capéo comptent parmi les invités. N'est-ce pas étonnant pour vous de voir ces talents révélés dans « The Voice » poursuivre leur carrière avec succès ?** Ça l'est. Puis ça remonte aussi à la « Star Ac ». Sur le même plateau, il y a Nolwenn. Je n'ai pas vu venir cette dimension. C'est à travers les spectateurs que j'en ai pris conscience. Certains ont 25-30 ans et me disent : « On a grandi avec vous ». Il faut savoir que je vois les talents avant même le casting, avec leur famille. Slimane, dans les coulisses,



Nikos : « Ce rendez-vous qui était un peu poussiéreux est devenu quelque chose d'événementiel ».

était flippé, il interiorisait, c'était ça passe ou ça casse, il jouait gros. Et je l'ai vu passer les étapes. Effectivement, c'est devenu une petite famille pour moi. Par la force des choses, on a construit un lien.

**De nouveaux projets d'exposition photo après « L'Épreuve du temps » au Palais Brongniart, en janvier dernier ?**

Déjà, cette expo est partie à Lille. Elle se termine la semaine prochaine à la Maison de la photographie. Je prépare d'autres projets pour la rentrée. J'ai mis du temps à comprendre que, en fait, je parlais de moi à travers ces photos. Un copain photographe m'a dit : « Tu verras, tu passeras ta vie à chercher tes rêves de gamin à travers les autres ». Je me rends

compte qu'on est beaucoup plus à nu quand on n'est pas sur la photo que quand on pose. Quand je photographie une ombre, un regard, un vieillard, c'est finalement le gamin qui est en moi qui les regarde. Ça se voit et je ne le savais pas.

nous n'avons pas encore discuté de la forme et de la périodicité. En tout cas, j'ai eu ce signal positif de confiance à mon égard qui me réjouit, car j'aime Europe 1 profondément.

Propos recueillis par Stéphanie Raio  
« La Chanson de l'année » à 21 heures sur TF1

# Watson et Holmes face au terrorisme

Lucy Liu et Jonny Lee Miller sont de retour dans « Elementary », sur M6, pour clôturer la saison 4 et entamer la 5<sup>e</sup>.

Après une pause de plusieurs semaines, M6 diffuse enfin la suite des inédits d'« Elementary » avec le finale de la saison 4 et le premier épisode de la saison 5. Dans la foulée de l'ultime épisode de la saison 4, M6 devrait programmer la cinquième au moins jusqu'au septième épisode (avant une nouvelle pause estivale). Il ne faut pas s'attendre à un finale explosif et tonitruant. À la place les auteurs ont écrit une bonne conclusion définitive de l'intrigue entre Sherlock (Jonny Lee Miller) et son père, Morland (John Noble, qui a annoncé qu'il ne ferait pas partie de la saison 5). Ce dernier est en danger de mort, menacé par une organisation secrète, mondiale, qui recrute des psychopathes au nom de Moriarty, alias Irène Adler (Natalie Dormer). Holmes cherche à mettre

son père hors de danger et à neutraliser cette conjuration criminelle. Cette fin de saison est riche en belles scènes de face-à-face entre Holmes, père et fils, avec, au passage une plongée dans la psyché de Sherlock et une analyse de ses relations avec les autres, en particulier avec Joan Watson (Lucy Liu). L'épisode qui ouvre la saison 5 débute par un attentat à la bombe à New York. Holmes va se lancer dans une très belle course-poursuite à toute allure, sautant par-dessus le capot d'une voiture. Jonny Lee Miller, athlétique et marathonnier émérite, est vraiment très en forme pour ce début de saison ! Cette première intrigue tourne en partie autour de l'anniversaire des cinq ans de Watson en tant qu'enquêtrice auprès de Holmes. Il s'agit de sa troisième carrière après avoir été marraine d'absti-

nence et chirurgienne. Sherlock a le sentiment que son amie Joan n'est plus épanouie professionnellement et qu'elle a besoin d'aider les autres d'une nouvelle manière. Watson, qui finit par s'interroger sur ses choix de vie, retrouve justement Shinwell, un ancien toxicomane qu'elle avait aidé à décrocher dix ans auparavant. Ce personnage trouble et fragile, interprété par Nelsan Ellis (Lafayette dans « True Blood »), est l'un des éléments clés de la quasi-totalité de cette saison. Et, bien sûr, au cœur de tous ces épisodes, on retrouve toujours ce qui fait le sel d'« Elementary » : l'humour des scènes d'interaction entre les deux colocataires, amis et collègues, Watson et Holmes.

Nathalie Chuc  
« Elementary »  
à 21 heures sur M6



La saison 5 débute par un attentat à la bombe à New York. Watson (Lucy Liu) et Holmes (Jonny Lee Miller) mènent l'enquête.

## SELECTION FAMILLE



**Batman**  
Film. Fantastique. EU. 1989. Réal. : Tim Burton. 2 h 02. Tim Burton est entré dans la cour des grands avec ce film. Jubilaire !  
RTL 9, 14.30



**N'oubliez pas les paroles !**  
Jeu. Fra. 2017. Réal. : Gérard Philipe. Présentateur : Nagui. 0 h 52. Inédit. 100 y tubes. Avec Jarry, Valérie Damidot, Élodie Gossuin...  
France 2, 20.55



**Échappées belles**  
Magazine. Découverte. Fra. 2017. Réal. : Olivier Corre et Aurélie Michon. Présentateur : Raphaël de Casabianca. 1 h 30. Inédit. Croatie, voyage en Adriatique.  
France 5, 20.50



**Robinson Crusoe**  
Film. Animation. Blg. 2015. Vincent Kesteloot et Ben Stassen revisitent les célèbres aventures de Robinson Crusoe en version animée. Un agréable divertissement.  
Canal + Family, 19.25



**A Serious Man**  
Film. Comédie dramatique. EU. 2009. Réal. : Ethan Coen et Joel Coen. 1 h 45. Entre drame et comédie, les frères Coen signent ici une oeuvre particulièrement étrange et bourrée de signification.  
TCM Cinema, 20.45



Enfin, **Alessandra Sublet** devrait rester dans le groupe TF1 et collaborer avec la chaîne TMC. Selon le journal « Le Parisien », l'animatrice prépare un documentaire sur le footballeur Antoine Griezmann et une série d'émissions où elle s'inviterait chez des personnalités.

ARD	ZDF	SWR	RTL TELEVISION	LA UNE	RAI UNO	PARIS PREMIERE	PLANETE +
<p>5.30 Willi wills wissen. 5.55 Wissen macht Ah! 6.20 Schloss Einstein. 7.10 Anna und die wilden Tiere. 7.35 Schmecksplon. 7.50 Checker Tobii. 8.15 neunehinhal. 8.25 Tiere bis unters Dach. 9.50 Tagesschau. 9.55 Zoobabies. 10.40 Verrückt nach Meer. Reportage. 11.30 Tagesschau. 11.35 Zu Ehren der Königin. Documentaire. 14.00 Tagesschau. 14.10 Sportschau. 16.00 Tagesschau. 16.05 Sportschau. Magazine. Présentation : Matthias Opendhövel. FIFA Confederations Cup 2017 - Russland - Neuseeland. 20.00 Tagesschau.</p> <p>20.15 PAARDUELL XXL Jeu. Présentation : Jörg Pilawa. 3h10. Invités : Martin Brambach, Christine Sommer, Giovanni, Jana Ina Zarella, Christian Neureuther, Rosi Mittermaier-Neureuther. Jörg Pilawa reçoit ce soir le couple d'acteurs Martin Brambach et Christine Sommer. L'animateur Giovanni et son épouse Jana Ina Zarella, le célèbre couple de skieurs Christian Neureuther et Rosi Mittermaier. 23.25 Tagesthemen. 23.45 Das Wort zum Sonntag. Magazine. 23.50 Inas Nacht. 0.50 3faltig. Film. Comédie. 2.25 Tagesschau.</p>	<p>7.25 Peter Pan - Neue Abenteuer. 8.10 1, 2 oder 3. 8.35 Bibi Blocksberg. 9.00 heute Xpress. 9.05 Bibi Blocksberg. 9.30 Mia and me. 10.15 Bibi und Tina. 11.05 heute Xpress. 11.10 Die Küchenschlacht - der Wochenrückblick. 13.05 heute Xpress. 13.10 Father Brown. 14.40 Inga Lindström: Die Hochzeit meines Mannes. Film TV. Drame. 16.15 Kerner's Küche. 17.00 heute Xpress. 17.05 Länderspiegel. 17.45 Menschen - das Magazin. 18.00 ML mona lisa. 18.35 hallo deutschland. 19.00 heute. 19.25 Die Bergretter.</p> <p>20.15 UNTER VERDACHT Série. Policier. All. 2017. Avec Senta Berger, Rudolf Krause, Gerd Antkoff, Michael Lerchenberg, Bettina Mittendorfer. Verlorene Sicherheit. Il y a un an, un attentat à la bombe près de l'Oktoberfest à Munich a coûté la vie à de nombreuses personnes. Une vidéo, qui laisse supposer que l'auteur de l'attentat n'a pas agi seul, a été découverte. 21.45 Unter Verdacht. 23.15 heute-journal. 23.30 State of Play - Der Stand der Dinge. Film. Thriller. 1.25 Go Fast - Schnell. Hart. Tödlich. Film. Action. 2.45 SOKO Leipzig.</p>	<p>6.00 Spuren der NS-Zeit. 8.00 Meine Geschichte. 8.30 Landeschau. 10.00 Nachtcafé. 11.30 Tierärztin Dr. Mertens. 12.15 Für immer daheim. Film. Drame. 13.45 Sport extra. Tennis Weltklasse auf dem Weissenhof Stuttgart. Tennis. 15.45 Urlaub im Südwesten. 16.30 Eisenbahn-Romantik. 17.00 Champagne. da will ich hin! 17.30 Meine Traumreise über die Alpen. 18.00 SWR Aktuell. 18.05 Hierzuland. 18.15 Landesart. Magazine. 18.45 Stadt - Land - Quiz. Jeu. 19.30 SWR Aktuell. 20.00 Tagesschau.</p> <p>20.15 DER RINGKAMPF - HOCKENHEIM... ... GEGEN NÜRBURGRING Documentaire. 1h30. Les circuits automobiles, le Nürburgring et le Hockenheimring, sont les deux plus célèbres circuits d'Allemagne. Le Hockenheimring accueille le Grand Prix d'Allemagne de Formule 1 en alternance avec le Nürburgring. 21.45 SWR Aktuell. 21.50 Verstehen Sie Spaß? - Best of. 0.35 Mord mit Aussicht. Série. 2.15 Mordknopfer. Film. Thriller. 3.45 Mord mit Aussicht. Série. 5.20 Champagne, da will ich hin. 5.50 Reiseziel.</p>	<p>5.45 Betrugsfälle. Télé réalité. All. 2014. 6.10 Verdachtsfälle. Télé réalité. All. 2014. 7.10 Verdachtsfälle. Télé réalité. All. 2014. 8.15 Familien im Brennpunkt. Télé réalité. All. 2011. 9.15 Die Fakten-Checker. Reportage. All. 2017. 0h45. 10.00 Der Blaulich Report. Télé réalité. All. 2017. 10.10 Verdachtsfälle. Télé réalité. 14.45 Die Trovatros. Detektive decken auf. Télé réalité. 17.45 Best of...! Deutschlands schnellste Rankingshow. Divertissement. Présentation : Angela Finger-Erben. All. 2017. 18.45 RTL Aktuell. Présentation : Lothar Keller, Birgit von Bentzel. 19.05 Explosiv - Weekend. Magazine. Présentation : Nazan Eckes.</p> <p>20.15 WOLLEN WIR WETTEN?... ... BÜLENT GEGEN CHRIS Divertissement. Présentation : Sonja Zietlow. 23.30 Sascha Grammel live! Keine Anhang. Divertissement. All. 2013. 1h30. 1.00 Wollen wir wetten?! Büleht gegen Chris. Divertissement. Présentation : Sonja Zietlow. 2h50. 3.50 Betrugsfälle. Télé réalité. All. 2014. 0h40. 4.30 Verdachtsfälle. Télé réalité. All. 2014.</p>	<p>6.30 Mick Brisgau. Série. 8.40 Les dossiers d'été. 10.00 Opinion5. 10.30 En quête de sens - Il était une foi. 11.05 L'agenda ciné. 11.15 Jardins &amp; Loisirs. 11.45 Les carnets de Julie avec Thierry Marx. 12.40 Rapports Euro Millions. 12.45 Contacts. 12.55 13 heures. 13.35 Les Ambassadeurs. 14.35 Too cute. Série doc. 15.25 Maigret. Série. Maigret et la princesse. 17.00 Trooping the colour. Magazine. 18.30 7 à la Une. 19.30 19 trente. 20.05 Parents mode d'emploi. Série. 20.10 Tirage Lotto - Joker. Jeu. 20.20 Les carnets du burlingueur.</p> <p>21.00 TANDEM Série. Policier. Fra. 2017. Saison 1. Avec Astrid Veillon, Stéphane Blancfort, Pierrick Tournier, Nelly Lawson, Renaud Leymans. 2 épisodes. Inédits. Un homme est retrouvé mort dans son oliveraie. En fouillant le passé récent de la victime, Léa Soler et Paul Marchal ne trouvent de prime abord aucun élément qui pourrait être lié à son assassinat. 22.50 Rapports Lotto - Joker. Jeu. 22.55 40<sup>e</sup> Festival International du Cirque de Monte-Carlo. Gala. 1.00 7 à la Une. Magazine.</p>	<p>6.00 Il caffè di Raiuno. Magazine. 7.00 TG I. 7.05 Settegiorni. Magazine. 8.00 TG I. 8.20 TgI Dialogo. 8.25 Fuori luogo. Série documentaire. 9.00 TG I. 9.30 TG I. L.I.S. 9.45 Petrolio. Série documentaire. 10.40 Buongiorno benessere. Magazine. 11.25 Che tempo fa. 11.30 Food Markets. Série documentaire. 12.20 Linea Bianca. Magazine. 13.30 Telegiornale. 14.00 Linea blu. Magazine. Présentation : Donatella Bianchi. 15.00 Top Estate. Divertissement. 15.40 Viva la Mamma. Divertissement. 17.00 TG I. 17.10 Che tempo fa. 17.15 A sua immagine. Magazine. 17.45 Passaggio a Nord-Ovest. Magazine. 18.45 Reazione a catena. 20.00 Telegiornale. Magazine. 0h45. 21.15 Zuccherò - Partigiano reggiano. Documentaire. 23.45 TGI 60 Secondi. 0.35 S'è fatta notte. Talk-show. Présentation : Maurizio Costanzo. 1.20 TG I. Notte. 1.30 Che tempo fa. 1.35 Milleunlibro Scrittori in TV. Magazine. Présentation : Gigi Marzullo. 2.34 Sabato Club. 2.35 Tutti pazzi per Rose. Film. Comédie. Fra. 2012. 1h55. 4.30 DA DA DA. 5.15 RaiNews24.</p>	<p>8.10 Paris Première boutique. Magazine. 10.15 Hôtel impossible. Télé réalité. Présentation : Anthony Melchiorri. Le Triangle T. - Le Glacier Bear Lodge. - Le Caribe Playa. - Le Telemark. 13.35 À l'aube de la destruction. Film TV. Drame. EU. 2013. Réalisation : Robert Lieberman. 3h00 (1 et 2). 16.50 Cauchemar en cuisine UK. Télé réalité. Présentation : Gordon Ramsay. Le D Place. - La lanterne à Letchworth. 18.55 Cauchemar en cuisine US. Télé réalité. Présentation : Gordon Ramsay. Le massacre de la Saint-Valentin. - Au bord du gouffre.</p> <p>20.50 BAND OF BROTHERS Série. Guerre. EU. 2001. Saison 1. Avec Damian Lewis, Donnie Wahlberg, Ron Livingston, Simon Pegg. 2 épisodes. Winters est à la tête d'une mission à hauts risques qui consiste à prendre possession d'une digue hollandaise. L'opération est un succès et Winters obtient une promotion. 23.05 Band of Brothers. Série. Point de rupture. - La dernière patrouille. 1.20 39-40, la guerre des images. Documentaire.</p>	<p>6.10 Un autre monde possible. Documentaire. 7.00 Trésors des mers d'Irlande. 7.50 Les ailes de la guerre. Série documentaire. 9.30 Planète Terre - Aux origines de la vie. 11.05 Very Good Trip. Série documentaire. 13.05 Topoi - C'est l'époque qui veut ça. 14.05 Faites entrer l'accusé. Magazine. 15.35 Anonymous - Histoire de l'hacktivisme. Documentaire. 16.35 Conspi Hunter. 17.25 Notre espion chez Hitler. Documentaire. 18.20 L'espionne aux tableaux - Rose Valland face au pillage nazi. 19.20 Échappées belles spécial fêtes. Magazine.</p> <p>20.55 AMERICAN PICKERS - CHASSEURS... ...DE TRÉSORS Télé réalité. 0h40. From A to T. Au cours de leurs voyages qui les mènent de la Floride à l'Iowa en passant par le Massachusetts, Mike Wolfe et Frank Fritz continuent d'explorer des greniers. A Hard Rain's Gonna Fall. Red Barn, Black Keys. Pickin' or the Egg. 0.00 Poutine... pour toujours ? Documentaire. 1.20 C'était mieux avant ? Série documentaire.</p>



## Votre horoscope du 17 juin

**BÉLIER**  
21 mars - 20 avril

**Travail** : Se mettre en quatre pour donner satisfaction est méritoire, mais veillez néanmoins à ne pas être exploité. **Amour** : Chacun a sa réalité et la mauvaise volonté n'a rien à faire là-dedans. **Santé** : Tenez compte des signes...

**BALANCE**  
23 sep. - 22 oct.

**Travail** : Vous vous interrogez sur la possibilité d'un emprunt, mais avez-vous en main diverses propositions bancaires ? **Amour** : On peut s'adorer, sans pour autant se le répéter cent fois par jour. **Santé** : Votre énergie va bien.

**TAUREAU**  
21 avril - 21 mai

**Travail** : Restez calme quelles que soient les circonstances et ne vous formalisez pas si certaines vérités sont omises. **Amour** : L'être aimé pourra vous donner l'impression d'être de trop de salive. **Santé** : Marche très conseillée.

**SCORPION**  
23 oct. - 22 nov.

**Travail** : L'idée de faire fructifier vos ressources actuelles ne vous a pas abandonné. **Amour** : Multipliez les échanges amicaux et familiaux, nécessaires à la vie. **Santé** : Des nuits trop courtes.

**GÉMEAUX**  
22 mai - 21 juin

**Travail** : On ne mettra sûrement pas en doute votre grande ardeur au travail, mais peut-être votre capacité à organiser. **Amour** : Éventuellement, laissez donc ceux qui vous apprécient vous défendre. **Santé** : Du moment qu'elle est bonne !

**SAGITTAIRE**  
23 nov. - 22 déc.

**Travail** : Des discussions jaillissent forcément des bonnes idées qui resteraient autrement enlisées dans le néant. **Amour** : Multipliez les échanges amicaux et familiaux, nécessaires à la vie. **Santé** : Un peu trop de stress.

## Jouez & gagnez

Votre fidélité est récompensée !  
Jouez chaque jour et multipliez vos chances d'être tiré au sort !

### À GAGNER cette semaine Galaxy S7 edge

- Smartphone Premium aux bords incurvés
- Résiste à l'eau et à la poussière
- 32 Go de stockage
- Slot micro-SD : jusqu'à 256 Go supplémentaires

**BRAVO au gagnant de la semaine !**  
**M. Charles SCHUBNEL remporte un iPad**

Chaque jour, une nouvelle CHANCE de gagner

8			5			3
		A	9		1	6
	5		8			
6					8	B
			C			
5	8	6	1	9		7
3		2				7
		6	4			9
2				8		

Envoyez RLR6 par SMS au 71003 (0,65 € par SMS + prix d'un SMS x 3)  
OU Par téléphone dites RLR6 au 0 891 65 20 72 (Service 1,99 € / appel + prix appel)

Jeu-concours du 12/06 au 18/06/2017 ouvert aux résidents majeurs en France métropolitaine. Les vainqueurs seront tirés au sort parmi les bonnes réponses et personnellement avisés. Les coordonnées des participants pourront être traitées conformément à la loi « Informatique et Libertés » du 06/01/78. Règlement déposé auprès d'un huissier de justice à Lille (59) et disponible sur les sites www.huissier-59-lille.fr et www.adajmedia.com. Service d'assistance : n° 01 78 41 01 20 ou jeux-concours@adajmedia.com.

## Une grille... et des mots

DÉPOUR- VUE D'INTÉRÊT	GAL- VANISÉ	HÉMONES COURT SUIJET	JOUR DE REPOS	COUP D'ALE GARDER SON HOME	CARCASSE BASE DE PROUETS	INSTRUITS COU- VERTES	INTIMIDÉ FIÈRE- MENT BOMBÉ
▶							
AU TRÉSOR ? ACCORD- ENSO- LEILLÉ			REMISE DE PEINE SANS FORCES			BEAUTÉ DU JOUR HAUTE INFLUENCE	
▶		BIEN ATTRAPÉ					
▶		JAUNE					
ÉPUISE GOUET OU FAUCHARD			NE BAVE PAS ARBRE RÉSINEUX		SONT NÉCESSAIRES GROLLE INDIENNE		IL SE LAISSE GLISSER
▶				BLOQUÉES RÂLER			
CHAN- CEUSE		INAPTES RIGIDITÉ					RENDU PIQUANT
▶					INVENTE PARTIE D'ÉCLUSE		BASE DE CERCLE DISSIMULA
À POINT NOMMÉ	AGRE- MENTAI	PARFOIS CONCLUANT				TRON- ÇONNE VRAIMENT COMBLÉ	
▶							PRÊT À FONDRE PATELIN
VERS... LATIN FAÇON D'AVANCER			AVOIR L'AIR BON CHOIX				
▶					UN OBSTACLE	PRISE DE VUE CHROME ANALYSÉ	DU FOLK- LORE !
LIT DE LA NESTE MÂLES				PROCHE PARENT			BIEN CACHÉ
▶							
						FLÉTRIÉS	

## Mots croisés

**HORIZONTALEMENT** : - A - Attentif aux moindres détails. - B - Source d'enseignements. Nid d'épervier. - C - En toute confiance. Terre de bruyères. - D - L'azalée en est une comme le rhododendron. - E - Il traverse l'Égypte. Faire l'exposer du récit. - F - Il est destiné au dessin sur planche. Les flammes y dansent. En Charente-Maritime. - G - Tête d'ovin. Questions de test. - H - Un prénom pour elle. Précisément situé. - I - Il s'applique derrière la glace. Mèches entrelacées. - J - Chef-lieu de la Mayenne. Bases de lancement.

**VERTICALEMENT** : - 1 - Elle résulte d'une divergence d'opinions. - 2 - Abri de mulets. Massif constituant l'extrémité occidentale des Alpes bernoises. - 3 - On y parque le taureau avant de le lâcher dans l'arène. Dieu germanique de la guerre. - 4 - Cela convient à monsieur. Imbibé d'alcool. - 5 - Gardant secret. - 6 - Il est souvent responsable d'asthme allergique. - 7 - Faucon mâle. De l'astate réduit. - 8 - Sa plume est de qualité. Parler balte. - 9 - Mammifère disparu. Grand solitaire. - 10 - Symbolise le xénon. Urgents.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
A										
B										
C										
D										
E										
F										
G										
H										
I										
J										

## Mots en grille

Barrez dans la grille tous les mots que vous aurez repérés qui correspondent à la liste proposée. Cherchez-les horizontalement (de gauche à droite ou de droite à gauche), verticalement (de bas en haut ou de haut en bas), diagonalement (de gauche à droite ou de droite à gauche).

**À DÉCOUVRIR : un mot de 6 lettres.**

ADAGIO  
AERIEN  
AFFLEURER  
APOTRE  
BLUFFER  
BOUDEUR  
BOUSTIFAILLE  
BRANDADE  
CANCAN  
CARIEX  
CULOTTE  
EXTRACTIF  
FOOTBALL  
FREESIA  
FRITE  
FRUSTRATION  
ICTERE  
INOCULATION  
LUCITE  
LUETTE

MATERIAU  
MOUSSE  
OSSIFIER  
PAGINER  
PERLECHE  
PRISER  
PROLONGE  
QUETISME  
RECHAPAGE  
REVENTE  
SARCLOIR  
SERTIR  
SOLUTE  
SOLUTIONNER  
SONNER  
SOUHAI  
SOUSSIGNE  
STATUFIER  
TARTRE  
TINTOUIN

R	E	F	F	L	B	R	A	N	D	A	D	E	P
E	S	T	I	F	P	E	O	S	S	I	F	I	E
N	O	I	T	A	R	T	S	U	R	F	F	R	E
I	L	N	C	O	O	I	G	A	D	A	L	V	S
G	U	T	A	M	L	C	T	F	R	E	E	S	I
A	T	O	R	C	O	U	O	E	C	N	U	T	N
P	I	U	T	I	N	L	C	H	T	O	R	R	O
O	O	I	X	R	G	A	E	E	M	T	E	I	C
T	N	N	E	L	E	E	C	A	O	I	R	O	U
R	N	N	B	O	U	S	T	I	F	A	I	L	L
E	E	M	S	I	T	E	I	U	Q	H	T	C	A
N	R	E	R	T	R	A	T	R	L	U	R	R	T
N	X	U	E	I	R	A	C	T	P	O	E	A	I
O	L	L	A	B	T	O	O	F	E	S	S	S	O
S	O	U	S	S	I	G	N	E	I	R	E	A	N

### EUROMILLIONS VENDREDI 16 JUIN 2017

15 17 38 41 42 + 9 12

Aucun gagnant, 50 405 631 € repartis ou prochain tirage.

5 +	8	0	0	140 826,50 €	NA	140 826,50 €
5	13	0	NA	20 141,50 €	NA	20 141,50 €
4 +	20	2	1	6 403,60 €	5 549,60 €	11 953,20 €
4	653	123	24	209,20 €	52,40 €	261,60 €
3 +	1 070	181	41	178,20 €	30,60 €	208,80 €
4	1 684	319	NA	64,20 €	NA	64,20 €
2 +	15 981	2 785	540	31,10 €	7,90 €	39,00 €
3 +	29 474	5 701	1 231	17,80 €	4,00 €	21,80 €
3	75 357	15 159	NA	13,20 €	NA	13,20 €
1 +	85 775	15 354	3 144	16,40 €	6,40 €	21,80 €
0 +	NA	NA	5 459	NA	20,30 €	20,30 €
2 +	442 692	86 405	19 170	9,50 €	2,60 €	12,10 €
2	1 159 464	238 830	NA	4,40 €	NA	4,40 €
0 +	NA	NA	199 006	NA	2,70 €	2,70 €

1 gagnant en France\*\* à 1 000 000 €

IV 996 2182

Mardi 20 juin 2017  
A gagner, par le 59 000 000 € + 1 000 000 €

### Hagar Dunor le Viking

PAR MESURE DE SÉCURITÉ, J'ESPÈRE QUE TU T'ES BIEN LAVÉ LES MAINS !

NE T'INQUIÈTE PAS, JE FAIS TOUJOURS TRÈS ATTENTION À NE PAS ME METTRE DE CE RAGOÛT SUR LA PEAU...

**Sochem**

RIEN DE TEL QU'UNE BALADE DANS LES BOIS POUR FAIRE DE L'EXERCICE.

MAIS POUR PLUS D'EFFICACITÉ, IL VAUT MIEUX COURIR !!

### Keno VENDREDI 16 JUIN 2017

Mic: 2 3 5 16 20 24 25 31 32 35  
39 43 46 47 49 53 57 59 63 64

Activité/Lancers: x 2  
JOKER: 8 304 654

Soch: 3 5 6 9 10 12 16 17 18 21  
41 43 47 48 52 58 59 60 65 67

Activité/Lancers: x 1  
JOKER: 1 015 065

NOUVEAUX MOTS EN GRILLE

S	E	E	D	I	R	S	E	T	I	R	I	A
N	L	T	O	N	O	E	R	L	A	V	E	
N	V	T	O	I	E	R	L	A	V	E		
R	T	B	W	S	S	E	H	D	V			
N	V	E	S	S	V	O	T	I	V			
I	O	S	I	V	S	S	E	V				
I	D	E	R	O	E	I	N	H	E	A		
S	E	R	O	W	A	D	I	T				
S	E	R	A	O	W	A	D	E	S			
S	I	N	L	E	N	O	X					
E	R	L	S	V	I	S	O	O				
N	O	I	S	S	I	W	E	R	I			
E	L	N	V	S	E	R	E	L	N	I		
E	I	O	S	E	R	L	A	V	E			

## Le Chant du loup

Roger Faindt | Roman de Borée

Il avait été le seul à voir les quelques poils noirs collés avec du sang séché sur la pointe d'une de ses cornes qui prouvaient que l'animal avait repoussé les assauts de la bête.

Narcisse Rognard s'interrogeait. Piroulin avait parlé d'un renard et le vieux chasseur n'avait rien dit pour ne pas inquiéter davantage le paysan. Dire à ce brave père Piroulin qu'il avait trouvé le mufle de son bœuf

anormalement chaud et sec était inutile, sans compter qu'aucune preuve n'était pour l'instant ses suppositions. Rognard se voulait rassurant, mais un soupçon de crainte le taraudait malgré l'expérience. Ce chien-loup pouvait être malade ou blessé et, dans ce cas, il y avait grand danger et urgence de l'abattre.

- Il ne faudrait pas que Piroulin tue son bœuf ! dit Claude-Auguste qui rappelait avec souci qu'il fallait attendre pour diagnostiquer la rage.

Narcisse Rognard brouilla des morceaux de pain dans son reste de soupe.

- Je tuerai ce loup avant le délai et, s'il est enragé, Piroulin devra abattre rapidement son bœuf, répondit le vieux chasseur qui ne voulait en aucun cas parler de ses doutes.

Jeanne se signa. Évoquer la rage, c'était ouvrir les portes de la maison à la mort, penser aux feux de l'enfer dans lesquels on brûlait

les bêtes contaminées, aux jeunes bergers qu'il fallait étouffer lorsqu'ils devenaient aussi méchants que les loups ou les chiens qui les avaient mordus.

Claude-Auguste paraissait satisfait. Jeanne réajusta son fichu et proposa une seconde assiette de soupe au chasseur.

- Grand merci, madame Baulier ! Elle est bien bonne, mais je suis plein.

- Une petite pour digérer ? offrit Claude-Auguste.

**Le Républicain Lorrain**  
Société Anonyme  
57777 METZ CEDEX 9  
Tél. 03 87 34 17 89  
Fax : 03 87 34 17 90  
www.republicain-lorrain.fr

TARIF ABONNEMENT  
7 jours/7 (France) par prélèvement  
Mensuel : 31,00 €

Pour vous abonner  
Service clients :  
0 809 100 399

Origine du papier : Canada, Belgique, France  
Imprimé sur papier recyclé ou issu de forêts gérées durablement  
Taux de fibres recyclées moyen 95%, Europratisation - Plot 0,02729 kg/tonne

Les remarques :  
Concernant une publication parue dans notre publication sont à adresser à ARPP  
Concernant les petites annonces classées sont à adresser directement au journal.

HomeSalons a 40 ans!

# VENTES FLASH 150 SALONS À PRIX COÛTANT\*



www.homesalons.fr

Retrouvez-nous sur Facebook

**JOUY-AUX-ARCHES**

72, ROUTE DE METZ (À CÔTÉ DE CASTO)

**THONVILLE-LINKLING**

140, ROUTE DES ROMAINS

# HomeSalons

## CROZATIER

MAISON DE DÉCORATION DEPUIS 1904



IL SERA ENCORE BEAU QUAND  
LE BEAU SERA DÉPASSÉ

## DES PRIX REDESSINÉS

**2190€\*** BAHUT BAS  
SLIDING ~~2680€~~ DONT ÉCO-PART. 11,50€

\*Bahut bas SLIDING L240 x H76 x P55 cm. 2680€ prix de vente dont 11,50€ éco-part. Bahut bas, 2 portes battantes et 1 porte coulissante. Socle et plateau en chêne plaqué sur MDF, bati en MDF laqué mat, portes en MDF laqué brillant. Tirais intérieur et éclairage en option. Finition laques acryliques mate et haute brillance. Nombreux coloris disponibles. Produit salon disponible en magasin. Offre non cumulable valable jusqu'au 22/05/2017. Voir conditions de livraison et d'installation en magasin. Union Commerciale pour l'équipement Mobilier - Société anonyme à Conseil d'administration au capital de 21 320 000€ RCS EVRY B 431 189 910 APE 4694 3 AVENUE DU QUEBEC BAT HUDSON ZAC DE COURTABOEUF 91040 VILLEBOIS SUR YVETTE

## we love design\*\*



à partir de  
**1790€\***

+ 6,95€ d'éco-participation soit 1796,95€.

Table YZAA

\*Existe avec de nombreuses options. Table repas YZAA : 1790€ + 6,95€ d'éco-participation soit 1796,95€, prix emporté. L.200 x H.76 X P.100 cm. Piètement en fer coloré. Plateau en MDF laqué mat finition 1. Allonge et céramique en option.

MOBILIER  
DESIGN & DÉCORATION

# ZAC D'AUGNY

Derrière  
Saint-Maclou | **AUGNY**



\*\*Nous aimons le design. Photos non contractuelles. Sauf erreurs typographiques. Offre valable 15 jours à partir de l'affichage dans les magasins participant à l'opération sur les produits signalés en magasin par un étiquetage spécifique. Offre non cumulable avec d'autres offres en cours. Magasins indépendants membres du réseau XXL.

16, RUE DU BOIS D'ORLY / ACTISUD DUNIL

# AUGNY

**Samedi 17 juin**  
168<sup>e</sup> jour de l'année  
Saint Hervé



Lever : **5H30**  
Coucher : **21H43**  
**0 minute**



Lever : **1H48**  
Coucher : **13H24**  
**décroissante**

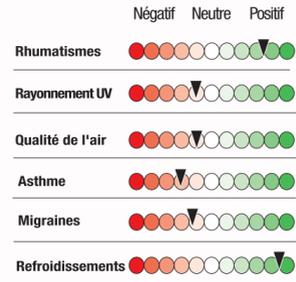
09-07 pleine lune  
17-06 3<sup>e</sup> quartier  
24-06 lune noire  
01-07 1<sup>er</sup> quartier

**Dicton du jour :**  
Temps de Saint Hervé n'est pas toujours mauvais

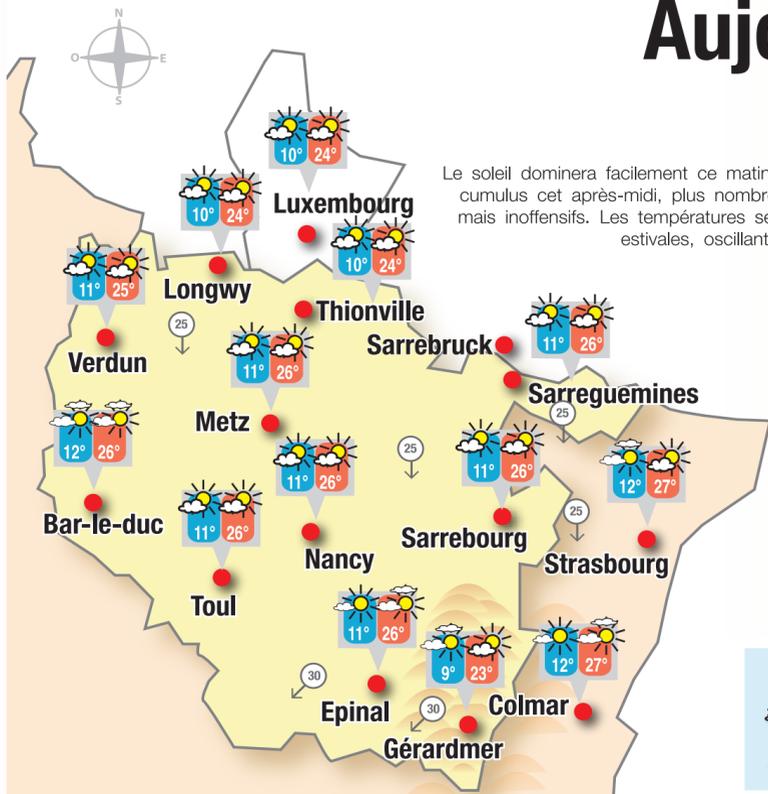
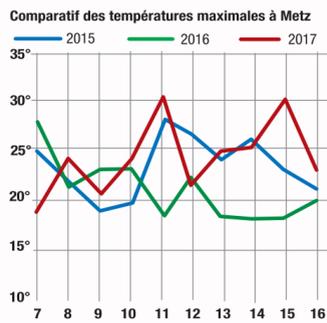
**34** degrés attendus localement en Lorraine mardi prochain

### Biométéorologie

Influence des conditions météorologiques sur la santé



### Rétrospective 2015-2017

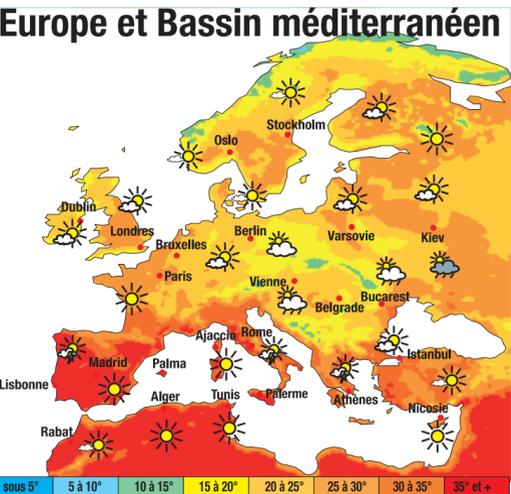
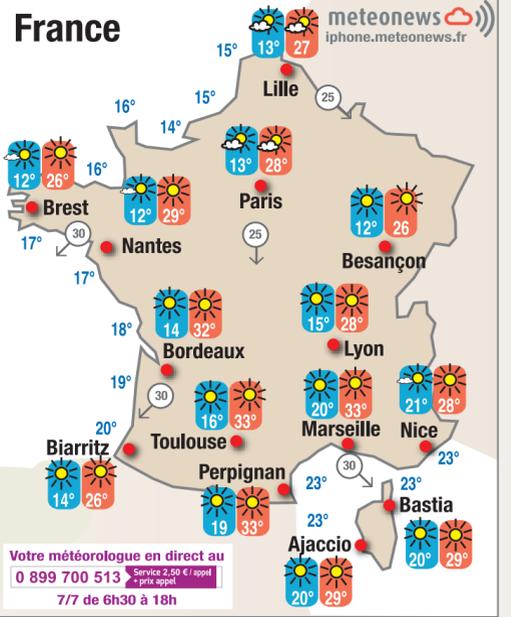


Le soleil dominera facilement ce matin puis on verra arriver quelques cumulus cet après-midi, plus nombreux vers les frontières du Nord mais inoffensifs. Les températures seront en hausse et de nouveau estivales, oscillant de 24 à 26 degrés en plaine.

## Aujourd'hui Clément

### Ce soir

Longwy	☀️	21°
Thionville	☀️	21°
Metz	☀️	21°
Nancy	☀️	21°
Sarreguemines	☀️	21°
Sarrebourg	☀️	21°
Epinal	☀️	21°
Gérardmer	☀️	18°



**AMBULANCE - TAXI - VSL**  
Pour vos transports sanitaires, choisissez **JUSSIEU secours**  
Un réseau de professionnels proche de vous

FORBACH	03 87 87 20 01
SAINT-AVOLD	03 87 91 21 22
METZ	03 87 35 09 49
LONGWY	03 82 23 42 64
THONVILLE	03 82 57 15 15

7 jours / 7 - 24 h / 24

### Jours suivants

	Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi
<b>Sillon Mosellan</b>	☀️ 14° / 31°	☀️ 17° / 32°	☀️ 19° / 34°	☀️ 15° / 28°
<b>Frontières Nord</b>	☀️ 12° / 30°	☀️ 17° / 31°	☁️ 19° / 32°	☀️ 12° / 25°
<b>Moselle-Est</b>	☀️ 14° / 30°	☀️ 17° / 28°	☁️ 19° / 29°	☀️ 15° / 27°
<b>Vosges</b>	☀️ 12° / 26°	☀️ 15° / 29°	☁️ 17° / 31°	☀️ 15° / 26°

Plein soleil en vue dimanche et lundi avec un nouvel épisode de fortes chaleurs à attendre, se poursuivant mardi où un petit risque orageux existera sur le relief vosgien. Les conditions estivales perdureront ensuite avec une chaleur probablement moins étouffante.

LES JOURS **C** MAINTENANT

## NOUVEAU CITROËN C4 PICASSO

LE MONOSPACE N°1 DES VENTES\*





**REPRISE ARGUS®**  
**+ 5000€<sup>(1)</sup>**

**PORTES OUVERTES CE WEEK-END<sup>(2)</sup>**

- 3 SIÈGES ARRIÈRE INDIVIDUELS
- 5 OU 7 PLACES\*\*
- PARK ASSIST\*\*\*
- FREINAGE AUTOMATIQUE D'URGENCE\*\*\*

CITROËN préfère TOTAL. (1) 5000 € TTC ajoutés à la valeur de reprise de votre ancien véhicule, pour l'achat d'un Nouveau Citroën C4 Picasso ou d'un Nouveau Citroën Grand C4 Picasso neufs. La valeur de reprise est calculée en fonction du cours de l'Argus®, selon les conditions générales de l'Argus® disponibles sur largus.fr, déduction faite d'un abattement de 15% pour frais et charges professionnels et des éventuels frais de remise en état standard. Offre réservée aux particuliers, non cumulable, valable jusqu'au 30/06/17 dans le réseau Citroën participant. (2) Selon autorisation préfectorale. \* Source : immatriculations AAA du 01/01/17 au 31/03/17. Catégorie monospace compact 5 et 7 places. \*\* Version 7 places de série sur Nouveau Citroën Grand C4 Picasso. \*\*\* Equipement de série, en option ou non disponible selon les versions.

CONSOMMATIONS MIXTES ET ÉMISSIONS DE CO<sub>2</sub> DE NOUVEAU CITROËN C4 PICASSO : DE 3,6 À 5,8 L/100 KM ET DE 94 À 134 G/KM.

# Delme: 17 écrivains attendus

> En page 8

SRB

## Le journal de Sarrebourg et du Saulnois

LE RÉPUBLICAIN LORRAIN

Samedi 17 Juin 2017

www.republicain-lorrain.fr

# Aquafit-paddle: Langatte surfe sur la vague



Photo Laurent MARI

Une nouvelle discipline sportive a fait son entrée au centre de bien-être de Langatte. Les amateurs de yoga le pratiquent en eau vive, ici, les participants restent en bassin pour l'instant. Lors de deux séances hebdomadaires, les animateurs vont combiner sur cette planche flottante des exercices de fitness et un travail profond sur l'équilibre.

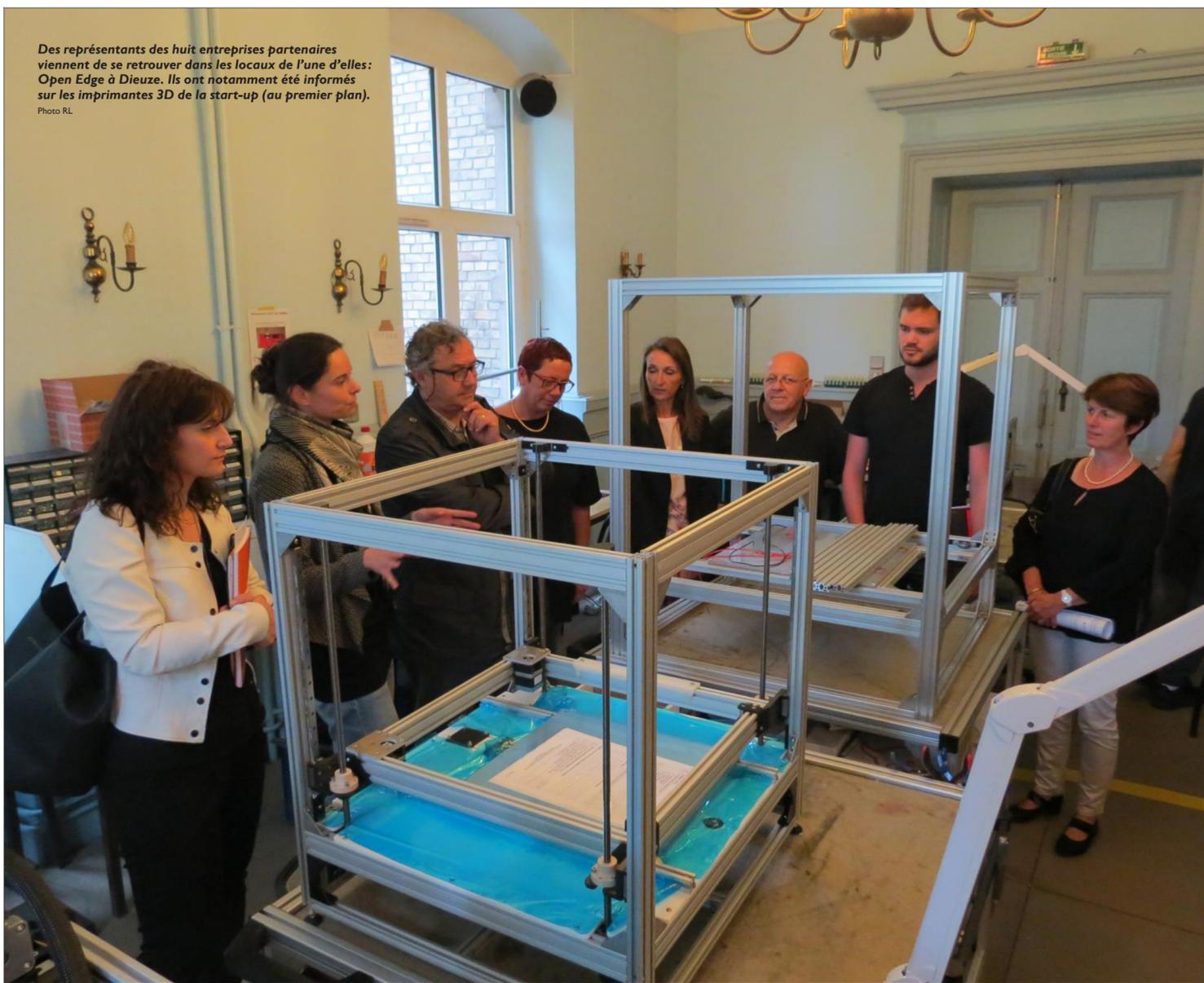
> En page 2

DIEUZE

# Une formation d'impression 3D s'ouvre

Des représentants des huit entreprises partenaires viennent de se retrouver dans les locaux de l'une d'elles: Open Edge à Dieuze. Ils ont notamment été informés sur les imprimantes 3D de la start-up (au premier plan).

Photo RL



Les représentants de huit entreprises viennent de se retrouver à Dieuze, dans les locaux de l'entreprise Open Edge, spécialisée dans l'impression 3D. Ces structures se sont alliées pour créer à Dieuze, à partir de septembre, une formation en alternance de technicien en impression 3D, pour répondre à un besoin de main-d'œuvre du secteur. Les stagiaires qui seront admis auront même droit à un CDD de six mois au minimum.

> En page 2

PHALSBURG

# Un jardin pour redécouvrir tous ses sens



Barbara Feller guide une jeune fille à travers son chemin sensoriel. Photo RL

Dans le cadre de l'édition 2017 des Insolivres, Barbara Feller a ouvert les portes de son jardin. À cette occasion, elle a proposé une animation originale: celle de redécouvrir tous ses sens, en marchant les yeux bandés, par exemple. Petits et grands participants ont apprécié cette activité.

> En page 4

SARREBOURG

# Le HBC mûr pour la Coupe



La victoire ne sera pas automatique pour le HBC. Photo archives RL

Le centre sportif Coubertin accueillera ce soir les finales des Coupes de Lorraine féminines et masculines de handball. Les réservistes du HBC Sarrebourg donneront la réplique à l'entente Varennes-Clermont en Argonne. À partir de 20h, devant leurs supporters, ils ne devront pas se relâcher face à un adversaire doté d'un titre de vice-champion de Lorraine.

> En page 3

RETROUVEZ TOUS VOS CONCERTS / SPECTACLES / THÉÂTRES / RANDONNÉES / EXPOSITIONS / CONFÉRENCES / BROCHANTES / STAGES / SPORTS / JEUX & CONCOURS / BALS & REPAS

# SORTEZ DE L'ORDINAIRE !



Toutes vos idées de sorties sur nos supports :

pour **Sortir** Le Républicain Lorrain

republicain-lorrain.fr/pour-sortir



4 SUPPORTS POUR ANNONCER VOS MANIFESTATIONS\* GRATUITEMENT  
republicain-lorrain.fr/organisateur

\* Sous réserve de validation éditoriale

## ANIMATION

### Feux de la musique : c'est aujourd'hui

Le Pôle d'enseignement et de diffusion artistique et culturelle (Pedac) à Saint-Jean-de-Bassel lance les premiers feux de la musique samedi 17 juin, de midi au bout de la nuit sur la place du village et au couvent.

L'idée est de regrouper les feux de la Saint-Jean et la fête de la musique en un seul et même événement, ouvert à toute la famille. Pas de bûcher qui flambe mais un travail recherché au niveau de la lumière pour créer différentes ambiances. Huit groupes de musique et des danseurs monteront sur scène dès 15 h, avec en tête d'affiche, à la nuit tombée, Marco et les ferrailleurs.

Des artisans et artistes seront en exposition. Des animations sur le thème des arts du cirque se dérouleront l'après-midi dans les rues. Un service de restauration sera assuré midi et soir.

Les feux de la musique samedi 17 juin dès midi à Saint-Jean-de-Bassel. Entrée libre.



Le groupe Marco et les ferrailleurs se produira vers 22 h 45 samedi à Saint-Jean-de-Bassel. Photo archives Arnaud THIRY

## saint-jean-de-bassel

### La Fête du cheval, c'est ce week-end

Samedi et dimanche, le comité du cercle équestre d'Hilbesheim organise sa désormais traditionnelle Fête du cheval. Gratuite en grande partie, elle permettra à tous de se familiariser avec l'univers des sports équestres : concours officiels de sauts d'obstacle, chevaux, trek, spectacle, aucun domaine n'a été laissé au hasard.

Par ailleurs, ceux qui souhaitent s'isoler du monde équestre pourront découvrir une exposition de voitures et de tracteurs anciens, aller à match de foot, admirer les danses tahitiennes, etc.

Les bénéfices seront versés à la société sportive d'Hilbesheim, pour financer notamment le club de football.

Les bulletins d'inscriptions pour les randos sont disponibles sur la page Facebook du Cercle équestre d'Hilbesheim. Possibilité de réserver également en appelant après 19 h au 06 07 59 95 30



Pendant deux jours, des concours officiels de saut d'obstacles seront organisés. Photo d'archives Laurent MAMI

## à hilbesheim

## POLITIQUE

### législatives

### Des candidats du 1<sup>er</sup> tour réagissent

Arrivés en 4<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup> positions au soir du premier tour des élections législatives, Patrick Reichheld (DVD : 9,48 %) et Emmanuel Riehl (sans étiquette, 6,93 %) s'expriment.

#### Patrick Reichheld (DVD)

« Je remercie les nombreuses électrices et électeurs qui ont voté pour moi au premier tour des élections législatives.

Une campagne électorale permet toujours de sortir la tête du guidon et de réfléchir ensemble à la société dont nous rêvons, mais aussi aux renoncements qu'il faut accepter, pour, quelles que soient nos origines et nos aspirations, pouvoir sereinement vivre ensemble. J'en ressors enrichi. [...] Dimanche, il faudra être plus nombreux à voter. [...] Travaillons encore plus à la solidarité de notre territoire.

Je souhaite bonne chance au futur député, au gouvernement, au président de la République, dans une ambiance de collaboration et de respect mutuel, pour le bien de la France et de son environnement. J'aspire à ce que le PS, l'UDI et Les Républicains aient un groupe parlementaire

vigoureux et que chacun de ces partis trouve l'intelligence et la force de redéfinir son positionnement, son indépendance et ses priorités, pour apporter leur pierre à l'édifice et contribuer au maintien d'une démocratie responsable. »

#### Emmanuel Riehl (sans étiquette)

« Je voudrais remercier toutes les personnes qui se sont déplacées pour aller aux urnes lors de cette élection, notamment toutes celles qui m'ont fait confiance.

Ce n'est pas dans mon état d'esprit de donner des consignes de vote pour un second tour d'une élection. En effet, j'estime que les candidats à une élection n'ont aucune légitimité pour dire aux électeurs ce qu'ils doivent faire, les voix appartiennent aux électeurs.

J'ai affirmé pendant cette campagne, que je souhaitais que la personne élue le 18 juin soit au service de son territoire et de son pays. Elle ne doit pas être au service d'un parti politique, comme c'est le cas depuis quelque temps dans notre circonscription, mais au service de l'intérêt général. »

## Réunions et rencontres

### Fabien Filippo, candidat LR-UDI

**Aujourd'hui** : samedi 17 juin, présence le matin sur le marché de Dabo puis, réunion sur la thématique du sport à l'adresse des clubs et associations sportives du territoire à 17 h à la salle Vauban de Phalsbourg.

### Mathilde Huchot, candidate de la République en Marche

**Aujourd'hui** : samedi 17 juin, rencontre avec les habitants du Saulnois. Réunion publique à Delme à 11 h, salle Saint-Germain.

## Informations pratiques

Dimanche 18 juin, pour le deuxième tour des élections législatives, les bureaux de vote seront ouverts de 8 h à 18 h dans la 4<sup>e</sup> circonscription.

## CINÉMAS



Nos Patriotes, un film historique avec Marc Zinga, Alexandra Lamy, Pierre Deladonchamps... Photo DR.

### À Sarrebourg

**La Momie (2D et 3D)**. — À 14 h, 16 h 45 et 20 h en 2D et à 22 h 30 en 3D.

**Ce qui nous lie**. — À 14 h, 17 h et 20 h.

**Nos Patriotes**. — À 14 h et 20 h 15.

**Wonder Woman**. — À 13 h 45, 16 h 45 et 20 h 30.

**HHH**. — À 20 h et 22 h 30 (avertissements sur certaines scènes).

**Marie-Francine**. — À 17 h 30.

**Conspiracy**. — À 22 h 30 (interdit aux moins de 12 ans).

**Pirates des Caraïbes** : la

vengeance de Salazar. — À 16 h et 22 h 30.

**Baby Boss**. — À 13 h 45.

**Renseignements** : CinéSar, 18 rue Division-Leclerc, 57400 Sarrebourg, tél. 03 87 07 07 61 (www.cinesar-sarrebourg.fr).

### À Dieuze

**C'est beau la vie quand on y pense**. — À 20 h 15.

**Renseignements** : Ciné Salines La Délivrance, tél. 03 87 86 06 07.

## ÉCONOMIE

# Une formation d'impression 3D ouvre en septembre

L'entreprise d'impression 3D Open Edge de Dieuze, en partenariat avec sept autres sociétés, ouvre une formation au métier de technicien en imprimerie 3D. Elle ouvrira en septembre dans les locaux de la start-up.

### Qu'est ce que l'entreprise Open Edge ?

Il s'agit d'une PME créée en 2013 à Folschviller, et qui occupe désormais les très beaux locaux de l'ancien mess des officiers de Dieuze. Un autre site sera investi en septembre sur la ZAC de la route de Vergaville dans un bâtiment nouvellement fondé par la municipalité dieuquoise.

Douze employés y travaillent, concevant et développant des imprimantes 3D - et les pièces que ces machines peuvent créer - pour des institutions aussi fameuses qu'Areva, Dassault Aviation, Viessmann ou encore Continental. « On travaille aussi sur des pièces pour la sécurité nationale... », explique Daniel Heydt, chargé de communication de la start-up. On n'en saura pas plus...

### Quel est son projet de centre de formation ?

À partir du 4 septembre, douze stagiaires profiteront, dans les locaux du centre de formation de la rue SAI-La-Princesse-Alix-Napoléon de Dieuze, d'une formation au métier de technicien en fabrication additive (le terme technique désignant l'impression 3D) pour fabriquer, calibrer et utiliser des imprimantes. « Cela préparera aux métiers comme monteur de machines, livreur et formateur de machines, technicien en métrologie, etc », énumère Daniel Heydt, dans une liste non-ex-

haustive. Huit entreprises - dont Open Edge - financent à 20 % cette formation professionnalisante, le conseil régional du Grand-Est assurant les 80 % restants des 80 000 € de budget. Les stagiaires auront à suivre les 160 h de cours théoriques à Dieuze avec les professionnels d'Open Edge, et observeront autant d'heures de stages dans l'une des huit sociétés alliées. « Suite à la formation, il y aura un emploi d'au moins 6 mois dans les entreprises partenaires », promet Daniel Heydt. Le niveau bac est demandé au minimum, et l'admission se fait sur dossier, puis sur test de validation.

### Pourquoi des entreprises se chargent-elles de mettre en place cette formation ?

Car elle n'existe nulle part ailleurs pour l'instant et que ces sociétés manquent de main-d'œuvre à recruter dans ce domaine industriel en croissance. En attendant que les pouvoirs publics proposent des diplômes spécifiques - ce qu'ils ne manqueront pas de faire à moyen terme - il est nécessaire de parer au plus urgent. D'ailleurs, les partenaires n'excluent pas de proposer des sessions supplémentaires si celle de septembre connaît le succès. Même si Daniel Heydt précise tout de suite que la formation professionnelle ne constitue nullement une activité pérenne du



Les entreprises partenaires viennent de se retrouver à Dieuze, dans les locaux d'Open Edge. Photos RL.

groupe auquel appartient Open Edge, mais seulement une réponse temporaire à une demande.

Ph. D.

**Une information aura lieu lundi 26 juin à 14 h au centre de formation. Contact : Daniel Heydt, tél. 06 52 20 55 40 et mail daniel@alchimies.fr ou Nathalie Skiba, tél. 06 33 80 40 38 et mail nathalie@openedge.cc**



Chez Open Edge, le showroom est une vraie caverne d'Ali Baba, montrant tous les objets que l'entreprise peut produire.

## LOISIRS

# L'aquafit-paddle : nouvelle source d'équilibre au centre de bien-être

Les animateurs sportifs du centre de bien-être de Langatte ajoutent encore une corde à leur arc. Après l'aquagym et l'aquabike, ils proposent à partir de ce lundi, des séances d'aquafit-paddle, limitées à cinq participants.

C'est tout un équilibre à trouver pour tenir une séance complète d'aquafit-paddle, la nouvelle activité de sport et loisirs proposée par le centre de bien-être de Langatte. Certes, les sessions ne dureront qu'une demi-heure mais seront d'une grande intensité. Elles sont programmées à raison de deux fois par semaine à compter du lundi 19 juin, à 19 h 45.

Courant juin, la deuxième séance hebdomadaire est prévue le jeudi également à 19 h 45, cependant à partir de juillet, les séances du lundi resteront programmées à 19 h 45 mais celles du jeudi seront avancées à 18 h 45.

« Il y a de la demande pour cette nouvelle discipline mais nous sommes contraints de limiter la participation à cinq personnes en raison de la dimension des planches », indique Mickaël, l'un des deux animateurs à l'origine de cette nouvelle idée. Elles mesurent 2 m de long pour moins d'un mètre de large. De loin, elles ressemblent à des matelas gonflables tout ce

qu'il y a de plus propices à la relaxation mais au contact, elles révèlent une bien plus grande fermeté.

Et heureusement, car il ne s'agit pas là de se laisser bercer par les flots. Au contraire, il s'agit de tenir debout pour lutter contre le courant, somme toute relativement inexistant en bassin, pour garder l'équilibre. « Aux exercices traditionnels de fitness qui favorise le gainage, le paddle ajoute un travail profond sur l'équilibre », indique l'animateur. « Si l'ambition est de sculpter son corps, c'est bien de compléter avec de l'aquabike et de l'aquagym mais le paddle est accessible à tous niveaux, même aux débutants », assure Mickaël. Les amateurs de yoga et de pilates raffolent d'installer leurs planches en extérieur et ajouter à la difficulté de la discipline celle de la lutte contre les courants et le vent.

**Aquafit-paddle au Centre de bien-être de Langatte, à partir du lundi 19 juin à 19 h 45 (12 € la séance).**



Sur les littoraux, les "paddle" ont le vent en poupe, il n'est pas impossible que si le climat estival le permet, des séances soient proposées sur l'étang du Stock. Photo Laurent MAMI

## à dieuze

## le chiffre

# 10 150

C'est le montant définitif en euros du don versé à l'association CMT par la fondation Groupama pour la lutte contre les maladies rares, via les caisses de Moselle, à l'issue de la marche solidaire et le repas organisés à Langatte pour laquelle la société Sodial avait fourni gratuitement le fromage et Maître Pierre, les flammes et à laquelle ont participé Les Vieux pistons de Lixheim.

## VU ET ENTENDU

### Chien contre poules : 2<sup>e</sup> round

**GUNZVILLER.** - Le chien, friant de délicieuses poules, a décidément trouvé une bonne adresse pour assouvir sa gourmandise... En quelques mois, Daniel Firholtz, habitant la localité, a eu la mauvaise surprise de voir ces gallinacés attaqués pour la deuxième fois (voir RL du 21/02). « Deux fois six poules tuées ! », précise-t-il en colère. Et surtout, il n'a trouvé aucune oreille attentive pour prendre acte de son mécontentement lorsqu'il a souhaité porter plainte contre le maître du chien. « Je me suis retrouvé face à un gendarme qui m'a demandé d'aller voir le propriétaire du chien concerné, poursuit-il. J'ai du mal à accepter que c'est à moi d'aller le voir. C'est lassant de ne pas pouvoir compter sur les forces de l'ordre. Beaucoup de monde à Gunzwiller est au courant de la divagation de ce chien. Et personne ne peut rien faire ! » Bien décidé à ne plus voir la situation se reproduire, Daniel Firholtz compte protéger ses poules en piégeant son enclos. Il ne reste donc plus au gourmand toutou d'apprendre à résister à la tentation avant de laisser quelques poils dans cette chasse devenue à hauts risques.

## RL SERVICES

### Votre journal

Pour toutes questions relatives à votre abonnement ainsi qu'au portage...

**E-mail** : lrclients@republicain-lorrain.fr (tél. 0809 100 399. Service gratuit + prix appel).

### Agence de Sarrebourg

**Rédaction** : 54 Grand'rue, 57400 Sarrebourg, tél. 03 87 03 05 50 (fax 03 87 03 05 55). **E-mail** : lr@sarrebourg@republicain-lorrain.fr

**Photo** : lrphoto@sarrebourg@republicain-lorrain.fr

**RL-Voyages** : guichets ouverts de 8 h 30 à 12 h, tél. 03 87 03 05 40 (fax 03 87 03 05 59).

**Publicité** : tél. 03 87 03 05 50 (fax 03 87 03 05 43). **E-mail** : philippe.pernon@republicain-lorrain.fr

**Pour Sortir** : inscriptions sur www.republicain-lorrain.fr/loisirs/organisateur

### Agence de Château-Salins

**Rédaction et publicité** : 3 rue Clemenceau, 57170 Château-Salins, tél. 03 87 05 21 61, (fax 03 87 05 28 74). **E-mail** : lrchateausalins@republicain-lorrain.fr Bureau fermé au public.

## L'Histoire et la Sarre se dévoilent

Les Amis du Vieux Sarrebourg et les membres de la Shal ouvrent les portes en même temps, aujourd'hui de 9 h 30 à 17 h 30. Les passionnés d'histoire ou les simples curieux y seront les bienvenus. Face à la Sarre, à proximité du bâtiment au 1, avenue Clemenceau, Les Amis du Vieux Sarrebourg présenteront leur exposition de photographies sur le thème La Sarre au cœur de la ville de Sarrebourg. La Shal mettra en avant deux de ses auteurs qui dédicaceront leurs ouvrages : pour Jean Achereiner, *Incorporés(e) de force : des destins brisés*, ainsi que La Vallée des éclusiers. Roland Kleine présentera quant à lui *Lettenbach, l'église des verriers*.

À découvrir également le dernier album de la collection Chroniques historiques sur le centenaire du rattachement de la Lorraine à la France. Les personnes intéressées pourront visiter les locaux et découvrir les travaux des deux associations.

### URGENCES

**Pharmacie de garde**  
Appeler Résogardes au 3237, 24/24 h.

**Médecin de garde**  
Appeler Médigardes, tél. 0820 33 20 20 de 20 h à 8 h.

**Urgences médicales**  
SMUR : tél. 15.

**Kinésithérapie**  
Composer le 15

(http://urgencekine57online.fr).

**Police**  
2, rue Robert-Schuman (tél. 03 87 03 21 63).  
Police secours : 17.

**Gendarmerie**  
Rue du Lieutenant-Bildstein (tél. 03 87 03 10 72).

**Sapeurs-pompiers**  
Composer le 18.

### AUJOURD'HUI

#### Assemblée générale

**FC Sarrebourg** : à 18 h au Club house du FCS.

#### Exposition

**Des enfants extraordinaires** : Lid Sirkis et Nicolas Muller, photographes, ont accepté de se livrer à la difficulté de photographier des enfants extraordinaires. De 10 h à 18 h à la bibliothèque municipale Pierre-Messmer. Gratuit. Tél. 03 87 03 28 52.

#### Loisirs

**Bibliothèque Pierre-Messmer** : de 10 h à 17 h (adultes et enfants), 13 rue de la Paix (tél. 03 87 03 28 52).

**Musée** : de 10 h à 18 h, rue de la Paix (tél. 03 87 08 08 68).

**Bureau d'Information Touristique** : de 9 h 30 à 12 h et de 14 h à 17 h 30, place des Cordeliers (tél. 03 87 03 11 82).

**Chapelle des Cordeliers** (vitraux et parcours de Marc Chagall) : de 10 h à 18 h, place des Cordeliers (tél. 03 87 08 08 68).

**Piscine** : bassin sportif de 9 h à 12 h et de 15 h à 18 h ; bassin ludique de 9 h à 12 h et

de 14 h à 18 h, chemin d'Imling (tél. 03 87 23 82 61).

#### Randonnées, balades, visites guidées

**Sortie bivouac au Schliffstein** : sortie pour randonneurs confirmés. Départ allée des Aulnes à Sarrebourg à 8 h ou rendez-vous parking du petit train au grand soldat d'Abreschviller à 8 h 30. Prévoir repas et boissons. Guide F. Davron 06 87 98 16 59.

**Flânerie naturaliste sur les prairies de la Sarre** : Durée de la balade : 2 h 30. À 14 h au parking du magasin Méphisto. Gratuit. Tél. 03 87 03 00 90.

#### Rencontres, conférences

**L'œcuménisme culturel** : journée organisée conjointement par la Société d'Histoire et d'Archéologie de Lorraine, section Sarrebourg (SHAL) et l'Association des Amis du Vieux Sarrebourg (AVS). Elle se tient à l'adresse des deux associations, où l'on pourra visiter leurs locaux. De 9 h 30 à 17 h 30 dans les locaux de la SHAL. Gratuit. Tél. 03 87 08 61 63.

### DEMAIN

#### Cérémonies

**18-Juin-1940** : cérémonie commémorative à l'occasion de l'appel du Général de Gaulle le 18 juin 1940 à 11 h au monument aux Morts.

#### Cinéma

**Ciné-dimanche** : *Ce qui nous lie*. Projection suivie d'un échange autour du film, animé par Philippe Creux, journaliste. À 17 h au Cinéma CinéSar. 8.20 €.

6,20 € pour les étudiants/scolaires et les adhérents et 4,50 € pour les jeunes (- de 14 ans). Tél. 03 87 07 07 61.

#### Exposition

**Rétrorencair Sarrebourg** : rassemblement statique de véhicules anciens, voitures de sport et de prestige pour tous les passionnés et propriétaires de véhicules anciens. De 9 h 30 à 12 h 30 aux Terrasses de la Sarre, parking Décathlon. Tél. 06 75 62 30 03.

### SPORT

# Deux finales de Coupe de Lorraine pour clore la saison

Le HBC accueille ce samedi à Coubertin, les finales des Coupes de Lorraine féminines et masculines. Une certaine euphorie se fera sentir à l'issue des rencontres.

Dès 18 h, les filles des Deux Vallées Koenigsacker, championnes de Lorraine en titre, affronteront les réservistes de Montigny. Un match qui s'annonce très équilibré entre deux formations ayant évolué dans le même championnat élite régional. Les réservistes de Montigny avaient terminé la 1<sup>re</sup> phase devant leurs adversaires du jour, mais se sont fait éliminer en 1/2 finale des play-off par Hettange.

Le champion de Lorraine a, de son côté, parfaitement joué le coup en réalisant un sans-faute lors de ces play-off en venant à bout des réservistes d'Épinal en 1/2 finale, puis de Hettange en finale.

À partir de 20 h, devant leurs supporters, les réservistes de Sarrebourg donneront la réplique à l'entente Varennes-Clermont en Argonne. Les Meusiens vien-



Lucas Arnould et l'équipe 2 aimeraient terminer sur une bonne note.

nent de clôturer le championnat par un titre de champion et sont promus en excellence régionale. Ils ont de plus, battu Montigny (prénatal) en 1/2 finale

(24-22). L'euphorie sera donc de leur côté, ce d'autant plus qu'ils seront accompagnés d'une horde de supporters capables de faire

pencher la balance en leur faveur. Vice-champion de Lorraine les hommes d'Alen Kozlicic seront logiquement favoris mais ils devront se méfier d'une équipe

qui croit en ses chances et qui est mue par une dynamique euphorique. L'erreur serait de croire que la victoire sera automatique.

#### Echec et mat

Les moins de 18 ans ont échoué lors du tournoi inaugural qui s'est finalement déroulé à Dieulouard. Une 1<sup>re</sup> défaite face aux locaux (16-15) mettait les protégés du duo Mickaël Villetet et Tadej Svet en situation difficile. Le succès face à l'entente Bousse-Luttange-Rurange (13-11) redonnait confiance aux Sud-Mosellans. Mais face au favori du Pays-Haut Handball (PZH), les Sarrebourgeois ont explosé (12-17), et terminant 3<sup>e</sup>, ont été éliminés de la course au championnat de France. Un coup d'arrêt pour la formation du HBC.

### football

## Plus qu'une marche à franchir

Ce dimanche, les U19 du FC Sarrebourg disputeront la finale de la Coupe de Moselle contre Bouzonville à Saint-Avold.

Ce sont les derniers à disputer une compétition officielle cette saison pour le FC Sarrebourg. Les U19 porteront les couleurs du club une dernière fois afin de tenter de conquérir le titre de champions de Moselle. Déjà vainqueurs en championnat, les protégés du président Alexandre Welsch, donneront le meilleur d'eux-mêmes pour gravir le dernier échelon de la compétition.

Les aînés de la filière formation seront opposés à l'équipe de Bouzonville. Le match aura lieu à 16 h 30 au stade des carrières, dans le club de Saint-Avold Wenheck. Cette rencontre clôturera l'ensemble des finales qui ont lieu tout le week-end au même endroit. Pour cette rencontre, le coach Ghislain Sigoire dispose de la quasi-majorité de son effectif, sauf Dogukan Gul (blessé) et Loïc Hemmerter le capitaine de l'équipe (suspendu). Le match a lieu en pleine période du ramadan et des épreuves du baccalauréat



Les U19 vont tenter de finir la saison en apothéose. Photo DR.

et il faudra donc un second souffle à une bonne partie des joueurs pour aller décrocher le titre tant convoité.

Pour cet événement, le club a affrété un bus, il sera demandé 5 euros par personnes qui souhaitent venir encourager l'équipe (dans la limite des places disponibles).

Réservations par mail : fcsarrebourg@orange.fr avant samedi midi. Départ du bus à 13 h 45 du parking du stade Jean-Jacques Morin. L'entrée sur place est payante.

### PRÉCISION

#### Le bon prénom de M. Baumann

Lors de la cérémonie du 8 juin dernier en hommage aux morts pour la France en Indochine, au monument aux morts de Sarrebourg, deux anciens ont déposé une gerbe. Dont le prénommé Roger-Armand Baumann, et non Pierre, comme indiqué par erreur. Dont acte.

À PARTIR DE  
**1250 €**  
JUSQU'AU  
**24 JUIN**

# “ GRAND LUXE PETIT PRIX ”

**RANGÉZ CHEZ VOUS, CE N'EST PAS DU LUXE !**

Surtout quand les Petits Prix s'affichent chez Schmidt : des dressings, des bibliothèques, des placards... Tout pour ranger sans compter, au millimètre près. Et qualité Schmidt comprise : les tiroirs sur-mesure coulissent parfaitement, les finitions premium s'intègrent à votre intérieur, les équipements haut de gamme se jouent du quotidien... Quand le rangement sur-mesure n'est plus un luxe, vous êtes chez Schmidt.

**VOTRE MAGASIN SCHMIDT**  
Zone Ariane - SARREBOURG-BUHL  
03 87 25 70 40  
homedesign.schmidt

**SCHMIDT**

## NOUVELLE CITROËN C3

UNIQUE, PARCE QUE VOUS L'ÊTES.

# UNIQUE

À PARTIR DE **149 €/MOIS**<sup>TH</sup>  
APRÈS UN 1<sup>er</sup> LOYER DE 2000 € SANS CONDITION  
**3 ANS : ENTRETIEN, GARANTIE**

Caméra embarquée ConnectedCAM Citroën™  
36 combinaisons de personnalisation Citroën Advanced Comfort™

**PORTES OUVERTES DU 16 AU 19 JUIN\*\***

Modèle présenté : Nouvelle Citroën C3 BlueHDi 100 S&S BVM Shine avec options caméra de recul + système de surveillance d'angle mort, ConnectedCAM Citroën™, jantes alliage 17" CROSS Diamantées et peinture nacree (269 €/mois après un 1<sup>er</sup> loyer de 2500 €, sur 36 mois et 30000 km, assistance, entretien et extension de garantie inclus). (1) Exemple pour la Location Longue Durée sur 36 mois et 30000 km d'une Nouvelle Citroën C3 PureTech 68 BVM Live neuve, hors option ; soit un 1<sup>er</sup> loyer de 2000 € puis 35 loyers de 149 € incluant l'assistance, l'extension de garantie et l'entretien au prix de 19,50 €/mois pour 36 mois et 30000 km (au 1<sup>er</sup> des deux termes éché). Montants exprimés TTC et hors prestations facultatives. Offre non cumulable, réservée aux particuliers, valable jusqu'au 30/06/17 dans le réseau Citroën participant et sous réserve d'acceptation du dossier par CREDITPAR, locataire gérant de CLV, SA au capital de 138 517 008 €, RCS Nanterre n° 317 425 981, 9 rue Henri-Barbusse CS 20061 92623 Gennevilliers Cedex, Orias 07004921 (www.oxias.fr). Le contrat Extension de Garantie & Entretien peut être souscrit indépendamment de toute LLD aux conditions disponibles dans le réseau Citroën participant. \*Équipement en option ou non disponible selon les versions. \*\* Selon autorisation préfectorale.

CONSOUMATIONS MIXTES ET ÉMISSIONS DE CO<sub>2</sub> DE NOUVELLE CITROËN C3 : DE 3,2 A 6,3 L/100 KM ET DE 83 A 110 G/KM.

OBLINGER - ZONE ARIANE - BUHL LORRAINE - 57400 SARREBOURG - 03 87 23 89 56

## URGENTES

**Pharmacie de garde**  
Régard au 3237  
(24/24 h).

**Médecin de garde**  
Médigardes : tél.  
0820 33 20 20 pour les habitants de Moselle et le  
03 69 55 33 33 pour les habitants d'Alsace,  
de 20 h à 8 h.

**Urgences médicales**

SMUR : tél. 15.

**Gendarmeries**  
Phalsbourg : route des Glacis  
(tél. 03 87 24 10 08).

**Dabo** : rue Fontaine  
(tél. 03 87 07 40 06).

**Autoroute** :  
(tél. 03 87 24 44 70).

**Sapeurs-pompiers**  
Composez le 18.

## AUJOURD'HUI

### Concert, musique

**Phalsbourg.** Fête de la musique. De 19 h à 23 h sur la place d'Armes. Gratuit.

### Expositions

**Arzwiller.** Nous deux. Exposition. Tous les jours sauf le lundi et le mardi de 9 h à 22 h jusqu'au vendredi 30 juin au Bar Pappar Hasard. Gratuit. Tél. 03 87 24 46 27.

**Graufthal.** Visite des maisons des rochers, habitées jusqu'en 1959. Tous les jours de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h jusqu'au dimanche 12 novembre. 2,50 €. Gratuit pour les enfants (- de 10 ans). Tél. 03 88 70 19 16.

**Phalsbourg.** L'improvisation du regard. Exposition photos. Les mardis de 17 h à 22 h, les vendredis et samedis de 17 h à 23 h et les dimanches de 16 h à 23 h du 27 mai au 30 juin au Cotylédon, café culturel associatif. Gratuit. Tél. 03 87 25 33 20.

**Saverne.** Parcours insolite dans les collections du musée de Saverne. Tous les jours de 14 h à 18 h jusqu'au dimanche 18 juin au musée du château des Rohan. 3,50 €. Tél. 03 88 71 52 91.

### Marchés

**Hangwiller.** Marché aux puces et exposition de véhicules anciens. Restauration et buvette. À 14 h à la salle des fêtes. 1,50 €.

### Randonnées

**Dabo.** Rocher de Dabo. Tous les jours de 10 h à 18 h jusqu'au

## DEMAIN

### Fêtes

**Saverne.** Fête des roses de 10 h à 18 h à la Roseraie. 2,50 €. Gratuit membres. Tél. 03 88 71 83 33.

### Marchés

**Saverne.** Bourse aux jouets de 9 h à 16 h au Cossec des Dragons.

### Randonnées

**Saverne.** Visite guidée sur le passage du seuil de Saverne à l'époque romaine. À 15 h 30 au musée du château des Rohan. 3,50 €. Tél. 03 88 71 63 95.

### Rencontres

**Saverne.** Médecine chinoise et plantes - Du soulagement des symptômes à l'entretien de la santé. À 14 h 30 au jardin botanique. 3,50 €. 3 € groupe +10 pers, prix par personne, 1 € pour les

## CULTURE

### à Lutzelbourg

## Tranches de vies humoristiques



Une bonne dose d'humour et d'ironie pour des petites tranches de vie. Photo RL

L'an passé est né le club théâtre au sein de l'association Les Joyeux châtellains. Leur représentation en français *Petites particularités bien françaises* a connu un succès bien mérité.

Fort de cette réussite, Lucienne, Nadine, Francine, Véronique, Daniel et Philippe (il joue dans la troupe des Obadiers), ainsi que Nadine, qui s'occupe de la mise en scène, propose de nouveaux sketches et une pièce de théâtre plus importante en deux actes à leur public. Le titre une « bonne tranche d'humour et d'humour ! »

On est surpris par l'entrée en scène. Puis les sketches s'enchaî-

étudiants/scolaires et gratuit pour les enfants (- de 12 ans) et les adhérents. Tél. 06 80 66 78 02.

### Spectacles

**Henridorff.** « Médecin volant » et « Musée en délire... ». Date limite de réservation : 18 juin. À 15 h à la salle socioculturelle. Participation libre. Tél. 06 62 32 74 90.

### Sports

**Lutzelbourg.** Pêche à la truite organisée par l'AAPPMA de 8 h à 11 h 30 à l'Étang du moulin de Garrebourg.

**Phalsbourg.** Randonnée cyclo Erckmann-Chatrian ouverte à tous de 7 h à 16 h. 5 parcours de 32 km à 140 km sur les plus beaux cols de la région. Rendez-vous à la salle Vauban. 4 €. Gratuit pour les jeunes (- de 16 ans). Tél. 03 87 24 22 81.

## PHALSBOURG

# Le jardin de Barbara Feller un empire des sens

Dans le cadre des Insolivres, Barbara Feller a ouvert les portes de son jardin zen et bio. Elle a proposé d'axer sa visite sur la découverte sensorielle. Cette expérience a été appréciée aussi bien par les petits que les grands.

Derrière la maison de Barbara Feller, les visiteurs peuvent découvrir un terrain pentu, situé à Bois-de-Chênes, rempli tantôt de galets de toutes teintes harmonieusement installés, tantôt de diverses plantes ornementales et aromatiques, de rocailles... Quelques fruits et légumes peuvent y être admirés. Mais ce dont est le plus fière la jardinière, c'est de son jardin zen et de son petit chalet, fait de ses mains et de celles de son conjoint. Cet espace est propice à la méditation et à la détente.

Barbara Feller a organisé divers ateliers sensoriels dans son salon, sa véranda, son jardin, sa terrasse ou encore son chalet. Janique Gubelmann, responsable du territoire de Sarrebourg à la direction des Lectures publiques et des bibliothèques au conseil départemental, a fait le déplacement pour venir assister à l'événement. « Les chemins sensoriels commencent à fleurir dans les jardins des médiathèques de Moselle », a-t-elle confié.

Les participants sont venus en nombre visiter le jardin, conviés dans le cadre des Insolivres, dont quelques enfants de l'IME de Sarrebourg : « quoi de

mieux que le jardin pour stimuler ses sens. Le jardin est apaisant, on aime si retrouver qu'il soit public ou privé », a commenté l'hôtesse.

### À la découverte des sens

Dans l'atelier du goût, quelques dames attablées, yeux bandés, à qui Fabienne Becker, animatrice des Insolivres, a fait découvrir des saveurs du jardin. Sans la vue, le jeu n'a pas été si aisé. Sur le même principe, dans la véranda, deux femmes ont tenté de deviner ce qui se cachait dans de petites boîtes en les secouant lors de l'atelier sonore. Pour la vue, les merveilles du jardin et les aquarelles et dessins de la mère de Barbara Feller, exposées dans le chalet, ont suffi à stimuler la vue, sens le plus sollicité. À côté, à l'atelier olfactif, une légion de petits fioles a interpellé les visiteurs, invités à les porter à leurs narines pour en deviner l'essence.

Si un sens est mis en exergue, c'est bien le toucher. Dans le chalet, dans des boîtes à chaussures, ont été dissimulées différentes choses. En y plongeant la main, les volontaires ont dû



Le chemin sensoriel a permis de stimuler le toucher avec la plante des pieds. Photo RL

deviner le contenant. Mais le plus incroyable est certainement le chemin sensoriel que Barbara a fabriqué. Sur ce chemin, ont été disposés, entre des rondsins de bois, différents éléments qu'il faut deviner en y marchant pieds nus : sable,

écorses, mousses, papier... Les enfants ont adoré et l'expérience a été vraiment ludique. Dans une société où l'image et le son prédominent, chacun a parfois tendance à oublier ses autres sens. Quel bonheur de plonger sa main dans un bol de

petits pois fraîchement écossés.

Pour visiter le jardin de Barbara plus longuement : <https://jardingenbarbara.wordpress.com/blog>

## DABO

# Trois génies des maths récompensés

Pour la 2<sup>e</sup> année consécutive, les élèves de CM1-CM2 de l'école de Dabo-centre ont participé au concours de mathématiques Pangea.

Ce concours a pour objectif de faire aimer les mathématiques aux enfants, une discipline qui joue un rôle principal dans l'éducation scolaire. « Il permet de donner une photo du niveau des élèves en maths dans leurs classes respectives et d'apporter une motivation supplémentaire », note Fabrice Kauffmann, le professeur des CM1 qui était chargé, au niveau local, des tests de sélection des élèves

des deux classes de CM1-CM2. À la proclamation des résultats par l'Inspection académique, 3 élèves - Théo Schlichter (CM2), André Dony (CM1) et Emy Miserendino (CM1) - ont appris qu'ils faisaient partie des 40 meilleurs CM1 et CM2 du Grand-Est, et donc qualifiés pour la finale régionale.

Théo Schlichter est un récidiviste : en 2016, il s'est déjà classé 1<sup>er</sup> à ce concours dans sa catégorie d'âge.

En 2017, les représentants daboisiens ont fait mieux que de la figuration : Théo Schlichter s'est classé 3<sup>e</sup>, malgré un

bras dans le plâtre. Il est reparti du grand amphithéâtre de l'Université de Metz avec une médaille de bronze, un diplôme et un bon d'achat de 20 € dans un magasin de produit culturels.

Quant à André Dony, il a décroché une méritoire 4<sup>e</sup> place, « l'important étant de participer », estime-t-il alors que sa copine Emy Miserendino a décroché la 9<sup>e</sup> place, un niveau qu'elle ne pensait pas atteindre.

Ces bons résultats rejouissent sur l'ensemble de leurs classes mais aussi sur le personnel enseignant.



Théo (à gauche), Emy et André ont fièrement défendu les couleurs daboisiennes au concours de mathématiques Pangea. Photo RL

## HENRIDORFF

# Une marche sous un soleil radieux

La traditionnelle marche populaire, organisée par l'amicale des sapeurs-pompiers du village, a eu lieu en ce mois de juin, un peu plus tard que les années précédentes à cause d'une salle socioculturelle très demandée en cette fin d'année scolaire.

### Bénéfices pour les pupilles des pompiers

Cette marche populaire porte bien son nom. Dès 7 h du matin, des marcheurs de tous horizons et de tous âges affluaient au départ de la salle socioculturelle pour participer à cette balade de printemps très ensoleillée. Deux circuits, de 8 et de 16 km, ont été proposés. À 14 h, près de 160 inscriptions étaient enregistrées, sans compter les nombreuses autres personnes qui n'ont pas pris soin de se

manifester. Une fois de plus, cette marche a attiré du monde. Le midi, une restauration était proposée dès 11 h 30 avec un menu un délicieux jambon à la broche ou bien des saucisses au barbecue. Près de 200 personnes y ont participé.

Une tombola organisée au profit de l'Œuvre des pupilles des sapeurs-pompiers a été proposée. Œuvre qui protège à ce jour plus de 1 100 orphelins. Le président de l'amicale Arsène Noblet, tient à remercier tous les généreux donateurs qui ont offert des lots pour cette journée.

Et tout au long de la journée, les personnes pouvaient se rencontrer autour d'un café ou de quelques boissons rafraîchissantes. Un vrai moment de convivialité qui ne manquera pas d'être renouvelé !



Les membres de l'amicale des pompiers organisent cette marche populaire annuelle qui rassemble les gens du village et des alentours. Photo RL

## CARNET

### Hommage à une mémoire de Phalsbourg

Né en 1923, le maire honoraire de Phalsbourg Oscar Gérard, vient de souffler ses 94 bougies. Le maire actuel Dany Kocher, ses adjoints Odette Gully et Jean-Pierre Klein et la conseillère municipale Audrey Wilhelm, lui ont rendu une petite visite de courtoisie.

Descendant de maîtres verriers de génération en génération, depuis 1640, ce père de six enfants a embrassé la carrière de professeur d'histoire-géographie.

Mais avant cela, Oscar Gérard a connu la Seconde Guerre mondiale et a fait le choix de la résistance. Il a combattu dans le maquis des Vosges. « Je fais partie des six derniers survivants de ce groupe. » Il a écrit deux ouvrages historiques sur la période.

Oscar Gérard a été élu maire en 1965, puis conseiller général. « J'ai pris la mairie à Hirsch, un chirurgien. J'ai trouvé une ville en désertion totale et j'ai dû travailler jour et nuit pour rattraper des années d'erreurs de mon prédécesseur », commente-t-il, revanchard.

Oscar Gérard vit aujourd'hui dans la quiétude de sa maison du Brunenthal, à Phalsbourg.

## DANS I SEMAINE

### SAMEDI 24 JUIN

### Bals

**Dabo.** Bal de la Saint-Jean à 20 h à l'espace Léon-IX. Restauration. 5 € pour les seniors et gratuit pour les jeunes (- de 15 ans) et les enfants.

### Concert, musique

**Saverne.** Concert autour du piano à 20 h au château des Rohan. Gratuit.

### Fêtes

**Danne-et-Quatre-Vents.** Feu de la Saint-Jean de 19 h à 23 h 55 à l'espace culturel Porte de Moselle. Gratuit. Tél. 03 87 24 48 13.

**Drulingen.** 7<sup>e</sup> fête de la Saint-Jean d'été de 16 h à 23 h 50 au centre du village. Restauration. Gratuit.

**Hérange.** Fête de marassin organisée par le comité des fêtes à 20 h sous chapiteau. La soirée sera animée par l'orchestre Estlass Power. Dimanche à 10 h messe en plein air avec les corps de chasse suivi d'un repas et journée détente avec les orchestres Angels et Suttiroler Spitzbaum. Tél. 03 87 07 76 08.

**Saverne.** Fête : 20 ans du conseil municipal des enfants de 14 h à 19 h au Parc du Château. Gratuit. Tél. 03 88 71 52 91.

### Marchés, brocantes, vide-greniers

**Saverne.** Les marchands du samedi. Vente de produits culturels neufs et d'occasion de 10 h à 17 h Place du Général de Gaulle. Gratuit. Tél. 03 88 71 52 91.

### Rencontres, conférences

**Saverne.** Conférence : un jour des plantes sont devenues carnivores : pourquoi et comment ? à 14 h 30 au jardin botanique. 3,50 €.

### Sports

**Lutzelbourg.** Journée pêche de 8 h 30 à 23 h 50 à l'Étang Fischbach. Date limite de réservation : 19 juin, proposée par le club de plongée de Sarrebourg. 2 kg de truite par personnes. Buvette et restauration sur place. À partir de 19 h, soirée pizza flammes (sur réservation). Marche de 5 et 10 km organisée à partir de 13 h 30 pour découvrir les alentours maisons troglodytes chapelle Saint-Fridolin. 10 €. Tél. 06 79 72 73 52.

## DANS I MOIS

### SAMEDI 15 JUILLET

### Fêtes

**Saverne.** Festival Tous en Fête. Concerts et animations gratuites du 13 au 16 juillet. Programme sur [www.saverne.fr](http://www.saverne.fr) Gratuit. Tél. 03 88 71 52 91.

### Marchés,

**Saverne.** Les marchands du samedi. De 10 h à 17 h Place du Général de Gaulle. Gratuit. Tél. 03 88 71 52 91.

## HELLERING-LÈS-FÉNÉTRANGE

# Terrain synthétique : enjeux nouveaux pour le club

Avant les assises de l'ASBH, les conseillers départementaux Christine Herzog et Bernard Simon, accompagnés des maires Daniel Berger et Pascal Martin ainsi que du président de l'ASBH et de son comité directeur, se sont rendus sur le nouveau terrain synthétique récemment achevé. Ils ont procédé à la réception officielle des travaux. La surface de jeu est magnifique. À une certaine distance, elle fait penser à une table de billard géant, d'un vert plus intense que la couleur des prairies environnantes.

Lors du discours d'ouverture de l'assemblée générale, le président Emmanuel Fichter a annoncé la bonne nouvelle : le terrain d'entraînement au revêtement synthétique permet au club de voir l'avenir avec sérénité et lui offre de nouvelles perspectives. Le projet date d'il y a 3 ans.

Le chantier a été géré par Francis Littner, ancien président de l'ASBH et élu municipal. Il a agi par délégation du maire pour le compte de la commune de Hellingering, avec l'aide financière de Bettborn, du club et des élus départementaux. Le terrain a été réalisé par l'entreprise DHR Paysages (décor - harmonie - réalisation), implantée à Moulins-lès-Metz. Reste à sécuriser ce terrain avec une clôture à la charge du club.

Des dons ont par ailleurs été sollicités et des retours positifs se sont manifestés. Quant à l'inauguration du nouveau terrain, elle aura lieu le jour de la fête de la Mirabelle, le dimanche 13 août à 19 h.



À gauche, les élus, à droite et au second plan, les membres du comité directeur du club. Tous sont séduits par la qualité des travaux réalisés. Photo RL.

## GOSELMING

# Le marché aux puces soutient les enfants défavorisés



Le chineur est heureux, les vendeurs sont joyeux... Photo RL.

L'association l'a échappé belle ! À voir l'état du ciel et le niveau du thermomètre, certains vendeurs ont hésité à sortir leur attirail. Mais en cours de matinée, Dame météo s'est montrée plus clémente et les chineurs sont arrivés en nombre, autant pour chercher l'objet rare que pour faire honneur aux cuisiniers bénévoles de l'association. Quelles que soient les dérives climatiques, les chalandes se sont sentis en sécurité sous les grands chapiteaux des Amis des sports, qui ont pris du service pour la première fois cette année.

Comme l'an passé, les tables

des vendeurs ont été alignées tout autour du stade et de la cour d'école, proposant des arts ménagers, bibelots, jouets, livres, meubles, vaisselle, vêtements et autres ustensiles les plus divers.

Les bénéfices de l'opération résultent pour une petite part de la location des espaces de vente et pour l'essentiel, de la bonne marche de la buvette et du buffet.

Ce revenu permettra à l'association de continuer à soutenir l'œuvre roumaine qui héberge dans sa maison d'enfants de Tigu Jiu, une quinzaine de garçons et de filles de 3 à 14 ans, des jeunes abandonnés

par leurs familles trop pauvres pour les nourrir.

Cette maison a été fondée à l'initiative de deux religieuses de Saint-Jean-de-Bassel à présent décédées : les sœurs Annette Brencklé et Véronique Christ. Elles avaient entrepris leur mission humanitaire en 1995, six ans après la chute du dictateur. L'association française ne pouvant gérer directement la structure en Roumanie doit passer par l'intermédiaire d'une association jumelle locale, avec le soutien très efficace d'Emmaüs France, associé pour la circonstance avec le collectif Emmaüs Europe de Roumanie.

## URGENCES

**Pharmacie de garde**  
Appeler Résogardes au 3237, 24/24 h.

**Médecin de garde**  
Appeler Médigardes, tél. 0820 33 20 20, de 20 h à 8 h.

**Kinésithérapie**  
Composer le 15 (http://urgencekine57.online.fr).

**Urgences médicales SMUR** : tél. 15.

**Vétérinaires**  
Sarrebourg : Clinique vétérinaire de la Sarre, 8 rue de Lunéville (tél. 03 87 23 83 39).  
Blâmont : Du Pays Des Eoliennes (tél. 03 83 42 46 18).

**Urgences médicales SMUR** :

tél. 15 ou 03 87 03 76 39.

**Gendarmeries**  
Fénétrange : tél. 03 87 07 60 08.  
Lorquin : tél. 03 87 24 80 03.  
Moussey : tél. 03 87 24 60 12.  
Sarrebourg : tél. 03 87 03 10 72.

**Sapeurs-pompiers**  
Composer le 18.

## G.L.A FIAT SARREBOURG

# PORTES OUVERTES

SAMEDI 17 ET DIMANCHE 18 JUIN DE 10H À 18H



FIAT PANDA  
à partir de  
**3€**  
PAR JOUR

FIAT TIPO  
à partir de  
**5€**  
PAR JOUR



Venez découvrir la gamme FIAT



3 PORTES - CLIMATISATION - SYSTEME AUDIO - VITRES AVANTI ELECTRIQUES  
(1) Exemple pour Fiat Panda Pop 1.2 85 ch (modèle présenté au tarif constructeur au 04/04/17 en Location Longue Durée sur 37 mois et 30000 km maximum, soit 27 jours mensuels de 90€ TTC après le versement d'un apport de 1 650€ TTC, soit que soit le nombre de jours par mois soit 3€ TTC pour un mois de 30 jours). (2) Exemple pour Fiat Tipo 5 Portes 1.4 95 ch (modèle présenté au tarif constructeur au 04/04/17 en Location Longue Durée sur 48 mois et 40 000km maximum, soit 48 jours mensuels de 150€ TTC, soit que soit le nombre de jours par mois soit 5€ TTC pour un mois de 30 jours). Modèles présentés Fiat Tipo 5 Portes Lounge 1.4 95 ch avec option peinture métallique (240€ TTC) et que soit le nombre de jours par mois, soit 5,30€ TTC pour un mois de 30 jours. (3) Exemple de garantie Maximum Care 2+1 ans, au premier des deux termes (120 000 km, au premier des deux termes (120 000 km). (4) Sous réserve d'acceptation de votre dossier par Carfax France - 4 rue Hoelder Copernic - ZA Trappes Elanourt 78100 Trappes - 413 380 181 RCS Versailles. (1) (2) (3) Offres réservées aux particuliers dans le réseau Fiat participant, valables jusqu'au 30/06/17 et non cumulables avec d'autres offres en cours. CONSOMMATION CYCLE MIXTE 6,1/5,9/5,7 km/l ET ÉMISSIONS DE CO2 (cycle) : PANDA 3,8 A 4,5 ET 8,8 A 11,9 - TIPO 3,4 A 4,3 ET 8,6 A 10,6.

**G.L.A Autos**

ZAC Terrasse de la Sarre - 5 Rue de Bourgogne  
57400 SARREBOURG  
03 87 03 92 91



# Bonne Fête Papa

**TAHONA**

**GDM**  
GRAIN DE MALICE

**Jeff de Bruges**  
NATURÉLEMENT CHOCOLAT

**MANGO**

**Christine LAURE**

**CECIL**  
Store

**MADO** et les Amis

**KIABI**  
la mode à petits prix

**rougegorge**  
LIBRERIE

**pimkie**

**SAN MARINA**

**casa**

pour faire  
**sourire**  
**papa**

#CreateurDeSourires

**SAMEDI APRÈS-MIDI**  
dans le cadre de la FÊTE DE LA MUSIQUE  
ANIMATIONS/CONCERT avec  
**TONTON GRIS GRIS**

Plus d'infos :  
[facebook@lesterrasses.fr](https://facebook.com/lesterrasses.fr)

**NOCIBÉ**  
la beauté libérée

**#CreateurDeSourires**

**Centre commercial Les Terrasses SARREBOURG**  
Direction Nancy - Sortie Abreschviller/Zone de Loisirs

## Trail de la Bièvre : départ demain



Raphaël Machet sera au départ du trail. Photo RL

Lancée en 2009 par Jean-Marc Discher, qui souhaitait partager ses terrains d'entraînement, le trail de la Bièvre désormais organisé conjointement par l'ASSA et le foyer de Walscheid, connaît aujourd'hui une forme de maturité. Trois courses sont au menu de ce dimanche, au départ du stade de la Traubach de la cité montagnarde. À 9 h 40, ce sont les jeunes benjamins et minimes qui s'élanceront sur un circuit de 2 km ; à 10 h, les as du trail sur 19 km (dénivelé plus ou moins 700 mètres) ; enfin à 10 h 30, départ de ceux qui ont opté pour la version réduite de 10 km. À noter que les éducateurs de l'ASSA assureront sur le site du stade une animation athlète à l'attention des plus petits.

Qui pour succéder à Emmanuel Allenbach (Alsace Nord Athlétisme) et Florian Weisser (ASSA), respectivement vainqueurs du trail et du 10 km l'année passée ? Florian Weisser sera à nouveau au départ et sera difficile à détrôner chez les hommes, Natahlie Laschweng et Julie Triou, chez les féminines, auront les faveurs des pronostics sur la plus courte distance. Mathieu Ditch (Langatte) et les membres du Dénivelé+ de Saverne seront chez les hommes, comme les femmes, les principaux outsiders. Réponse dimanche.

## TROISFONTAINES

# Championnat national : les judokas bien placés

Cette année, le Judo club de Troisfontaines a été l'organisateur du Championnat national de judo. L'occasion de montrer à ces adversaires de quoi l'équipe locale est capable : elle s'est classée en 3<sup>e</sup> position.

La commission nationale de judo avait chargé le Judo club de Troisfontaines d'organiser cette année le Championnat national de judo. L'événement a eu lieu dans la salle Vauban à Phalsbourg.

Une petite centaine de combattants a représenté les clubs suivants : Judo club Franc-Moisin Saint-Denis (93), Armorique judo Paris 14<sup>e</sup>, SLO Bettancourt (52), AMASV Saint-Trivier (01), ASC Saint-Louis (57) et celui de Troisfontaines. Les judokas trifontains ont eu fort à faire face à une solide concurrence, mais ils ont su tirer leur épingle du jeu et ils n'ont pas fait que de la figuration.

### De beaux combats

Le premier en lice dès le matin, Christophe Oswald, a eu du mal à se défendre de ses adversaires, habitués aux rencontres internationales. Il est parvenu toutefois à se hisser sur la troisième marche du podium en seniors – de 66 kg et en deuxième position en vétérans



Organisateur et compétiteur, le judo-club a assuré. Photo RL

– de 75 kg. Peggy Biget a remporté le titre en seniors – de 52 kg et en vétérans – de 63 kg. Perrine Oswald a terminé 2<sup>e</sup> en cadettes – de 44 kg et Coralie

Weisseldinger 3<sup>e</sup> en cadettes – de 52 kg. Ils étaient quatre cadets à défendre les couleurs du JC Troisfontaines en – de 60 kg. En – de 66 kg, Adrien

Houpert est 3<sup>e</sup>. Lucas Flamand se classe 2<sup>e</sup> en – de 73 kg et Nicolas Mathis s'empare du titre en – de 81 kg.

### En troisième place

L'après-midi, les benjamins et minimes ont pu s'exprimer sur les tatamis. En benjamins – de 38 kg, Gaetan Fontaine prend une encourageante 3<sup>e</sup> place. Louis Michel s'impose en – de 42 kg et Hugo Flamand s'adjuge le titre en – de 55 kg. Le dernier combat de la journée a opposé les équipes vétérans composées de deux hommes, l'un de – 75 kg, l'autre de + 75 kg et d'une dame toutes catégories. Dans cet exercice, le Judo club de Troisfontaines termine à la 2<sup>e</sup> place.

Au classement général des clubs, le JC Troisfontaines se classe 3<sup>e</sup> avec 44 points, derrière l'Armorique Judo (53 pts) et le judo-club Franc-Moisin (141 pts). Une belle journée pour les protégés du président Michel De Zorzi qui, lors de la soirée festive de clôture de ces championnats, n'a pas manqué de féliciter les lauréats et de remercier les bénévoles du club pour leur implication dans la réussite de ce championnat national.

## NÉCROLOGIE

### Mme Marie-Claire Lorentz



**MITTERSHEIM.** — Nous apprenons le décès de Mme Marie-Claire Lorentz née Chall, survenu le 15 juin à Strasbourg à l'âge de 68 ans.

Née le 9 décembre 1948 à Petite-Rosselle, elle avait épousé le 23 août 1968 à Petite-Rosselle M. Jean-Claude Lorentz, qu'elle a eu la douleur de perdre le 15 juillet 1984.

De cette union est née une fille, prénommée Sandra. Elle a eu la joie et la fierté d'avoir deux petits-enfants, Lisa et Paul.

Mme Lorentz était toujours disponible pour les autres, elle aimait les fleurs et les plaisirs simples de la vie. Elle était aussi très appréciée par les enfants qu'elle gardait. Elle aimait être entourée de sa fille, de ses petits-enfants, de Pascal ainsi que de sa famille et de ses amis.

La messe d'enterrement aura lieu le mardi 20 juin à 14 h 30, en l'église de Mittersheim, suivie de l'inhumation au cimetière de Mittersheim.

Nos condoléances à la famille.

### M. Louis Munsch

**SCHALBACH.** — Nous apprenons le décès de M. Louis Munsch, survenu le 13 juin.

Né le 9 décembre 1927 à Berling, il a épousé Mme Berthe née Kuhner le 5 mai 1951 à Berling, qu'il a eu la douleur de perdre en 1986. Père d'une fille Christiane, il a eu la joie et la fierté de compter deux petits-enfants, Carole et Jean-Jacques et six arrière-petits-enfants Ludovic, Léonie, Joachim, Mathias, Clara et Eva.

Durant sa vie il exerçait le noble métier d'agriculteur, seul, puis avec son gendre Patrick. Il participait à la vie du village, conseiller municipal de 1965 à 1977, membre du conseil presbytéral durant 21 ans et membre du club de rencontre et amitié. Ancien combattant, il vivait au foyer de sa fille entouré de l'affection de tous les siens.

La cérémonie religieuse a eu lieu le vendredi 16 juin, suivie de l'inhumation au cimetière. Nos condoléances à la famille.

## AUJOURD'HUI

### Bals

**Fribourg.** Feu de la Saint-Jean. Organisé par l'AS Fribourg. Au programme : 17h match de football et à partir de 20h, jambon à la broche et grillades. Salle des fêtes. 17 €. Tél. 06 73 74 33 69.

**Hartzviller.** Feux de la Saint-Jean. À 19 h. Espace Saint-Laurent. Gratuit. Tél. 03 87 25 54 39.

**Niederstintzel.** Soirée pizzas-flamms avec tombola. De 18 h à 23 h. Salle des fêtes. Participation libre. Tél. 06 70 20 55 79.

**Xouaxange.** Soirée pizzas-flamms. À 19 h. Caserne des sapeurs-pompiers. Tél. 03 87 25 09 40.

### Concert, musique

**Saint-Jean-de-Bassel.** « Les feux de la musique ». De 15 h à 23 h 55. Couvent. Gratuit. Tél. 06 87 39 16 05.

### Fêtes

**Hilbesheim.** Fête du cheval. Organisée par le Cercle équestre de Hilbesheim. Concours de saut d'obstacles, soirées pizzas-flamms avec l'orchestre Cristaly et le groupe Tahiti To'A. À 13 h. Stade. Gratuit. Tél. 06 07 59 95 30.

## OUVERTURE DE LA SAISON

# Restaurant EUROPEAN NAUTIC

à RHODES

- Nouveau décor
- Nouveau chef
- Nouvelle carte

Menu du jour  
midi et soir  
**12€**

PIZZAS - FLAM'S

Ouvert 7/7 - Tél. 03 87 03 94 77

## HATTIGNY

# Fleurissement : des mains vertes appelées en renfort

En 2016, la commune d'Hattigny a obtenu le label Villes et villages fleuris en obtenant une première fleur. De nouveau cette année, c'est avec l'aide de quelques bénévoles que l'employé communal a planté géraniums, surfiniras, pétunias... pour parer les auges, massifs et jardinières de couleurs éclatantes et donner une image belle et avenante de la commune aux habitants et aux touristes de passage.



Des volontaires se sont équipés pour aider l'employé communal en vue du passage du jury. Photo RL

## IMLING

# Les volontaires embellissent leur village



Photo RL

La journée du maire a rassemblé de nombreux villageois soucieux de leur environnement et prêts à s'engager pour l'embellissement de leur commune. Au menu des travaux : la taille de branches, le nettoyage des massifs de fleurs, la peinture à l'arrêt de bus et des passages à piétons, le ménage de l'église et le ramassage des déchets dans la commune... Avant de commencer les travaux, Emilie Jung, agent de la ComCom, a pu, dans le cadre de la Semaine du développement durable, insister sur la nécessité de faire le tri des déchets. Après l'effort, le réconfort, un repas a permis aux participants de partager un moment en toute convivialité.

## PORTES OUVERTES 17 ET 18 JUIN

### FORD ECOSPORT

Trend 1.0 EcoBoost 125 ch

**169€** /mois\*

LOA 48 MOIS. 1<sup>er</sup> LOYER DE 1 690 €  
COÛT TOTAL SI ACHAT : 15 848,07 €.

CLIMATISATION

JANTES ALLIAGE 16"

SYSTÈME FORD EASYFUEL



Une autre façon de voir la vie.



UN CRÉDIT VOUS ENGAGE ET DOIT ÊTRE REMBOURSÉ. VÉRIFIEZ VOS CAPACITÉS DE REMBOURSEMENT AVANT DE VOUS ENGAGER.

\* Exemple de location avec option d'achat d'un EcoSport Trend 1.0 EcoBoost 125 ch Type 01-16. Prix maximum au 01/04/17 : 19 450 €. Prix remis : 14 950 €. 47 loyers de 168,80 €. Kilométrage 10 000 km/an. Option d'achat : 6 224 €. Assurances facultatives. Décès dès 11,96 €/mois en sus du loyer. Coût de l'assurance : 574,08 €. Produit "Assurance Emprunteur" assuré par FAEL, SIREN 479 311 979 (RCS Nanterre) et FICL, SIREN 479 428 039 (RCS Nanterre). Si acceptation par Ford Credit, RCS Versailles 392 315 776, ORIAS, N° 07009 071. Délai légal de rétractation. Offre non cumulable réservée aux particuliers pour toute commande de cet EcoSport neuf et en stock, du 01/06/17 au 30/06/17, dans le réseau Ford participant. Modèle présenté : EcoSport Titanium S 1.0 EcoBoost 125 ch avec options au prix remis de 18 150 €. 47 loyers de 1690 €, option d'achat de 7 753 €. Coût total si achat : 19 860,99 €. 47 loyers de 221,67 €/mois.

Consommation mixte (l/100 km) : 5,4. CO<sub>2</sub> (g/km) : 125 (données homologuées conformément à la Directive 80/1268/EEC amendée).

ford.fr

# ST CHRISTOPHE LORRAINE SARREBOURG

Zone Ariane "Plus" Buhl-Lorraine - 57400 SARREBOURG - 03 87 03 32 60

www.groupe-saintchristophe-lorraine.com

81735/200

## DEMAIN

### Cinéma

**Blâmont.** « Venise sous la neige ». Une comédie française d'Elliott Covrigaru. À 16 h. Cinéma "Bon-Accueil". 6 €. 4 € pour les jeunes (- de 14 ans). Tél. 03 83 76 28 28.

### Concert, musique

**Saint-Quirin.** Johann Sebastian Bach, récitation d'orgue. A l'orgue Silbermann, Helmut Deutsch, professeur d'orgue à la Hochschule für Musik de Stuttgart et à l'académie de Haarlem, ira de passacaille en pastorale, de fantaisie en fugue, en passant par les plus émouvants chorals du Cantor de Leipzig. Concert du festival Silbermann Saint-Quirin. À 17 h. Eglise priorale. 16 €. 11 € pour les demandeurs d'emploi, les étudiants/scolaires, les adhérents et les membres du Club vosgien et gratuit pour les jeunes (- de 18 ans) et les enfants (- de 12 ans). Tél. 06 58 79 14 58.

### Fêtes, carnaval, kermesse

**Hilbesheim.** Fête du cheval.

## DANS UNE SEMAINE

### SAMEDI 24 JUIN

### Bals, repas et thés dansants

**Assenoncourt.** Feu de la Saint Jean. Organisé par le foyer rural d'Assenoncourt avec à partir de 19h un repas. Salle des fêtes. 15 €. Tél. 06 73 74 33 69.

**Gondrexange.** Bal. Organisé par l'Amicale des sapeurs-pompiers de Gondrexange et animé par l'orchestre Les Gadgets. Pizzas-flamms à partir de 18 h. Buvette et petite restauration. Service d'ordre assuré. À 20 h. Rue du centre de secours. Gratuit. Tél. 03 87 25 00 83.

**Vasperviller.** Auberge espagnole. Proposée par la bibliothèque dans le cadre des Insolivres autour des produits du jardin et des plantes sauvages. Découvrir de nouvelles saveurs et de nouveaux mets. Chacun vient avec un plat réalisé suivant le thème et le partage avec les autres convives. À 19 h. Mairie. Gratuit. Tél. 03 87 08 62 65.

### Fêtes, carnaval, kermesse

**Hattigny.** Soirée pizzas/flamms. Organisée par le conseil de fabrique au profit de l'entretien de l'église. De 18 h 30 à 23 h 30. Salle des fêtes. Tél. 03 87 08 89 35.

**Hérange.** Fête du marassin. Organisée par le comité des fêtes de Hérange, à partir de 10 h, sous chapiteau. Renseignements au 03 87 07 76 08.

### Randonnées, balades, visites guidées

**Rauviller.** Visite du Jardin « Les Joubarbes ». Visite d'un jardin riche en espèces, biologiquement performant et avec de nombreux aménagements pour l'accueil de la faune, des oiseaux, des insectes... Diversité arbustive intéressante et démarche écologique de gestion de l'espace. Jardin primé en 2013 par le Parc des Vosges du Nord. À 14 h. Gratuit. Tél. 06 70 69 44 11.

### Rencontres, conférences

**Rhodes.** Week-end de la conservation. Organisé par le Parc animalier. Pour chaque entrée, 2 € seront reversés à l'association de Sainte-Croix pour soutenir ses programmes de protection des

animaux. Une dizaine d'associations locales, nationales et internationales seront également présentes afin de présenter leurs actions. De 10 h à 18 h. Parc animalier de Sainte-Croix. 24,50 €. 22,50 € pour les seniors et les étudiants/scolaires, 16,50 € pour les enfants (- de 12 ans) et gratuit - de 3 ans. Tél. 03 87 03 92 05.

**Spectacles, théâtre, contes**  
**Barchain.** Soirée théâtre. Organisée par Le tabouret : Au programme : « Fin de partie » de S. Beckett par la troupe du foyer d'accueil spécialisé de Lunéville, « Allo docteurs » par les juniors, « Les aventures de Clovis Parker », par les adultes. De 20 h 15 à 23 h 15. Grange communale. 6 €. Gratuit pour les demandeurs d'emploi, les étudiants/scolaires et les enfants (- de 12 ans). Tél. 06 04 45 38 48.

### Sports

**Blâmont.** Football : tournoi de sixte. Organisé par l'AS Blâmont. Inscriptions auprès de Simon Magron (06 88 98 36 80) ou sur la page Facebook du club. Restauration et buvette sur place. De 9 h 30 à 20 h. Stade municipal. 20 € par équipe. Tél. 06 07 70 27 39. Réservation au 06 88 98 36 80 avant le 19 juin 2017.

**Buhl-Lorraine.** Ça plane pour elles. Journée découverte à l'intention des femmes proposée par Sarrebourg vol à voile. Au programme : vol d'initiation à tarif réduit. De 10 h à 19 h. Aérodrome Henry Metz. 80 €. 50 € femmes. Tél. 07 80 54 16 83.

**Réding.** tournoi de pétanque interassociations de Réding. Inscriptions à 9h30. Repas grillades (10 €) sur réservation. Remise des prix et vin d'honneur à 18h. De 9 h 30 à 18 h 30. Jardins de la Ville. Gratuit. Tél. 03 87 23 74 41. Date limite de réservation : 20 juin.

## AVRICOURT

# Laurent Comte quitte la caserne

La famille des sapeurs-pompiers était en fête à la salle des fêtes d'Avricourt 54 pour accompagner le sergent-chef Laurent Comte qui a fait valoir ses droits à la retraite.

Entré au centre d'intervention des pompiers volontaires d'Avricourt 54, voisins des pompiers d'Avricourt 57, le 7 avril 1992. Laurent Comte était entouré du commandant Sauvageot de Lunéville, du maire d'Avricourt 54, des chefs de centre Blâmont, Cirey, Herbéviller, Avricourt 57, Badonviller et naturellement Avricourt 54 et de ses collègues avricourtois.

### Le flambeau transmis au fils

Dans son discours d'accueil, le sergent Jean-Michel Jeannot, chef du centre d'Avricourt, a

retracé brièvement la carrière du jeune retraité. Il a reçu des mains du commandant Sauvageot, les insignes d'adjoint honoraires et du maire M. Lambotte, la médaille du conseil départemental.

### Retraite sportive

Pour Xavier Michel, chef de centre de Blâmont, la profession amène à côtoyer de nombreuses personnes différentes et à tisser des amitiés particulièrement dues aux situations difficiles

que l'on peut rencontrer.

Laurent pourra désormais s'adonner au vélo, à la randonnée et aux voyages. Ses collègues lui ont d'ailleurs offert un voyage à Venise pour 2018.

Mais Laurent Comte n'abandonne pas complètement les hommes du feu, comme l'a dit le commandant Sauvageot : il rentre dans l'honorariat (distinction conférée à certains membres des professions libérales qui quittent définitivement leurs fonctions et qui leur permet de conserver certaines prérogatives. N.D.L.R.). Sa présence sera appréciée pour ses 25 ans de carrière. Laurent Comte a aussi remercié sa famille, notamment son épouse et ses deux fils qui ont dû faire avec ses absences, ainsi que l'ensemble des collègues et de leurs familles présentes.



Laurent et son épouse Joëlle, émus par cet hommage. Photo RL

## GUERMANGE

### Conseil : les points adoptés

Le conseil municipal, après délibération, a décidé, dans le cadre du programme d'effacement des réseaux aériens de la 2<sup>e</sup> tranche, de suivre l'avis de la commission communale d'appel d'offres et de retenir l'entreprise SVT de Blâmont (54) pour effectuer les travaux. Ces derniers sont estimés à un montant de 92 087 € HT.

Il approuve ensuite le rapport de la CLET (commission locale d'évaluation des charges transférées) de la communauté de commune de Sarrebourg-Moselle-Sud, en date du 27 avril 2017.

Le conseil approuve également les volets 1 et 2 du pacte financier et fiscal et autorise la révision de son attribution de compensation. Il donne un avis favorable au retrait de la commune de Racrange du Syndicat intercommunal de la piscine de Val-de-Bride.

Le conseil municipal a été informé de l'avancement de la réparation du son et lumière de l'église de Guermange.

## BLOC-NOTES

### HILBESHEIM

#### Circulation réglementée

En raison des travaux d'aménagement de sécurité en traversée d'agglomération (RD 46B), jusqu'au 31 juillet.

> Tous les jours. Jusqu'au lundi 31 juillet. Route départementale.

### SCHNECKENBUSCH

#### Cadastre

Les propriétaires fonciers sont informés qu'un agent du cadastre sera de passage en commune au cours des mois de mai et juin. L'objectif est de procéder aux mises à jour annuelles de la documentation cadastrale et de la tenue à jour du plan cadastral.

> Tous les jours. Jusqu'au vendredi 30 juin.

## FOULCREY

# Les Z'Apaches entrent en scène

Une quarantaine de personnes a pu apprécier un spectacle de belle qualité. Il a été donné dans la salle communale de Foulcrey.

Willy Will, comédien-acteur, et Fab Zoreil, chanteur et guitariste blues, ont su emporter leur public dans un duo moderne, un conte urbain bestiaire et électrique intitulé les Z'Apaches. Une belle énergie pour présenter aux spectateurs les aventures des clans des rues de Belleville dans les années 1900.

Les Frères Lion voulaient

tout dominer, les Frères Renard et Frères Singe ne l'entendaient pas de cette oreille et ont éliminé les premiers du quartier, pour un temps seulement.

Autant d'histoires mises en musiques, mêlant art de conter et passages chantés, sublimes par des passages envoûtants, couleur blues, rock punk n'valse...

Le public a su apprécier ces spectacles sortis de l'ordinaire. Des scènes originales qui ne demandent qu'à être reproduites.



Les Z'Apaches ont donné un spectacle concert à Foulcrey. Photo RL

## FRIBOURG

# Dépôt sauvage observé



Vision inadmissible de nos jours. Photo RL.

Un dépôt d'ordure assez conséquent est en formation sur le ban de l'Office national des forêts à Fribourg, à l'emplacement de l'ancien site d'accrobranche, devant le parc animalier de Sainte-Croix. Le directeur de l'ONF Franck Jacquemin, a été prévenu. Une plainte va être déposée et une enquête va être diligentée.

Un geste inadmissible de la part de personnes n'ayant aucun respect pour la nature, une incivilité qui devrait disparaître de notre mode de vie.

À l'heure où les déchetteries poussent comme des champignons comment peut-on avoir un tel comportement...

## DANS 1 MOIS

### SAMEDI 15 JUILLET

#### Bals, repas et thés dansants

**Hartzviller.** Feu d'artifice. Soirée organisée par l'interassociation et animée. Restauration variée et buvette. Feu d'artifice en soirée. À 19 h. espace Saint-Laurent. Gratuit. Tél. 03 87 25 14 88.

#### Spectacles, théâtre, contes

**Abreschviller.** « Attaque de train ». Spectacle proposé par l'Association du chemin de fer forestier d'Abreschviller.

Réservations au moins une semaine à l'avance. De 14 h 30 à 16 h. De 16 h 15 à 17 h 45. Gare départ Train touristique.

Tarifs : 13 €. 9,50 € pour les jeunes (- de 13 ans), 8 € personne à mobilité réduite et gratuit pour les enfants. Renseignements par tél. 03 87 03 71 45.



Il suffit de peu pour aller loin.

## Portes Ouvertes les 17 et 18 juin<sup>(1)</sup>

Start moving.

Nouvelle Ibiza Style 1.0 75 ch

à partir de 159 €/mois<sup>(2)</sup>

3 ans d'entretien et de garantie inclus<sup>(3)(4)</sup>



Start moving = Bougez. Avancez. Vivez.

<sup>(1)</sup> Chez les Distributeurs SEAT participants et selon autorisations préfectorales. <sup>(2)</sup> Location longue durée sur 37 mois. 1<sup>er</sup> loyer de 1900 € suivi de 36 loyers de 159 €. Exemple pour une Nouvelle SEAT Ibiza Style 1.0 75 ch en location longue durée sur 37 mois et pour 30 000 km maximum. <sup>(3)</sup> Contrat d'entretien VIP obligatoire souscrit auprès de Volkswagen Bank GmbH. <sup>(4)</sup> Garantie 2 ans + 1 an de garantie additionnelle. Offre réservée aux particuliers chez tous les Distributeurs SEAT (France métropolitaine) présentant ce financement et valable jusqu'au 30/06/2017 pour toute commande d'une Nouvelle SEAT Ibiza Style 1.0 75 ch passée avant le 30/06/2017 et livrée avant le 31/08/2017. Offre sous réserve d'acceptation du dossier par Volkswagen Bank - SARL de droit allemand - Capital 318 279 200 € - Succursale France: Bâtiment Ellipse, 15 Avenue de la Demi-Lune, 95700 Roissy-en-France - RCS Pontoise 451618904 - Mandataire d'assurance et mandataire d'intermédiaire d'assurance enregistré à l'ORIAS 08 040 267 (www.orias.fr).  
Publicité diffusée par le Distributeur SEAT OBLINGER enregistré à l'ORIAS sous le N° 07 031 243 en qualité d'intermédiaire en opération de banque à titre non-exclusif de Volkswagen Bank.  
Modèle présenté : Nouvelle SEAT Ibiza Style 1.0 75 ch avec options peinture personnalisée et phares antibrouillard à 16 370 € en location longue durée, 1<sup>er</sup> loyer de 1900 € suivi de 36 loyers de 183 € pour 30 000 km maximum au tarif n° 2017-1 du 07/04/2017.  
Nouvelle SEAT Ibiza Style 1.0 75 ch : consommation mixte (l/100 km) : 4,9. Emissions de CO<sub>2</sub> (g/km) : 112.

TS3 PRÉSENTE  
823489100

CUVÉE ANNIVERSAIRE  
Laurent GERRA  
SANS MODÉRATION

## LE GALAXIE AMNÉVILLE

### SAMEDI 30 SEPTEMBRE 20H

FNAC, CARREFOUR, LECLERC, CORA, AUCHAN, CULTURA, RÉSEAU DIGITICK & POINTS DE VENTE HABITUELS  
RENSEIGNEMENTS : LES PRODUCTIONS LABEL LN  
03 83 45 81 60 • WWW.LABEL-LN.FR

RTL

Oblinger

LES TERRASSES DE LA SARRE  
57400 SARREBOURG - TÉL. 03 87 03 14 02

CONCESSION DU GROUPE CAR AUVENUE



## URGENTES

**Pharmacies de garde**  
**Château-Salins, Delme, Vic-sur-Seille, Dieuze et Morhange** : pour joindre la pharmacie de garde, téléphoner au 32 37 ou sur internet : www.3237.fr.  
**Insming** : pour joindre la pharmacie de garde, téléphoner au commissariat de police de Sarreguemines, tél. 03 87 98 42 54.

**Médecins de garde**  
**Insming, Bénestroff et Francaltroff, Château-Salins et Vic-sur-Seille, Aulnois-sur-Seille et Nomeny, Dieuze, Morhange, Delme** : numéro d'appel unique, tél. 0820 33 20 20.

**Chirurgien-dentiste**  
**Appeler le Centre 15** : tél. 15 qui indiquera le chirurgien-dentiste de garde le plus proche de son domicile.

**Hôpital**  
**Château-Salins** : tél. 03 87 05 54 54 (standard) ; radiologie 03 87 05 54 59 ; cabine : 03 87 05 22 35.  
**Dieuze** : tél. 03 87 05 02 00 (standard général) ;

tél. 03 87 05 02 47 (EHPAD).  
**Sage-femme**  
**Dieuze** : Catherine Chicha-Hamant, tél. 06 19 81 88 54.  
**Morhange** : Karine Schmitt, tél. 03 87 05 36 63.

**Maintien à domicile Réseau territorial de santé Regesa** : maintien des personnes âgées à domicile, pour tout l'arrondissement de Château-Salins, tél. 03 87 05 02 99.

**Urgences médicales SMUR** : tél. 15.

**Gendarmeries**  
**Albestroff** : 5, rue du Stade, tél. 03 87 01 60 61.  
**Château-Salins** : 4, rue de Metz, tél. 03 87 05 10 29.  
**Delme** : rue Maurice-Vautrin, tél. 03 87 01 30 20.  
**Dieuze** : chemin Halbuterie, tél. 03 87 86 05 78.  
**Morhange** : 11, rue Albert-Schweitzer, tél. 03 87 86 18 44.  
**Vic-sur-Seille** : 5, rue Pierre-Saffroy, tél. 03 87 01 10 08.

**Sapeurs-pompiers**  
**Permanence** : tél. 18.

## ÉVÉNEMENT

en marge de la foire rurale dimanche 25 juin

## DEMAIN

# Delme : 17 écrivains au Salon du livre

17 écrivains régionaux ont été conviés par Martine Piquard et Margot Wolff pour le 8<sup>e</sup> Salon du livre et des peintres du Saulnois, en marge de la foire rurale de Delme, dimanche 25 juin de 9 h 30 à 18 h. Petit tour d'horizon.

- **Alexia Kelsen**, auteur et illustratrice. En 2013 elle tombe dans le monde des dinosaures et crée *Dinoribis* dont on suit les aventures dans ses livres pour enfants de 2 à 6 ans.
- **Catherine Jolibois-Silvestre** et son roman *Naboya, la frontière interdite*. L'ouvrage dépeint l'histoire de Ben, un jeune garçon étouffé par la dyslexie et qui fuit dans le monde du rêve. Un roman fantastique pour les 12 à 15 ans.
- **Camille Aubrun** a écrit une autobiographie *Née à 35 ans* relatant l'histoire d'une éclosion tardive vers le pardon, un travail de renaissance et Recueil de 23 nouvelles écrites par plusieurs personnes, dont une par elle-même.
- **Angèle Potin**, et son livre *Ce n'est pas pour toujours*. Il retrace de manière romancée l'annexion de l'Alsace-Moselle en 1871, ses bouleversements économiques et sociaux en France et en Prusse.
- **Alain Guinot** et *Les Aventuriers du Guatemala* : l'énigme du trésor oublié, avec du suspense, de l'humour, de l'amitié, et une chasse au trésor.
- **Claude Bartelton** d'Aulnois-sur-Seille et *des Historiettes en Mimettes*, dédiées aux enfants, qui ont illustré eux-mêmes des poèmes.
- **Noëlla Cailly** publie des poèmes pour la jeunesse, des nouvelles et des romans. *La fille de l'eau* a été sélectionnée par le prix Erckmann-Chatrian



Martine Piquard et Margot Wolff, deux membres du Syndicat d'initiatives, ont invité écrivains et peintres pour le jour de la foire rurale du dimanche 25 juin. Photo RL

- et son dernier ouvrage s'intitule *Les Pays d'où je viens*. Le roman retrace 15 années de la vie d'Anna, fille d'immigrés.
- **François Vilquin** a écrit de nombreux poèmes, recueils de prières, ainsi qu'un conte pour enfants, intitulé *L'Ange et la petite fille*, mais aussi deux ouvrages érotiques.
- **Michèle Auvray** a reçu plusieurs prix dans la série contes et nouvelles et a été sélectionnée avec son poème *Lune blanche*. Auteur de *Toi et de deux livres* sur le chemin de Compostelle, elle a traversé la France en faisant à pied 2 391 km en 3 mois.
- **Alexandra Monnin** de Bassing a écrit deux livres dont un dans lequel elle révèle combien l'écriture l'a menée vers la guérison. *Libérez le cancer en neuf clefs*.
- **Guillaume Pernin** de Brin-sur-Seille, jeune auteur poète, a écrit un livre de nouvelles fantastiques et science-fiction intitulé *Le Destructeur de livres*.
- **Roger Richard**, de Château-Salins, président des Amis du Saulnois publie depuis 2010 *Les Cahiers du Saulnois*. Le dernier en date, le neuvième, fait partie d'une série consacrée à la période de l'Annexion de notre région à l'empire allemand.
- **Jean Schlosser** de Delme a écrit son premier roman *La narine du Lorrain*, petite fiction campagnarde qui se passe parmi nous dans le présent et le passé.
- **Stéphanie Sadin** a rédigé

## Des peintres également

Les dix membres du club de peinture du Foyer rural de Delme, accompagnés par d'autres artistes du Saulnois, présenteront leurs œuvres réalisées durant l'année écoulée. Leur créativité s'exprime aussi bien à l'huile, à l'acrylique qu'à l'aquarelle. Certains peintres travailleront en public et seront heureux d'échanger avec les personnes intéressées afin d'expliquer le cheminement de la réalisation de leur toile. Le public pourra poser toutes les questions aux artistes, et ce, dans un esprit de partage et de convivialité. Rendez-vous dimanche 25 juin, de 9 h 30 à 18 h, sur le champ de foire. Entrée libre.

Contact : tél. 03 87 01 33 41.

# L'histoire d'une transmission

Camille Gauthier, sa compagne Cléa Monceau de Morville-sur-Saïed et Ludovic Gaillot de Delme reprennent la ferme du Haut du Mont des Bellouy. Ces trois jeunes gens prennent un grand virage dans leur vie. Camille était technicien forestier, Cléa animatrice socioculturelle et Ludovic plombier. Ce dernier a des grands-parents agriculteurs et a rencontré Claude et Bettina Bellouy. « Nous avions déjà l'idée de travailler ensemble et une belle opportunité s'est présentée, les Bellouy prenant leur retraite, confiait-il. C'est un troupeau d'une cinquantaine de chèvres laitières qui se trouve sous le grand hangar, cinq vaches, deux génisses et Germaine, une truie de 2 ans pesant près de 300 kg, se trouvant dans le parc à côté où ils n'ont pas voulu tuer et qui a fait plein de mignons porcelets. » Ludovic et Camille traitent matin et soir, alors que Cléa et Bettina font les fromages de chèvre et de vache les matins, dans la fromagerie située au milieu du village, sans parler des marchés à Saint-Avold et Metz. Ils veulent aussi se diversifier en proposant



Camille, Cléa et Ludovic, passionnés d'agriculture et de petite structure paysanne, commencent une nouvelle aventure en reprenant la ferme des Bellouy. Photo RL

du maraîchage sur les terres de Bacourt, avec toutes sortes de légumes pour toute l'année. Claude et Bettina Bellouy ont

acheté en 1982 une dizaine de chèvres chez un ami et ont démarré ainsi leur élevage à Ajoncourt. En 1985, une oppor-

tunité s'offre à eux : un oncle prend sa retraite avec une dizaine d'hectares et deux vaches, ce qui va faire le bonheur de Claude qui rejoint son village natal. En 1999, ils décident de construire un grand hangar à 300 m du village, avec 60 chèvres, cinq vaches et 10 ha supplémentaires. Bettina fait des stages et se lance dans la fabrication du fromage, avec un grand nombre de variétés qu'elle va vendre avec plaisir sur les marchés, jusqu'en mai 2017, lorsque Claude fait valoir ses droits à la retraite. Il transmet l'affaire avec d'autant plus de plaisir qu'aucun des deux enfants du couple ne désirait reprendre, ces derniers étant partis vers d'autres horizons. Bettina prendra une retraite méritée l'an prochain, après avoir transmis toutes ses connaissances aux repreneurs. Tous seront présents le dimanche 25 juin à la foire de Delme avec leurs fromages. Le livre de Léna intitulé *L'Europe sous les Sabots* sera également en vente sur leur stand, mais sans dédicaces, car la jeune fille est repartie en Roumanie.

Contact : Cléa Monceau au 06 52 05 82 60.

## CHÂTEAU-SALINS Une médaille pour une adhérente du Dojo



Benjamine première année, Hélène Levèbvre, coachée par Yannick Schwender et Pierre Bomm, s'est qualifiée lors de la Coupe de Lorraine à Farébersviller en décrochant une belle 3<sup>e</sup> place. Elle vient de participer à la coupe Grand-Est qui se déroulait à Saint-Dizier dans la Marne. Sa détermination lui a permis d'accéder en demi-finale. Là, elle a dû s'incliner, montant une fois encore sur la 3<sup>e</sup> marche du podium, médaille de bronze au cou. D'après ses coaches, ce résultat est encourageant pour la suite de sa saison.

## VIC-SUR-SEILLE Apprendre à jouer de l'orgue

Depuis la rentrée de septembre, le Centre diocésain de formation des organistes (CDFO), avec la complicité de la municipalité et du conseil de fabrique de Vic-sur-Seille, a ouvert une antenne de cours dans la commune. Le CDFO a été créé par Mgr Raffin, ancien évêque de Metz, qui a nommé Frédéric Mayer, à la fois comme directeur de l'antenne vicoise et professeur de musique. La dizaine d'élèves et leur professeur préparent actuellement leur concert de fin d'année, prévu le vendredi 23 juin à 20 h, en l'église Saint-Marien. Seront également impliqués, l'ensemble des professeurs du CDFO du diocèse de Metz. L'entrée sera libre. Les personnes intéressées par l'apprentissage de l'orgue peuvent d'ores et déjà s'inscrire pour la rentrée prochaine, via le site internet du CDFO.



L'orgue offre de multiples possibilités sonores à qui veut bien apprendre à en jouer. Photo RL

## AUJOURD'HUI

### Bals, repas et thés dansants

**Racrange** : repas du partage, proposé par l'association Emenefa-Togo à Racrange avec au menu : apéritif et mises en bouche, plat, fromage, dessert et buffet de gâteaux. À 19 h, au Centre socio-éducatif. 20 € ; 10 € (moins de 14 ans) ; gratuit (moins de 6 ans). Tél. 06 84 33 70 40.

### Concert, musique

**Vic-sur-Seille** : *Double R en concert et soirée barbecue*. Soirée du foyer rural Georges-de-La-Tour, avec barbecue sur réservation uniquement et au tarif de 8 € (avec kif, saucisse, côte, salade, fromage, dessert), de 19 h à 20 h 30, suivie d'un concert gratuit du groupe Double R dès 20 h 30, au Foyer Georges-de-La-Tour. Gratuit. Tél. 03 87 01 13 61.

### Expositions

**Delme** : *Grainothèque, des semences à partager !* Sur un système de libre-échange, on prend et on dépose librement les graines qui plaisent. Les samedis, de 10 h à 12 h 30, jusqu'au mercredi 30 août. À la médiathèque. Gratuit. Tél. 03 87 01 39 91.  
**Delme** : « Attention, ça pousse ! », exposition en graines réalisée lors d'ateliers avec le multi-accueille Anis et Diabolo et le périscolaire de Delme. Les samedis de 10 h à 12 h 30, jusqu'au vendredi 30 juin. À la médiathèque. Gratuit. Tél. 03 87 01 39 91.  
**Lagarde** : exposition de peintures. Martine Cadoret présente quelques-unes de ses œuvres et celles de quatre peintres de son atelier : Marylène Cabodi, Martine Fardel, Dominique Jacquot, Marie José Scandola. Les samedis, de 11 h 30 à 15 h 30 et de 19 h à 22 h 30, jusqu'au vendredi 30 juin. Au restaurant le PK 209. Gratuit. Tél. 09 51 10 05 10.

### Fêtes, carnaval, kermesse

**Prévcourt** : feu de la Saint-Jean, organisé par l'association Sainte-Claire avec promenade avec les lampions et les enfants et barbecue, buvette, à 19 h, devant l'église. Gratuit. Tél. 03 87 05 72 21.

### Marchés, brocantes, vide-greniers

**Morhange** : brocante de nuit, du comité des fêtes de Morhange avec de nombreux exposants, animation musicale et buvette et restauration, de 12 h à 23 h, au Quartier Cissey. Gratuit. Tél. 06 84 45 74 73.

### Randonnées, balades, visites guidées

**Château-Salins** : *Un site naturel sensible à découvrir : les anciennes salines Solvay*. En partenariat avec la Société d'histoire naturelle de Metz, Roger Richard (président de l'association des Amis du Saulnois) animera une visite commentée pour découvrir un ancien site industriel recolonisé par la nature avec une flore spécifique. Départ à 9 h 30, depuis la place de la Saline. Gratuit. Tél. 03 87 05 21 71.  
**Insming** : *restauration de la maison d'Émilie*. À l'occasion des journées du Patrimoine de pays, il sera procédé à la mise en place d'un clayonnage sur la façade avant de la maison d'Émilie, en vue d'y appliquer du torchis au mois de septembre. De 9 h 30 à 17 h, à la maison d'Émilie. Gratuit. Tél. 03 87 63 89 38.  
**Vic-sur-Seille** : *déambulation vers le Château des Evêques*, visite guidée menée par Jean-Denis Laffite, archéologue à l'Inrap, dans le cadre des Journées de l'archéologie. L'occasion de découvrir ou redécouvrir le passé architectural d'un des plus grands châteaux féodaux de Lorraine. Rendez-vous à 15 h, au Musée départemental Georges-de-La-Tour. 5 €. Tél. 03 87 78 05 30.

### Rencontres, conférences

**Vic-sur-Seille** : *atelier mémoire*, proposé par l'association familiale du Saulnois en partenariat avec la Fédération des seniors de la Moselle. Atelier sur 11 séances de 2 heures, pour un groupe de 10 à 15 personnes âgées de plus de 55 ans. Chaque séance aborde de manière théorique un thème sur la mémoire, accompagné d'exercices ludiques. De 9 h 30 à 11 h 30, jusqu'au vendredi 7 juillet. À l'association familiale du Saulnois. Gratuit. Tél. 03 87 05 91 37

### Spectacles, théâtre, contes

**Château-Salins** : « Normalement, ça pousse ! ». Guidés lors de ce spectacle promenade de 1 heure 15, par un comédien et un musicien, les participants vont à la rencontre d'une série de portraits de jardiniers et de leurs mondes. Départ à 14 h 45, depuis la bibliothèque. Gratuit. Tél. 03 87 05 27 97.  
**Dieuze** : « À tue-tête et à cloche-pied », petite forme théâtrale à partir de textes de Prévert, proposée par la MJC de Dieuze, dans le cadre de son 60<sup>e</sup> anniversaire. Échanges surréalistes et farce réaliste par la Tribu de la Nadé. 3 séances d'une durée de 25 minutes. De 17 h à 20 h, à la MJC Jacques-Prévert. Gratuit. Tél. 06 81 12 55 50.  
**Dieuze** : *Célébration du 60<sup>e</sup> anniversaire de la MJC CS Jacques Prévert*, avec animations, spectacles, feu d'artifice, etc. Restauration rapide et repas sur réservation. À partir de 14 h, à la MJC Jacques Prévert. Gratuit. Tél. 03 87 86 97 41.  
**Marsal** : *soirée théâtrale*, autour de « 3 petites formes » : Anatole de Catherine Becker et Fabien Bondil ; Oregon de Fabien Bondil, par Thomas Walter ; Roméo et Juliette d'après l'œuvre de William Shakespeare, de Fabien Bondil, par Aline Delavalade, Jean-Philippe Rubegue et Damien Sibert. À 20 h 45, à la brasserie de l'Arsenal. 5 € ; 3 € (moins de 12 ans). Tél. 06 07 08 33 51.

### Sports

**Dieuze** : *cours d'Aïkido pour enfants et adultes*, avec Abdelraouf Kiriani, de 11 h 15 à 12 h 15, jusqu'au samedi 24 juin, à la MJC CS Jacques Prévert. Coût : de 100 à 120 € (suivant quotient familial pour les moins de 16 ans) et 140 € à partir de 16 ans. Tél. 03 87 86 97 41.  
**Marthille** : *pêche*. Les cartes sont vendues sur site par le régisseur. En raison de la nouvelle facturation du ramassage de déchets, les pêcheurs sont priés de rapporter les déchets chez eux. Ceci afin de ne pas augmenter le prix de vente des cartes de pêche. Jusqu'au dimanche 5 novembre, à l'étang communal. 60,60 €. Tél. 03 87 86 24 40.

### Marchés, brocantes, vide-greniers

**Bourdonnay** : *11<sup>e</sup> vide-greniers*, du Foyer rural et de l'amicale des anciens sapeurs-pompiers de Bourdonnay, de 6 h à 18 h dans la rue du Chemin Creux et une partie de la rue Principale. Buvette et restauration. Gratuit. Tél. 03 87 86 65 79.  
**Landroff** : *brocante*, organisée par l'ASL Landroff, de 6 h 30 à 18 h, au Variquet. Buvette et restauration. Gratuit. Tél. 06 21 55 11 17.

### Rencontres, conférences

**Vic-sur-Seille** : *portes ouvertes du foyer Georges-de-la-Tour*, ponctuées de diverses animations qui feront découvrir les différents ateliers, de 14 h à 18 h, au foyer Georges-de-la-Tour. Gratuit. Tél. 03 87 01 13 61.

### Sports

**Donjeux** : *portes ouvertes à l'Ecurie des sables 57*, avec diverses démonstrations présentées par les élèves du centre équestre et des baptêmes à poneys en début d'après-midi, de 10 h à 18 h 30, à l'Ecurie des sables. Buvette et restauration. Tél. 06 99 56 82 91.

## DANS SEMAINE

SAMEDI 24 JUIN

### Bals, repas et thés dansants

**Donnelay** : *soirée pizzas-flammes*, organisée par le Foyer rural à 19 h, au 42, rue Principale. Gratuit. Tél. 03 87 86 73 40.  
**Lagarde** : *feu de la Saint-Jean*, organisé par le foyer rural avec à 20 h, repas à réserver (12 €) et à 22 h, feu de la Saint-Jean sur le thème de la musique. Dans le cadre du feu de la Saint-Jean, une marche de 10 km sera proposée avec départ à 17 h du centre d'animation (centre du village en face de la mairie). À partir de 17 h, au Centre d'animation communal. Gratuit. Tél. 06 26 73 16 49.

**Moncourt** : *feux de la Saint-Jean*, organisés par le foyer rural. Animation par la fanfare des Lionssongs de Sarrebourg-Hoff et restauration sur réservation avec jambon à la broche, crudités ou gratin dauphinois pour 7 € par personne. À 19 h, au foyer rural. Tél. 06 31 72 42 32.

### Concert, musique

**Pettoncourt** : *Une Autre Histoire chante Génération idoles*. Concert du groupe vocal de l'association La Salinoise, à 20 h 30, à l'église. Participation libre. Tél. 06 34 65 25 84.

### Fêtes, carnaval, kermesse

**Aulnois-sur-Seille** : *fête du château*, organisée par le Foyer Rural avec spectacle de théâtre, de danse, jeux pour adultes et pour enfants, atelier cerf-volant, maquillage, slot... Concert avec Les Chapôtyé, dès 19 h et les Baguyé, dès 20 h et feu de la Saint-Jean. À partir de 14 h 30, au Château. Gratuit. Tél. 07 83 92 49 11.  
**Lhor** : *feu de la Saint-Jean*, organisé par le comité des fêtes, avec buvette et restauration (grillades, salades, frites). À partir de 19 h. Gratuit. Tél. 06 80 17 73 06.  
**Virming** : *fête patronale*, organisée par l'Amicale des sapeurs-pompiers avec soirée dansante avec Fa si la danse et pizzas-flammes, jambon, grillades et buvette. Dès 19 h, sur la place de l'église. Gratuit. Tél. 06 89 47 38 48.

### Marchés, brocantes, vide-greniers

**Honskirch** : *vide-greniers*, organisé par l'association Martins Angels, de 7 h à 17 h, dans la rue de l'Église. Gratuit. Tél. 07 70 79 34 04.

### Rencontres, conférences

**Delme** : « Les guides compositeurs vous expliquent tout ! », matinée autour du compost, du tri sélectif et du recyclage pour toute la famille, avec la participation de l'Association des guides compositeurs pailleurs du Saulnois, à 10 h, à la Médiathèque. Gratuit. Tél. 03 87 01 39 91.

### Salons, foires, concours agricoles

**Vahl-lès-Bénéstroff** : *portes ouvertes de la brasserie La Grenouille assouffie*, dans le cadre de l'opération La moisson des brasseurs, initiée par l'association Brasseurs de France, de 9 h à 19 h, dans les locaux de la Brasserie. Gratuit. Tél. 06 37 06 16 27.

## BASSING

### Des noces de diamant pour les époux Spicker



Marius et Andrée Spicker ont fêté leurs noces de diamant entourés de leur famille. Photo RL

C'était jour de fête pour Andrée et Marius Spicker qui ont soufflé les bougies d'un gâteau d'anniversaire sur lequel on pouvait lire l'inscription : 60 ans de mariage. En effet, c'est le 31 mai 1957 qu'ils se disaient « oui ».

Marius est né le 23 mai 1931 à Bassing, et Andrée le 5 janvier 1935 à Vergaville. Et le moins que l'on puisse dire, c'est que leur union a été fructueuse, quatre garçons et une descendance encore plus nombreuse en étant issue. Patrick (né en décembre 1957), Didier (né en décembre 1960), Thierry (né en mars 1965) et Hervé (né en mars

1968) ont en effet offert au couple la bagatelle de onze petits-enfants, ainsi que cinq arrière-petits-enfants !

Quelque 60 années plus tard, ceux-là - soit plusieurs dizaines de personnes - sont venus parfois de loin, pour fêter les noces de diamant d'Andrée et Marius à l'Auberge du Lindre à Lindre-Basse. Des convives ont fait le déplacement depuis Caen ou Chambéry, la plus grande partie de la famille habitant cependant dans le Saulnois.

Toutes nos félicitations et vœux de prospérité aux jubilaires.

## BLOC-NOTES

### CHÂTEAU-SALINS

#### Stationnement et circulation réglementés

En raison d'importants travaux d'assainissement et de voiries, la circulation et le stationnement sont réglementés rues Blahay, Martin L'Huillier et du 17-Novembre.

> **Tous les jours de 8 h à 18 h. Jusqu'au vendredi 15 septembre.** Mairie. Tél. 03 87 05 10 52

#### Circulation réglementée

En raison des travaux, rue Blahay, la circulation sera exceptionnellement autorisée pour les riverains dans les deux sens de sortie par la rue de Strasbourg. La rue Martin-L'Huillier sera autorisée aux riverains à partir de son intersection avec la rue Poincaré.

> **Tous les jours de 7 h à 23 h. Jusqu'au jeudi 30 novembre.** Rue Blahay. Tél. 03 87 05 10 52

#### Commemoration de l'Appel du 18-Juin-1940

Cérémonie suivie d'un vin d'honneur offert par la municipalité.

> **Dimanche 18 juin à 11 h. Place de la République.** Tél. 03 87 05 10 52.

#### Enquête Insee

Enquête sur le thème des ressources et des conditions de vie. Les enquêteurs seront munis d'une accréditation.

> **Tous les jours, sauf le samedi et le dimanche, de 9 h à 17 h. Jusqu'au vendredi 23 juin.** Mairie. Tél. 03 87 05 10 52.

#### Pèlerinage à Notre Dame de Sion

Rassemblement avec les équipes du Rosaire auprès de Notre-Dame de Sion. Une messe sera présidée par Mgr Lagleize. Des départs auront lieu depuis Dieuze à 6 h 30 ; Maizières-lès-Vic à 7 h 05 ; Bourdonnay à 7 h 15 ; Vic-sur-Seille à 7 h 30 et Château-Salins à 7 h 45. Renseignements par téléphone.

> **Mercredi 21 juin.** Tél. 03 87 05 42 26 ou 06 82 95 06 78.

### DIEUZE

#### Commemoration de l'Appel du 18-Juin-1940

Commemoration de l'appel du Général de Gaulle du 18 juin 1940.

> **Dimanche 18 juin à 11 h. Plaque du 18-Juin-1940.** Avenue de Gaulle.

#### Conseil syndical intercommunal du collège Charles Hermite

> **Lundi 19 juin à 17 h 30.** Lycée Charles Hermite. Salle Roger Husson.

#### Inscription au repas

Afin de marquer la fin de la saison, le club Les Retrouvailles de Dieuze, propose un repas. L'occasion pour les adhérents de se retrouver et d'échanger sur l'année écoulée. Inscription par téléphone ou mail.

> **Jeu 22 juin à midi.** Aux retrouvailles. 18 €. Tél. 03 87 86 05 32.

#### Ateliers pour bien vieillir chez soi

> **Tous les jeudis de 17 h à 19 h. Jusqu'au jeudi 29 juin.** Mairie. Tél. 03 87 01 31 96.

## GELUCOURT

### Le parcours de vie d'un couple en or

Pour leurs noces d'or, les époux Passas ont retracé leurs souvenirs. Michèle et Pierre ont voyagé toute leur vie entre le Midi et le Saulnois, où ils viennent de renouveler leurs vœux de mariage.

Le Vaucluse et la Moselle, deux départements qui ont été les points d'attache de ce couple de voyageurs. Aujourd'hui, les époux Passas, avec des cheveux d'argent et quelques rides, se sont établis à Gelucourt pour y couler une paisible retraite, toujours avec leur accent méridional. Ils viennent de fêter leurs noces d'or.

Pierre Passas est né à Orange le 23 novembre 1945 et Michèle Gourdet a vu le jour en région parisienne le 16 novembre 1947. Elle a rejoint ses grands-parents dans le Vaucluse en 1948.

Leurs premiers et déjà amoureux regards se sont croisés en 1963 à Sorgues. Et c'est le 10 juin 1967 à Sorgues que les jeunes époux se sont passés la bague au doigt. Ils ont élu domicile à Châteauneuf-du-Pape avant de regagner Sorgues de 1969 à 2003. De leur union sont nées deux filles : Christine en 1968 et Corinne en 1971, que Michèle a élevées avant de travailler en Provence puis à Dieuze, au 13<sup>e</sup> RDP, durant son premier séjour en Lorraine.

Pierre, de son côté, a commencé sa carrière comme caviste à Châteauneuf-du-Pape. En 1971, il rejoint la fabrique de briques réfractaires SEPR jusqu'en 2003. C'est l'année où le couple a rejoint une première fois la Lorraine, à Châteauneuf, pour repartir dans le Vaucluse en 2007. Pas simple de suivre la route des Passas !



Les jubilaires en présence de leur famille et invités. Photo RL

En 2012, le couple décide de revenir en Moselle pour s'installer près de leur fille Christine, qui a résidé avec son mari à Lindre-Basse où ils tenaient un restaurant. Sont nés deux enfants, Saha en 1989, enseignante, et Frédéric en 1991. Ce dernier tient aujourd'hui La Table du Saulnois à Maizières-lès-Vic. Leur seconde fille, Corinne, est restée en Provence à Courthézon, pour donner à leurs parents sept petits-enfants. Un arrière-petit-fils a fait son arrivée.

#### Un cycliste émérite

Puis les Passas ont rejoint Gelucourt, pour rapidement

faire connaissance et se lier d'amitié avec le voisinage.

Avant cela, dans le Vaucluse, Michèle faisait de la gymnastique et Pierre, sans grande fibre sportive a priori, est devenu un cyclotouriste émérite à 40 ans. À force de persévérance et de ténacité, il est entré au club cyclo-sportif de son comité d'entreprise qu'il a présidé pendant 13 ans. Il a à son palmarès le Ventoux par tous les côtés et les grands cols des Pyrénées et des Alpes. Ses 70 diplômes et brevets, Pierre les range avec beaucoup de soin. Aujourd'hui, il est membre des Cyclos randonneurs dieuzois.

Pour fêter leurs noces d'or, les époux ont voulu refaire ce qu'ils

avaient fait 50 ans plus tôt devant le maire et le curé. Pour commencer, direction la mairie de Gelucourt où le maire Jean-Louis Vévourt a demandé leur consentement de se garder pour époux pour 50 années de plus. C'est par un « oui » franc qu'ils ont répondu avant de recevoir le diplôme d'honneur de la commune de Gelucourt.

Au foyer communal, l'abbé Petitjean, petit-fils d'une voisine, a rejoint les mariés pour leur donner la bénédiction avant que les invités lorrains et provençaux ne rejoignent la famille, pour passer une agréable journée et certainement s'amuser autour de quelques souvenirs.



## DIEUZE

### La famille Matthias se retrouve

Une cousinade a réuni les familles Matthias, Berron et Chatain dans le Saulnois.

Une quarantaine de cousins et cousines ont fait le déplacement pour se rappeler les souvenirs de leur jeunesse en évoquant les aïeux Georges et Lucie Chatain qui ont été expulsés dans le Lot-et-Garonne en 1940, comme beaucoup de familles dieuzoises.

Une grande partie de leurs onze enfants est restée dans le Sud-ouest (Agen, Bayonne, Arcachon, Perpignan) pour s'y installer, alors que d'autres ont émigré vers Lyon et Paris. Deux seulement sont revenus dans la Cité des salines.

Cette descendance se compose à ce jour de 28 petits enfants, 52 arrière-petits-enfants et 25 arrière-arrière-petits-enfants. C'est donc plusieurs régions de France qui étaient représentées à cette sympathique réunion de famille, dont le point d'orgue a été une visite très appréciée du site des Salines royales.



C'est une belle cousinade qui s'est tenue à Dieuze pour la famille Matthias. Photo DR

## BÉNESTROFF

### La médiathèque prend part aux Insolivres



Les personnes présentes ont créé un jardin aromatique à la disposition du public aux abords de la salle polyvalente. Photo RL

La médiathèque de Bénestroff, en partenariat avec le conseil départemental, a invité les administrés à participer aux Insolivres 2017.

À cette occasion, les membres de la structure ont mis à la disposition des adultes et des enfants des pousses aromatiques avec des ustensiles pour créer un jardin aromatique qui restera à disposition du public. Ce jardin a été planté aux abords de la salle polyvalente.

Les personnes présentes ont pu apprendre et lire sur des pancartes comment planter des aromates. Le maire Paul Piotrowski, était présent pour participer à ces travaux de plantation.

## DANS | MOIS

SAMEDI 15 JUILLET

### Stages, ateliers vacances scolaires

**Morhange :** Viens naviguer sur la Mutche. Stage de voile, à partir de 8 ans proposé par le club nautique de la Mutche, de 9 h à 16 h, jusqu'au samedi 15 juillet, à l'étang de la Mutche. 70 €. Tél. 06 10 34 52 97.

**Vic-sur-Seille :** accueil de loisirs sans hébergement, organisé par l'accueil périscolaire de Vic-sur-Seille. Les thèmes des trois semaines seront : les agents secrets, le laboratoire de la magie et les pirates. Une réunion d'information aura lieu le jeudi 22 juin, à 18 h, dans les locaux de l'association familiale. De 8 h à 17 h, jusqu'au vendredi 28 juillet, à l'association familiale du Saulnois. Tél. 03 87 05 91 37.

## NUMÉROS

### Services

**CGE** (Compagnie générale des eaux) : tél. 0810 463 463.

**Taxis :** à Baronville, Gros-tentin, Morhange et Albestroff taxi Patrick, tél. 03 87 86 30 00, 06 03 30 52 94 ; à Morhange, Gaillot, tél. 03 87 86 40 19 ; à Château-Salins, Alésia Services, tél. 03 87 05 21 22.

**Syndicat des eaux de Rodalbe :** astreinte, tél. 06 80 75 46 31.

**Déchetterie :** à Albestroff de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h ; à Dieuze de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h ; à Château-Salins, de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h ; à Morhange, de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h.

### Social

**Soins à domicile pour personnes âgées :** Albestroff, tél. 03 87 01 60 71 ; à Château-Salins, tél. 03 87 05 21 29 ; à Dieuze, tél. 03 87 01 60 71 ; à Vic-sur-Seille, tél. 03 87 01 12 30.

**Relais Seniors Vic-Château :** tél. 03 87 05 91 37.

**Clc du Saulnois :** à Vic-sur-Seille, tél. 03 87 01 95 67.

### Loisirs

**Office de tourisme :** à Dieuze, 10, place de l'Hôtel de ville, de 9 h 30 à 12 h 30 et de 14 h à 18 h, tél. 03 87 86 06 07 ; à Vic-sur-Seille, 10, place du Palais, de 9 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 18 h, tél. 03 87 01 16 26.

**Médiathèque à Delme :** de 10 h à 12 h 30.

**Bibliothèque de Bénestroff :** de 9 h à 12 h.

**Bibliothèque à Château-Salins :** de 14 h à 16 h.

**Bibliothèque à Vic-sur-Seille :** de 11 h à 12 h.

**Médiathèque à Insming :** de 9 h 30 à 11 h.

**Médiathèque à Dieuze :** de 14 h 15 à 16 h 15 à la MJC.

**Médiathèque à Morhange :** de 9 h à 12 h au 13, rue Maréchal-Leclerc.

**Musée Georges-de-La-Tour à Vic-sur-Seille :** de 9 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 18 h, sauf lundi, tél. 03 87 78 05 30.

## PORTES OUVERTES Samedi 17 et Dimanche 18 juin

Venez découvrir Nouveau CAPTUR dans le réseau Renault



DÉCOUVREZ NOS OFFRES EXCEPTIONNELLES SUR DE NOMBREUX MODÈLES DE LA GAMME.

\* Ouverture exceptionnelle dimanche 18 juin (autorisation).  
Nouveaux Renault Captur consommations mixtes min/max (l/100km) : 3,7/5,5. Emissions CO<sub>2</sub> min/max (g/km) : 95/125. Consommations et émissions homologuées selon réglementation applicable.

**SAULNOIS ÉVOLUTION AUTOMOBILE**  
1, rue René-Pelire - Parc d'activités • 57260 DIEUZE  
Tél. 03 87 05 80 08  
www.saulnois-evolution-automobile.fr

CHANGEONS DE VIE  
CHANGEONS L'AUTOMOBILE

MONDELANGE - QUÉVEN (BRETAGNE) - NILVANGE  
OTTANGE - AMNÉVILLE - HAYANGE



À tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, nous faisons part avec tristesse du décès de

## Monsieur Ennio DEIDDA

survenu le jeudi 15 juin 2017, dans sa 86<sup>e</sup> année, muni des sacrements de l'Église.

La cérémonie religieuse sera célébrée lundi 19 juin 2017, à 14h30, en l'église Saint-Jean-Bosco du Nouveau Mondelange, où l'on se réunira.

Le défunt repose en la chambre funéraire de Mondelange, où la famille sera présente ce jour et dimanche de 15 h à 17 h.

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:

ses enfants ;  
ses petits-enfants ;  
ses arrière-petites-filles ;  
ainsi que de toute la famille et de ses amis.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

SARREGUEMINES - ALSTING - SARRE-UNION  
ENCHENBERG - WIESVILLER



Nous avons la profonde tristesse de vous faire part du décès de

## Madame Nicole WAGNER

née BAUER

survenu à Sarreguemines, le jeudi 15 juin 2017, à l'âge de 81 ans, munie des sacrements de l'Église.

La cérémonie religieuse sera célébrée lundi 19 juin 2017, à 14h30, en l'église Saint-Nicolas de Sarreguemines (Moselle).

Nicole repose à la morgue de l'hôpital Robert PAX de Sarreguemines.

Selon sa volonté, son corps sera crématisé dans l'intimité familiale.

**NI FLEURS, NI COURONNES, NI PLAQUES.**

Une urne sera mise à disposition pour la Ligue contre le Cancer.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:

Pascale et Edmond ALLARD,  
Anita et Denis JUVING,  
René et Patricia WAGNER,  
ses enfants, conjoints et conjointes ;  
sa belle-fille Denise WAGNER ;  
ses petits et arrière-petits-enfants ;  
Famille WAGNER - SLIMANI ;  
ainsi que toute la famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

MANOM - FAULQUEMONT - THIONVILLE



C'est avec une grande peine que nous faisons part du décès de

## Madame Brigitte HOFFMANN

née KREDER

survenu à Hayange, le 15 juin 2017, des suites d'une longue maladie, à l'âge de 58 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée lundi 19 juin 2017, à 15 h, en l'église de Manom, suivie de la crémation mardi.

Madame HOFFMANN reposera à la chambre funéraire de Manom, heures de visite : ce samedi de 14 h à 17 h, dimanche de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h.

De la part de:

Monsieur Jean HOFFMANN, son époux ;  
Sandrine CORDONNIER, née HOFFMANN et son époux Loïc,  
Pierre HOFFMANN,  
ses enfants ;

Chloé et Léo, ses petits-enfants ;  
Monique KREDER, sa maman et Gunther SPORNY ;  
ses sœur, beau-frère, belle-sœur ;  
ainsi que de toute la famille

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

ALGRANGE - CALEMBOURG



C'est avec tristesse que nous vous faisons part du décès de

## Madame Léa MERTZ

née BONIFAZZI

survenu à Thionville, le jeudi 15 juin 2017, à l'âge de 89 ans.

Un recueillement civil aura lieu le lundi 19 juin 2017, à 17 h 30, au centre funéraire Saint-François de Thionville, suivi de la crémation.

Madame Léa MERTZ reposera au centre funéraire de Thionville, ce jour à partir de 14 heures.

**PAS DE PLAQUES.**

De la part de:

Chantal et Daniel, Alain et Isabelle,  
ses enfants et leurs conjoints ;  
Michaël, Clara, Eugénie, ses petits-enfants ;  
ses sœurs, ses frères, ses belles-sœurs et son beau-frère ;  
ses nièces et ses neveux ;  
ainsi que de toute la parenté.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

■ Pompes Funèbres Battavoine Henri, Thionville (03.82.88.53.71)

GROSLIEDERSTROFF - ALSTING - METZING - PULNOY

À tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous faisons part du décès de

## Madame Fabienne WEBER

née SCHWARTZ

survenu à Sarreguemines, le 15 juin 2017, à l'âge de 56 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le lundi 19 juin 2017, à 14 h 30, en l'église de Grosliedersstroff.

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

**Prière de vous abstenir de condoléances.**

De la part de:

Monsieur Sylvain WEBER, son époux ;  
Angélique WEBER et Thierry,  
Aurélien WEBER et Ludovic,  
Audrey STROH, née WEBER et Jean-Pascal,  
ses filles et gendres ;  
Gabriel et Gaël, ses petits-fils ;  
Madame Marie-Jeanne SCHWARTZ, sa maman ;  
Madame Odile ALLMANG, sa grand-mère ;  
ainsi que de toute la famille.

La famille remercie le Docteur SAHRAOUI ainsi que l'ensemble du personnel de médecine polyvalente, pour leur dévouement et leur gentillesse.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

METZ - RICRANGE - MONTIGNY-LÈS-METZ

*« Je suis le chemin, la vérité et la Vie. »  
Saint-Jean 14-6*

C'est avec tristesse que nous vous annonçons le décès de

## Madame Marie-Louise CLEMENT

née DUVAL

survenu à Boulay, entourée de l'affection des siens, le 16 juin 2017, à l'âge de 88 ans, munie des sacrements de l'Église.

La cérémonie religieuse sera célébrée en l'église du Saint-Sacrement à Metz Devant-les-Ponts, sa paroisse, le lundi 19 juin 2017, à 14 h 30, elle sera suivie de l'inhumation au cimetière Saint-Simon.

Madame Marie-Louise CLEMENT repose à la chambre funéraire « Les Roses » à Boulay.

La famille ne souhaite pas de plaques.

**Témoignages et condoléances sur :**  
[www.avis-de-deces.net](http://www.avis-de-deces.net)

De la part de:

Martine et Gabriel BECKER,  
Jean-Paul CLEMENT,  
ses enfants ;  
Laurent et Alice, Marie-Laure et Thibaut, Pierre-Jean et Genny,  
ses petits-enfants ;  
Clémence, Louise, Pauline, ses arrière-petites-filles ;  
ses neveux et nièces ;  
ainsi que toute la famille.

Nous nous souviendrons de son époux

**René**

décédé le 9 juin 2013.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

REYERSVILLER - BETTVILLER - GÖTZENBRUCK

*« Ma vie fut simple,  
je me suis beaucoup battue,  
mais mes forces m'ont abandonnée,  
Ce qui est important dans la vie, c'est d'aimer,  
et se sentir aimé. »*

C'est avec tristesse que nous vous faisons part du décès de

## Madame Irène STEINER

née HANSS

survenu à Sarreguemines, le vendredi 16 juin 2017, à l'âge de 90 ans.

La messe d'enterrement aura lieu le lundi 19 juin 2017, à 15 heures, en l'église de Reyersviller.

Irène repose au funéraire de Bitch.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:

Yvette, Yolande, Rose-Marie, Thérèse et Eloi  
ses enfants et leurs conjoints,  
ses petits-enfants et arrière-petits-enfants.

La famille remercie le personnel de la maison de retraite « Albert Schweitzer » de Rohrbach.

Une pensée pour son époux

**Camille**

décédé en 1996,  
et son fils

**Jean-Claude**

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

GROSLIEDERSTROFF

Le Maire,  
les Adjoints,  
les Membres du Conseil Municipal,  
les Membres de l'Amicale du Personnel Communal  
ont la tristesse de vous faire part du décès de

## Madame Fabienne WEBER

née SCHWARTZ

Adjointe Technique Territoriale

survenu le 15 juin 2017, à Sarreguemines.

Les obsèques seront célébrées le lundi 19 juin 2017, à 14 h 30, en l'église paroissiale de Grosliedersstroff.

Ils garderont de Fabienne le souvenir d'une femme courageuse, serviable et toujours disponible.

PETITE ROSSELLE - SARRALBE

À tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous avons la profonde tristesse de vous faire part du décès de

## Madame Anne Elisabeth SCHUMMER

née SEYLER

survenu à Sarralbe, le vendredi 16 juin 2017, dans sa 92<sup>e</sup> année.

La cérémonie religieuse sera célébrée le lundi 19 juin 2017, à 10 heures, en l'église Saint-Martin de Sarralbe

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

Anne Elisabeth repose à la morgue de Sarralbe.

**NI FLEURS, NI PLAQUES, NI COURONNES.**

De la part de:

Jean-Jacques, son fils ;  
Céline, sa petite-fille et Mattéo son compagnon ;  
Roméo et Victoria, ses arrière-petits-enfants.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

■ PF de l'Albe, 2a rue de Strasbourg, Sarralbe (03.87.97.38.70)

Le Républicain

Lorrain

Le Républicain Lorrain autorise désormais les pompes funèbres à mentionner leurs coordonnées dans une signature placée en bas des avis mortuaires.

Cette information n'est en aucun cas facturée aux familles. Elle reste à la charge des pompes funèbres.

Pour tous renseignements complémentaires, contacter le **03 87 34 16 50**

# Vos avis de décès



**pour parution  
le lendemain**

**DÉLAI DE REMISE  
DES TEXTES**

**Pour les parutions du mardi  
au dimanche,  
toutes les informations devront  
parvenir au journal au plus tard  
à 17h la veille de parution.**

**Tél. 03 87 34 16 50 - Fax 03 87 34 18 55**

**Le Républicain  
Lorrain**

**LACHAMBRE - FOLSCHVILLER**

Entouré de l'affection des siens, c'est avec une immense tristesse que nous vous faisons part du décès de

**Monsieur Aloyse MATHIEU**

survenu à Freyming, le 16 juin 2017, à l'âge de 74 ans, muni des sacrements de l'Eglise.

Le service religieux aura lieu le lundi 19 juin 2017, à 16 h 30, en l'église d'Altwiller.

Le défunt repose à la morgue de Lachambre.

L'inhumation se fera au cimetière de Lachambre.

Une veillée de prières aura lieu le dimanche 18 juin 2017, à 18 heures, à la chapelle de Holbach.

**Prière de s'abstenir de condoléances.**

De la part de:  
Madame Bernadette MATHIEU, née MELLING, son épouse ;  
Vincent et Sabine sa compagne,  
Monsieur et Madame François MATHIEU, Céline MATHIEU,  
Monsieur et Madame Dominique MATHIEU, ses enfants ;  
Romuald, Elodie, Mégane, Maxime, Caroline, Léa et Dorian, ses petits-enfants ;  
ses arrière-petits-enfants ;  
Sœur Céline MATHIEU, sa sœur,  
ainsi que de toute la famille.

Nous remercions le Docteur MULLER, le service de pneumologie du Docteur GOTBERT de l'hôpital SCHUMAN, le Docteur DUGELAY son médecin traitant, ses infirmières à domicile et le service de soins palliatifs de Freyming pour leur gentillesse et leur dévouement.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**BOISMONT - MERCY-LE-BAS - MONT-BONVILLERS  
BRIEY - MONTROUGE - MELUN**

Madame Gisèle CUSINATO, née SOGNÉ, son épouse ;  
Monsieur et Madame Didier et Béatrice CUSINATO, Madame Nelly CUSINATO et Jeannot son compagnon,  
Monsieur Pierre CASSEL et Madame, née Jacqueline CUSINATO,  
Monsieur Georges CUSINATO et Patricia sa compagne, ses enfants ;  
ses petits-enfants et arrière-petits-enfants ;  
Monsieur et Madame Pierre et Jeanne CUSINATO, leurs enfants, petits-enfants et arrière-petit-fils,  
son frère, sa belle-sœur, ses neveux et nièces ;  
Madame Viviane NEUMANN, née SOGNÉ, ses enfants et petits-enfants,  
sa belle-sœur, ses neveux et nièces,  
ainsi que toute la parenté

ont la tristesse de vous faire part du décès de

**Monsieur Antoine CUSINATO**  
dit « Lalo »

survenu à Mont-Saint-Martin, le jeudi 15 juin 2017, à l'âge de 89 ans.

Un dernier hommage lui sera rendu le lundi 19 juin 2017, à 10h30, au local de la chapelle Notre-Dame de Lourdes à Mercy-le-Bas, suivi de son transfert au crématorium de Lexy.

Monsieur Antoine CUSINATO repose au local de la chapelle à Mercy-le-Bas, où la famille reçoit de 14 h à 19 h.

Uniquement des fleurs naturelles.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**MEXY - HAUCOURT-SAINT-CHARLES - LEXY - TOURNES**

Madame Micheline VELLE, née PERRIN, son épouse ;  
Madame Marie-Luce MAZZICHI, née VELLE, sa fille et son époux Daniel ;  
Madame Béatrice VELLE, sa fille et son compagnon Yves ;  
Monsieur Denis VELLE, son fils et sa compagne Laurence ;  
Madame Catherine PALMIERI, née VELLE, sa fille et son époux Francis ;  
Mélissa, Jonathan, Arnaud, Thibaut, Clément, Cécile et Sophie, ses petits-enfants ;  
Aelle, Emma, Erine et Tom, ses arrière-petits-enfants ;  
son frère et sa sœur,  
ainsi que toute la parenté et amis

ont la douleur de vous faire part du décès de

**Monsieur Marcel VELLE**

survenu à Mont-Saint-Martin, le jeudi 15 juin 2017, à l'âge de 87 ans.

Une cérémonie religieuse sera célébrée le lundi 19 juin 2017, à 14 h 30, en l'église de Mexy.

Monsieur Marcel VELLE repose à la chambre funéraire « Le Paradis Blanc » à Lexy.

Selon sa volonté, la crémation aura lieu au centre funéraire de Lexy.

NI FLEURS, NI PLAQUES, NI COURONNES.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**KALHAUSEN - SARREGUEMINES**

Le Seigneur a accueilli dans sa Lumière et dans sa Paix

**Madame Jeanne SCHEFFER**  
née GROSZ

décédée à Kalhausen, à l'âge de 96 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

La cérémonie religieuse sera célébrée lundi 19 juin 2017, à 15 h, en l'église de Kalhausen, sa paroisse, suivie de l'inhumation au cimetière communal.

Jeanne repose à la morgue de Kalhausen.

De la part de:  
ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants ;  
sa sœur, son beau-frère ainsi que toute la famille.

**Cet avis tient lieu de faire part et de remerciements.**

PF de l'Albe, 2a rue de Strasbourg, Sarralbe (03.87.97.38.70)

**FLÉVILLE - MARLY - MANONCOURT-EN-VERMOIS  
ESSEY-LÈS-NANCY**

Monsieur Didier HAZOTTE,  
Monsieur et Madame Philippe HAZOTTE,  
Madame Patricia HAZOTTE,  
ses enfants ;  
Elodie, Julien, Marie, Jérémy, Julie, Evan et Axel, ses petits-enfants ;  
Viviane, Colette, Marie-Claire, Marie-Christine, ses sœurs et leurs conjoints ;  
Madame HAZOTTE Françoise, sa belle-sœur ;  
ses neveux et nièces ainsi que toute la parenté

ont la tristesse de vous faire part du décès de

**Madame Arlette HAZOTTE**  
née SCHMITT

survenu le 13 juin 2017, à l'âge de 77 ans.

Ses obsèques seront célébrées le mercredi 21 Juin 2017, à 10 h, en l'église Saint-Joseph de Nancy, suivies de l'inhumation au cimetière du Sud

**L'offrande tiendra lieu de condoléances.**

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**SCHœNECK - RETTEL - BEHREN-LÈS-FORBACH  
STIRING-WENDEL**

*« Que ton repos soit doux  
comme ton cœur fut bon.  
Tu nous as dit : "Je vous aime tous."  
Nous aussi te disons :  
"Nous t'aimerons toujours." »*

Entouré de l'affection des siens, s'est endormi

**Monsieur Nourdine SAIDI**

à Forbach, le 12 juin 2017, à l'âge de 64 ans.

Un recueillement aura lieu le mardi 20 juin 2017, à 10 h 30, en la salle du crématorium de Sarrebruck, suivi de la crémation.

Nourdine reposera à la morgue de Schoeneck à partir de ce samedi matin, à 12 heures.

Les fleurs ou plaques pourront être remplacées par des dons pour la recherche contre le cancer. (Urne à l'entrée de la salle du crématorium).

De la part de:  
Madame Chantal SAIDI, née KIHM, son épouse ;  
Emmanuelle SAIDI, sa fille et son compagnon Yannick ROCHE ;  
ses frères, sœurs, beau-frère, belles-sœurs, neveux et nièces,  
ainsi que de toute la famille.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

Paroisse SAINTE-JEANNE D'ARC de MONTIGNY-LÈS-METZ  
Le Clergé, le Conseil de Fabrique, l'E.A.P., et les Paroissiens ont la douleur de vous faire part du décès de leur ami

**Bernard GRAEF**  
Bienfaiteur et Bénévole  
Ancien membre du Conseil de Fabrique

Ses obsèques seront célébrées le lundi 19 juin 2017, à 14 h 30, en l'église Sainte-Jeanne d'Arc de Montigny-lès-Metz.

**HESSE**

À tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous faisons part du décès de

**Madame Marie Claire LORENTZ**  
née CHALL

survenu le 15 juin 2017 à Strasbourg, à l'âge de 68 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

La messe d'enterrement sera célébrée le mardi 20 juin 2017, à 14 h 30, en l'église de Mittersheim, suivie de l'inhumation au cimetière de Mittersheim.

De la part de:  
Sandra, sa fille et Pascal ;  
Lisa et Paul, ses petits-enfants,  
ainsi que de toute la famille et ses amis.

**Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.**

**Se souvenir...**

- Remerciement
- Messe
- Anniversaire

Service Carnet

**Le Républicain Lorrain**

Tél. : 03 87 34 16 50  
Fax: 03 87 34 18 55



Consultez les avis de décès sur [www.libramemoria.com](http://www.libramemoria.com) et **déposez gratuitement** vos condoléances

**LIBRA MEMORIA**



Avis de décès  
Livre de condoléances - Remerciements  
Actualités - Annuaire des professionnels  
Informations pratiques

**www.libramemoria.com**

1<sup>er</sup> site du Grand Est d'avis de décès

**IDÉE CADEAU  
FÊTE DES PÈRES!**

**ON  
RESTE  
CHEZ  
LES  
GRANDS!**

**NOUVELLES  
FORMULES  
D'ABONNEMENTS  
2017-2018**

**REJOIGNEZ  
LE CLUB PANORAMIQUE!**

*L'abonnement permet d'avoir votre place acquise pour les dix-neuf matches de championnat au Stade Saint-Symphorien à un tarif préférentiel, mais pas seulement ! Avec cette formule, bénéficiez également de nombreux avantages :*

- ✓ 1 Conférence privée
- ✓ 1 Fans' Day
- ✓ 1 Journée des enfants
- ✓ Diffusion de 3 affiches à l'extérieur
- ✓ Matches de Coupes jusqu'en 1/4 de finale\*
- ✓ Matches de l'équipe féminine
- ✓ Matches de l'équipe réserve
- ✓ Priorités d'achat pour les affiches
- ✓ 1 Remise sur l'achat d'un maillot\*\*



NOUVEAUX ABONNÉS			
CATÉGORIES	PLEIN TARIF	TARIF RÉDUIT	TARIF -12 ANS
CLUB PANORAMIQUE	589€	471€	412€

RÉABONNEMENTS*			
CATÉGORIES	PLEIN TARIF	TARIF RÉDUIT	TARIF -12 ANS
CLUB PANORAMIQUE	471€	383€	353€

\* 1 Invitation offerte pour chaque match de Coupe de France et de Coupe de la Ligue du FC Metz au Stade Saint-Symphorien jusqu'en 1/4 de finale inclus. \*\* Offre valable uniquement à la Boutique Officielle du FC Metz (Stade Saint-Symphorien) avant le 30/09/2017. Modalités sur [www.fcmetz.com](http://www.fcmetz.com)

Renseignements et réservations sur : **fcmetz.com**  





Abonnez-vous au club famille à partir de :  
**589€ en plein tarif**

